ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΧ. 2

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΣΤΕΦ. Ι. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ
(Στοὰ Πεσμαζόγλου)

ΓΡΑΦΕΙΑ
Στοὰ Πεσμαζόγλου. Τηλέφωνα: 31-534 22-711

ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΩΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ		ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ	
ησία	Δρ. 720	Ἐτησία	£ 2-0-0
άμηνος	» 360	Ἑξάμηνος	» 1-5-0
μηνος	» 180	Ἀμερικῆς	$ 12

ΕΞΑΣΕΛΙΔΟΣ

Η ΠΡΩΪΑ

ΑΘΗΝΑΙ ΕΤΟΣ ΙΑ'- ΑΡ. 11-309

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ
11
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1936
Ἀνατολὴ ἡλίου 6.06'—Δύσις 6.37'
Θεοδώρας ὁσίας, Εὐανθίας
Ο ΚΑΙΡΟΣ
Θερμοκρασία: μεγ. 32.5, ἐλ. 18.9
Ὑγρασία μετρία. Ἄνεμοι μέτριοι
Θάλασσα ὀλίγον τεταραγμένη.
ΒΑΡΟΜΕΤΡΟΝ: 755.3

ΟΙ ΛΟΓΟΙ ΤΟΥ ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΥ

ὸ τὰς κρισίμους διε- σημερινὰς περιστάσεις, τὰς ὁποίας συνέρχεται, τὸ Βουκουρέστιον, τὸ βούλιον τῆς Μικρᾶς Ἀν- ἀποκτοῦν ἐξαιρετικὴν σημασίαν καὶ βαρύτη- οἱ λόγοι, οἱ ὁποῖοι ἀντηλ- ησαν μεταξὺ τοῦ Ρουμά- πρωθυπουργοῦ κ. Ταταρέσκου καὶ τοῦ Νοτιοσλαύου ναδέλφου του κ. Στογιανόβιτς κατὰ τὸ παρατεθὲν τιμὴν τοῦ δευτέρου ἐπίσημον γεῦμα εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐξωτερικῶν τοῦ Βουκουρεστίου.

Ἀμφότεροι οἱ λόγοι — ἐπρόκειτο περὶ προπόσεως καὶ ἀντιπροπόσεως — ἐχαρακτηρίζοντο ἀπὸ ἐξαιρετικὴν θερμότητα ἐκφράσεως καί, πρὸ πάντων, ἀπὸ μίαν γενικότητα διαπιστώσεων, ἡ ὁποία μαρτυρεῖ τὴν ἐπιθυμίαν τῶν δύο πολιτικῶν ἀνδρῶν ὅπως, κατ' αὐτὴν ἀκριβῶς τὴν κρίσιμον στιγμήν, μὴ ὑπάρξῃ οὐδαμοῦ ἡ παραμικροτέρα ἀμφιβολία περὶ τῆς στερεότητος τοῦ συνασπισμοῦ τῆς Μικρᾶς Ἀντάντ.

Ἐτόνισεν ὁ κ. Ταταρέσκου ὅτι ἀμφότεραι αἱ χῶραι μάχονται ὑπὲρ κοινοῦ ἀγῶνος καὶ ταυτοσήμου ἰδεώδους — ὑπὲρ τῆς τάξεως, τῆς ἀσφαλείας καὶ τῆς εἰρήνης, ἐντὸς τοῦ πλαισίου τῆς Μικρᾶς Ἀντάντ, ἀπὸ κοινοῦ μετὰ τῶν Τσεχοσλοβάκων, τοὺς ὁποίους χαρακτήρισεν ὡς «ἀδελφούς, ἡνωμένους μετὰ τῶν Ρουμάνων καὶ τῶν Νοτιοσλαύων διὰ κοινῶν αἰσθημάτων καὶ ἐλπίδων καὶ διὰ τῆς ἰδίας ἀγάπης ὑπὲρ τῆς τάξεως καὶ τῆς εἰρήνης». Ἀλλ' ὁ κ. Ταταρέσκου ἔκρινεν ἀναγκαῖον νὰ μὴ ἀποσιωπήσῃ καὶ τὸν ἕτερον συνασπισμόν, τοῦ ὁποίου μετέχουν ἡ Ρουμανία καὶ ἡ Νοτιοσλαυΐα — τὴν Βαλκανικὴν Συνεννόησιν: «Μαχόμεθα, προσέθηκεν, ὑπὲρ τοῦ ἰδίου ἀγῶνος καὶ τοῦ ἰδίου ἰδεώδους ἐν τῷ πλαισίῳ τῆς Βαλκανικῆς Συνεννοήσεως, παρὰ τὸ πλευρὸν τῆς Τουρκικῆς Δημοκρατίας, παρὰ τὸ πλευρὸν τῆς Ἑλλάδος, αἱ ὁποῖαι διψοῦν τὴν εἰρήνην καὶ τὴν τάξιν καὶ ἔχουν τοὺς αὐτοὺς πόθους καὶ μὲ τὰς ὁποίας αἱ σχέσεις μας καθίστανται ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον στεναὶ καὶ γόνιμοι, δημιουργουμένων καθ' ἑκάστην νέων πηγῶν συνεργασίας καὶ ἀμοιβαίας βοηθείας». Καὶ ὁ κ. Ταταρέσκου ὡλοκλήρωσε τὴν σκέψιν του, προσθέσας ὅτι ἡ Μικρὰ Ἀντάντ μάχεται ὑπὲρ τοῦ ἐν λόγῳ ἰδεώδους ἐντὸς τοῦ πλαισίου τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν, πεποιθυῖα ὅτι ἡ εἰρήνη εἶνε ἀδιαίρετος καὶ ὅτι ἡ ἀσφάλεια πρέπει νὰ ἐπιδιωχθῇ ὁμαδικῶς διὰ νὰ καταστῇ ἀποτελεσματική, ἀλλὰ καὶ μὲ τὴν πεποίθησιν συνάμα, ὅτι «πρὸς ἐπίτευξιν τῆς ἀσφαλείας τῶν κρατῶν δὲν ὑπάρχει μέσον ἀσφαλέστερον παρὰ νὰ εἶνε τις ἰσχυρός».

Οἱ διαμειφθέντες εἰς τὸ Βουκουρέστιον λόγοι αὐτοὶ θέτουν ἐκτὸς πάσης ἀμφιβολίας, ὅτι ἡ ἐξωτερικὴ πολιτικὴ τῆς Ρουμανίας οὐδὲ τὴν ἐλαχίστην ὑπέστη μεταβολὴν ἢ τροποποίησιν ἐκ τοῦ γεγονότος ὅτι εἰς τὴν ἀνασχηματισθεῖσαν κυβέρνησιν δὲν μετέχει ὁ κ. Τιτουλέσκου. Ἀποτελοῦν μίαν ἐμφαντικὴν συνέχειαν τῶν πρώτων δηλώσεων τοῦ νέου ἐπὶ τῶν Ἐξωτερικῶν ὑπουργοῦ κ. Ἀντωνέσκου καὶ ἡ ὑπὸ τὸ αὐτὸ πνεῦμα ἀπάντησις τοῦ κ. Στογιαντίνοβιτς πρὸς τὸν Ρουμᾶνον συνάδελφόν του ἀποτελεῖ προσεπικύρωσιν τοῦ γεγονότος τούτου.

Ἐκεῖνο, ὅμως, τὸ ὁποῖον ἰδιαζόντως ἐνδιαφέρει, ἀπὸ Ἑλληνικῆς ἀπόψεως, εἶνε τὸ ὅτι οἱ ἀρχηγοὶ τῶν κυβερνήσεων τῶν δύο φίλων καὶ συμμάχων χωρῶν διεπίστωσαν τόσον κατηγορηματικῶς, ὅτι αἱ χῶραι των τὰ αὐτὰ ἐπιδιώκουν ἰδεώδη τάξεως καὶ εἰρήνης καὶ ὁμαδικῆς ἀσφαλείας καὶ ἐν τῷ πλαισίῳ τῆς Βαλκανικῆς Συνεννοήσεως, συνεργαζόμεναι ἐν αὐτῷ μετὰ τῆς Ἑλλάδος καὶ μετὰ τῆς Τουρκίας. Ἡ διαπίστωσίς των ἀνταποκρίνεται πρὸς τὴν πραγματικότητα. Ἡ φύσις καὶ αἱ ἐπιδιώξεις τῆς Βαλκανικῆς Συνεννοήσεως διεδηλώθησαν πάντοτε μετὰ πάσης δυνατῆς σαφηνείας καὶ κατηγορηματικότητος καὶ εἰλικρινείας, ἰδίᾳ δὲ κατὰ τὴν τελευταίαν Διάσκεψίν της ἐν Βελιγραδίῳ, τὰς ἀρχὰς τοῦ παρελθόντος Μαΐου, ὁπότε τὴν Ἑλλάδα ἀντεπροσώπευσεν ὁ σημερινὸς κυβερνήτης αὐτῆς. Ὅσον καὶ ἂν ἡ Βαλκανικὴ Συνεννόησις ἀποτελῇ ὀργανισμὸν χωριστὸν τῆς Μικρᾶς Ἀντάντ, μὲ ἐνδιαφέροντα καὶ ἐπιδιώξεις Βαλκανικῆς καθαρῶς φύσεως, εἶνε πασίδηλον ὅτι καὶ αὐτὴ τὸν αὐτὸν ἀγωνίζεται ἀγῶνα ἐντὸς τοῦ Βαλκανικοῦ πλαισίου: ἀγῶνα ὑπὲρ τῆς διατηρήσεως τοῦ ἐκ τῶν συνθηκῶν καθεστῶτος, ὑπὲρ τῆς εἰρήνης καὶ τῆς τάξεως, ὑπὲρ τῆς ὁμαδικῆς ἀσφαλείας ἐν τῷ πλαισίῳ τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν.

Μετά τινας ἡμέρας θὰ συζητηθῇ εἰς τὴν Γενεύην, παρὰ τῆς ὁλομελείας τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν, ὁ τρόπος τῆς ἀποτελεσματικωτέρας ὀργανώσεως τῆς ὁμαδικῆς ἀσφαλείας. Καὶ ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν τῆς Τουρκίας κ. Ρουσδῆ Ἀράς, διερχόμενος αὔριον ἐξ Ἀθηνῶν διὰ νὰ συναντηθῇ μετὰ τοῦ κ. πρωθυπουργοῦ πρὸ τῆς εἰς τὴν Γενεύην μεταβάσεώς του, ἀποδεικνύει, ἅπαξ ἔτι, πόσον στενὴ καὶ ἐγκάρδιος εἶνε ἡ Ἑλληνοτουρκικὴ συνεργασία, ἡ ὁποία ἐχρησίμευσεν ὡς βάσις καὶ ἀφετηρία διὰ τὴν σύμπηξιν τῆς Βαλκανικῆς Συνεννοήσεως. Καὶ ἡ συνάντησις αὐτή, ὅπως καὶ οἱ λόγοι τοῦ Βουκουρεστίου, ἀποτελοῦν θετικὴν συμβολὴν εἰς τὸν κοινὸν ἀγῶνα διὰ τὴν εἰρήνην καὶ τὴν ἔννομον τάξιν καὶ τὴν ὁμαδικὴν ἀσφάλειαν.

Μετὰ τὴν Γερμανίαν

Ἡ Εὐρώπη ἐξοπλίζεται...

Ἡ ἀπόφασις τῆς Γαλλίας

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, Σεπτέμβριος. (Ἰδιαιτέρα ὑπηρεσία).— Ἡ ὡραία ἐποχὴ κατὰ τὴν ὁποίαν ἐμεσουράνει ὁ Μπριὰν καὶ τὰ κράτη ἡμιλλῶντο, φαινομενικῶς τοὐλάχιστον ποῖον νὰ ὑπερβάλῃ εἰς ἐκδηλώσεις φιλειρηνικότητος, παρῆλθε πλέον ἀνεπιστρεπτεί. Τώρα ὅλοι οἱ ὑπεύθυνοι κυβερνῆται διακηρύσσουν ἀναφανδὸν ὅτι τὸ σοφώτερον ἀξίωμα τοῦ κόσμου εἶνε ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον παραγγέλλει εἰς τοὺς ἐπιθυμοῦντας τὴν εἰρήνην νὰ προπαρασκευάζουν τὸν πόλεμον. Ποῖος ἔδωσε τὸν νέον αὐτὸν τόνον εἶνε καὶ μάταιον καὶ δύσκολον νὰ ἐξακριβωθῇ. Τὸ βέβαιον εἶνε ὅτι οὐδέποτε ἄλλοτε ἡ ἅμιλλα τῶν ἐξοπλισμῶν εἶχε φθάσει εἰς τὸ σημερινὸν σημεῖον.

Τὸ προσφατώτερον γεγονός, ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον ἀνησύχησε σοβαρῶς τοὺς νικητὰς τοῦ τελευταίου πολέμου, εἶνε ὁ διπλασιασμὸς τῆς στρατιωτικῆς θητείας ὑπὸ τοῦ Γ' Ράϊχ καὶ ὁ ἐντατικὸς κατὰ ξηράν, θάλασσαν καὶ ἀέρα ἐξοπλισμός του. Ὁ ἐξοπλισμὸς αὐτὸς μέχρις ὅτου συντελεσθῇ καὶ ἀποκαλυφθῇ ἠκολούθησε διάφορα στάδια κατὰ τὰ ὁποῖα, μέχρι τοὐλάχιστον τοῦ Μαρτίου 1935, ἐχαρακτηρίζετο ὡς συκοφάντης οἱοσδήποτε ἰσχυρίζετο ὅτι ἡ Γερμανία ἐξοπλίζεται. Τὸν Μάρτιον τοῦ 1936 ἡ Γερμανία ἔπαυσεν ἀναγνωρίζουσα τὴν συνθήκην τοῦ Λοκάρνο— καίτοι δὲν εἶχεν ἐξαναγκασθῆ εἰς τὴν ὑπογραφήν της— μὲ τὴν δικαιολογίαν ὅτι ἠπειλεῖτο ὑπὸ τοῦ γαλλοσοβιετικοῦ συμφώνου. Ὁ τελευταῖος διπλασιασμὸς τοῦ χρόνου τῆς στρατιωτικῆς θητείας ἐπέστεψε τὸ ὅλον ἔργον τῆς ἐκ νέου μεταβολῆς τῆς Γερμανίας εἰς μεγάλην στρατιωτικὴν δύναμιν.

Οἱ κύκλοι τῶν νικητῶν τοῦ πολέμου δὲν δέχονται ὡς βάσιμον τὴν δικαιολογίαν τῆς Γερμανίας. Γνωρίζουν ὅτι ἡ Ρωσία, τὴν ὁποίαν χωρίζουν ἀπὸ τοῦ Γ' Ράϊχ ἑκατοντάδες χιλιομέτρων πολωνικοῦ ἐδάφους, εἶνε διὰ πολλοὺς λόγους ἀνίκανος διὰ μίαν ἐπιθετικὴν δρᾶσιν κατὰ τῆς Γερμανίας. Ἡ ὀργάνωσίς της ἡ στρατιωτικὴ εἶνε κακή. Στερεῖται στελεχῶν καὶ ἐπαρκῶν συγκοινωνιακῶν μέσων, ἐπὶ πλέον δὲ φοβεῖται καὶ ἐσωτερικὰς ἐξεγέρσεις. Αὐτὰ εἶνε τὰ ἐπιχειρήματα τῶν γαλλικῶν ἰδίως κύκλων, οἱ ὁποῖοι προσθέτουν ὅτι ἡ σοβιετικὴ ἀπειλὴ ἀπετέλεσεν ἁπλοῦν πρόσχημα διὰ τὴν Γερμανίαν καὶ ὅτι ἡ θέσπισις τῆς διετοῦς θητείας ἦτο πρὸ καιροῦ ἀποφασισμένη.

Ἐν πάσῃ περιπτώσει, τὸ μέτρον τοῦ Γ' Ράϊχ ἔσχεν ἤδη ἄμεσον ἀντίκτυπον εἰς τὴν Γαλλίαν. Τὴν παρελθοῦσαν Δευτέραν κατὰ πρότασιν τοῦ Ἒς Νταλαντιέ, ὑπουργοῦ τῆς Ἐθνικῆς Ἀμύνης τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον ἀπεφάσισε τὴν ὑποβολὴν νομοσχεδίου διὰ τὴν ἐνίσχυσιν τῆς ἐθνικῆς ἀμύνης διὰ τῆς βελτιώσεως καὶ τῆς αὐξήσεως τῶν κατὰ ξηράν, θάλασσαν καὶ ἀέρα μηχανικῶν μέσων, τῆς αὐξήσεως τοῦ ἀριθμοῦ τῶν ἐξ ἐπαγγέλματος στρατιωτικῶν καὶ τῆς δημιουργίας μιᾶς ἀμυντικῆς ὀργανώσεως, ἰδίᾳ πρὸς ἀντιμετώπισιν τῶν τεθωρακισμένων μηχανῶν.

Διὰ τὴν ἔναρξιν τῆς ἐφαρμογῆς τοῦ προγράμματος τούτου θὰ διατεθοῦν (κατὰ τὴν χρῆσιν 1937) 4 δισεκατομμύρια καὶ 200 ἑκατομμύρια γαλλικὰ φράγκα.

Ἡ Ἀγγλία, ἡ ὁποία κατὰ τὴν περίοδον τῆς φιλειρηνικῆς ἁμίλλης εἶχε περιορίσει εἰς τὸ ἐλάχιστον τοὺς ἐξοπλισμούς της, μετανοήσασα πικρῶς διὰ τοῦτο, ἤρχισεν ἐπιδιδομένη εἰς ἐντατικὸν ἐπανοπλισμὸν ἀπὸ τῆς ἐποχῆς ἀκόμη τοῦ ἰταλοαιθιοπικοῦ πολέμου, καὶ τὸν συνεχίζει μὲ ὁλονὲν ἐπιταχυνόμενον ρυθμόν. Ἐκ τῶν κρατῶν τῆς κεντρικῆς Εὐρώπης ἡ Πολωνία ἤδη πρόκειται νὰ συνάψῃ δάνειον παρὰ τῆς Γαλλίας διὰ τὸν ἐπανοπλισμόν της—τὸ δάνειον τοῦτο ἦτο ἓν ἀπὸ τὰ θέματα τῶν ἐν Παρισίοις συνομιλιῶν τοῦ Ρὺντζ-Σμίγκλυ— ἡ δὲ Ρουμανία σκέπτεται νὰ διαθέσῃ διὰ τὸν αὐτὸν σκοπὸν 5 δισεκατομμύρια λέϊ. Περὶ Ἰταλίας δὲν χρειάζεται νὰ γίνῃ ἰδιαίτερος λόγος. Μόλις ἠσθάνθη ἑαυτὴν ἑτοιμοπόλεμον ἔκαμε τὸν πόλεμόν της. Δι' αὐτὸ οἱ ἐξοπλισμοὶ αὐτοὶ εἶνε ἀνησυχητικοί. Τὴν στιγμὴν κατὰ τὴν ὁποίαν ὁλοκληρώνονται δημιουργοῦν μίαν κατάστασιν κορεσμοῦ, ἡ ὁποία ἐπιβάλλει τὴν κατανάλωσιν τῶν συσσωρευθέντων. Τότε ἐκρήγνυται ὁ πόλεμος μὲ διάφορα προσχήματα...

Τέχνη καὶ Ζωὴ

Γύρω στὸν Τολστόϊ

Ἡ γυναῖκα του

Γιὰ τὴν ἰδιωτικὴ ζωὴ τοῦ Τολστόϊ, τὴν πολυτάραχη καὶ τόσο ἀνήσυχη σὲ ὅλο τὸ μέγα της μάκρος, ἔχουν δημοσιευθῆ τώρα τὰ τελευταῖα χρόνια πολλὰ καὶ ἀξιόλογα ντοκουμέντα. Ἐκτὸς ἀπὸ τὸ Ἡμερολόγιο τῆς κόμισσας Τολστόϊ ποὺ δημοσιεύτηκε πρὶν ἀπὸ λίγα χρόνια στὴ γαλλικὴ μετάφραση τοῦ Περνό, ὕστερα ἡ τριτότοκη κόρη τοῦ φιλοσόφου Ἀλεξάντρα, δημοσίευσε ἕνα βιβλίο «Ἡ ζωή μου μὲ τὸν πατέρα μου». Δὲν ὑπάρχει καθὼς εἶνε γνωστὸ καμμία συγγένεια ἰδεολογικὴ μεταξὺ μητέρας καὶ κόρης καὶ τὰ λόγια των ἔρχονται σχεδὸν πάντοτε σὲ ἀπόλυτον ἀντίθεση. Ἐν τούτοις καὶ τὰ δύο αὐτὰ βιβλία εἶνε πολύτιμες πηγὲς πληροφοριῶν γιὰ τὴ ζωὴ τοῦ μεγάλου φιλοσόφου.

Ὕστερα ἀπ' αὐτὰ δημοσιεύθηκε σὲ γαλλικὴ μετάφραση ἕνα μικρὸ ἔργο τοῦ Μαξὶμ Γκόρκυ ποὺ περιέχει μερικὲς χαριτωμένες ἐντυπώσεις ἀπὸ τὴν προσωπικὴ τῶν γνωριμία καὶ ὕστερα μιὰ ἐνδιαφέρουσα μεγάλη μελέτη τοῦ ποιητοῦ Φρανσουὰ Παρσὲ μὲ τίτλο «Ψυχολογικὸ πορτραῖτο τοῦ Τολστόϊ» καὶ μιὰ ἀνάλογη ἐργασία τοῦ Ζὰν Κασσοὺ ποὺ εἶνε γραμμένη μὲ τρόπο λιγάκι ἐξπρεσσιονίστικο. Τελευταῖα ὅμως δημοσιεύθηκε ἀπὸ τὸν γνωστὸν ἱστοριογράφο τῆς ρωσικῆς φιλολογίας Βλαντιμὶρ Πόζνερ ἕνα βιβλίο μὲ τὸν παράξενο τίτλο «Ὁ Τολστόϊ εἶνε νεκρὸς» ποὺ περιέχει πολλὲς καὶ κάθε λογῆς πληροφορίες καὶ ἀνέκδοτα ντοκουμέντα καὶ εἶνε τόσο ζωντανὸ καὶ ἐνδιαφέρον σὰν μιὰ ταινία κινηματογράφου. Σ' αὐτὸ τὸ βιβλίο ὁ συγγραφεὺς παρεμβάλλει καὶ μιὰ σύντομη ἱστορία τοῦ γάμου τοῦ Τολστόϊ μὲ τὴν γυναῖκα του Σοφία Ἀντρέεβνα τὸ γένος Μπέρς. Ἐκεῖνο ποὺ γίνεται φανερὸ ἀπὸ τὴ μελέτη ὄχι μονάχα αὐτῶν τῶν ἔργων μὰ ὅλης τῆς φιλολογίας ποὺ ἔχει δημιουργηθῆ μὲ τόν, καὶ γύρω ἀπὸ τὴ ζωὴ τοῦ Τολστόϊ εἶνε ὅτι ὁ γάμος του ἔπαιξε σημαντικὸ καὶ ἀποφασιστικὸ ρόλο στὴ ζωὴ τοῦ φιλοσόφου. Ἦταν πολὺ διαφορετικὸς πρὶν παντρευθῆ μὲ τὴν παράξενη καὶ ἰδιότροπη κακιὰ γυναῖκα ποὺ τοῦ ἔστειλε στὸ δρόμο του ἡ Μοῖρα καὶ ὕστερα σιγά-σιγὰ παρουσιάσθηκε σὰν ἄλλος ἄνθρωπος. Δὲν ὑπῆρχε καμμιὰ ὁμόνοια μεταξὺ τῶν δύο συζύγων καὶ ἡ ζωή των ἦταν πάντα ταραγμένη ἀπὸ διάφορες ριζικὲς ἀντιθέσεις. Δὲν εἶνε καθὼς φαίνεται καμμιὰ ὑπερβολὴ ἂν πῇ κανεὶς ὅτι ἡ γυναῖκα του τὸν μισοῦσε. Ἴσως χωρὶς νὰ τὸ νοιώθῃ ἢ χωρὶς νὰ τὸ θέλῃ.

Οἱ Τολστόϊδες ἦταν μιὰ παληὰ οἰκογένεια εὐπατριδῶν τῆς Ρωσίας, μὰ πειὸ παληὰ ἀκόμα καὶ πειὸ ἀρχοντικὴ ἦταν ἡ οἰκογένεια τῆς μητέρας του ποὺ ἦταν γεννημένη πριγκίπισσα Βολκόνσκι. Γιὰ νὰ δείξουν πόσο παληὰ καὶ πόσο ἀρχοντικὴ ἦταν αὐτὴ ἡ οἰκογένεια τῶν Βολκόνσκι ἀναφέρουν πὼς εἶχαν τὸ δικαίωμα νὰ φρουροῦνται ἀπὸ στρατιῶτες σὲ κάθε μέρος τῆς Ρωσίας ποὺ πήγαιναν καὶ νἄχουν πάντα δυὸ σκοποὺς ἐφ' ὅπλου λόγχη ἔξω ἀπὸ τὴν πόρτα τοῦ σπιτιοῦ των. Ἐκεῖνο τὸν καιρὸ εἶνε γνωστὸν πόσο ρόλο ἔπαιζαν στὴ ζωὴ τῶν ἀνθρώπων οἱ τίτλοι καὶ τὰ προνόμια αὐτοῦ τοῦ εἴδους καὶ πόσο ἐπιδροῦσαν στὸ σχηματισμὸ τῆς ἀτομικότητός των.

Ὁ Τολστόϊ πρὶν ἀπὸ τὸ γάμο του εἶχε ζήσει σὰν πρίγκιπας, εἶχε καὶ ἀπὸ τὸν πατέρα του τὸν τίτλο τοῦ κόμη καὶ μεγάλη περιουσία. Ὕστερα ὅμως ἀπὸ τὸν γάμο του μιὰ βαθειὰ ἀλλαγὴ ἄρχισε νὰ γίνεται μέσα του καὶ εἶνε τόσο φανερὴ ἡ ἐπίδραση τῆς γυναίκας του σ' αὐτὴ τὴν ἀλλαγὴ ποὺ εἶνε τελείως ἄσκοπο νὰ τὴν ἀρνῆται κανείς. Καὶ τὸ ἀποτέλεσμα εἶνε ὅτι μὲ τὸν καιρὸ ὁ γυιὸς τῶν κομίτων Τολστόϊ καὶ τῶν πριγκίπων Βολκόνσκυ, ἐκάθησε χάμω καὶ βάλθηκε νὰ κατασκευάζῃ μονάχος του τὰ παπούτσια του, κάτι χωριάτικα χοντροπάπουτσα, γιατὶ δὲν ἤθελε νὰ ὑπηρετῆται ἀπὸ τοὺς ὁμοίους του. Ἐννοεῖται ὅτι οἱ μουζίκοι ποὺ τὸν ἔβλεπαν δὲν τὸν ἔπαιρναν στὰ σοβαρὰ καὶ χαμογελοῦσαν μὲ κάποια ἀπορία. «Ὁ πατεράκης μας, ἔλεγαν, ἔχει παράξενες ἰδιοτροπίες».

Ὑπάρχουν πολλοὶ ποὺ σκέπτονται ὅμοια μὲ τοὺς Ρώσους μουζίκους. Βρίσκουν στὸν Τολστόϊ ἕνα εἶδος «ἠθικοῦ ντιλεταντισμοῦ» ποὺ δὲν ἐμποδίζει βέβαια τὸν σεβασμὸ καὶ τὴν ἐκτίμηση, μὰ προκαλεῖ πάντα κάποια ἀπορία. Κι' αὐτὴ ἡ ἰδέα ἐνισχύεται ἀπὸ τὶς πληροφορίες ποὺ ὑπάρχουν γιὰ τὴ νεανική του ἡλικία. Ἦταν νέος ἄσχημος καὶ παράξενος καὶ πάντα ἤθελε νὰ διακρίνεται ἀπὸ τοὺς ὁμοίους του. Εἶχε τὴ φιλαρέσκεια νὰ φαίνεται διαφορετικὸς ἀπὸ ὅτι εἶνε καὶ νὰ προκαλῇ τὸ ἐνδιαφέρον τῶν ἄλλων μὲ πολλὲς ἐκκεντρικότητες καὶ κάθε λογῆς καμώματα. Ἡ θεία του Ἀντουανέτα τοῦ εἶπε μιὰ φορὰ μὲ κακία: «Πολὺ μᾶς κάνεις τὸν ἐκκεντρικό».

Στοὺς πόθους του ἦταν ἀκράτητος, εἶχε ὅμως καὶ ταμπεραμέντο πολὺ ἰσχυρὸ καὶ δὲν κουραζότανε εὔκολα. Ὅλες οἱ ὄμορφες καμαριέρες τοῦ ἀρχοντικοῦ του σπιτιοῦ καὶ ὅλες οἱ δροσερὲς χωριατοποῦλες τῆς Γιασνάϊα Πολιάνα, μποροῦσαν νὰ μαρτυρήσουν γι' αὐτό. Στὴ Μόσχα καὶ στὴν Πετρούπολη ξώδευε χιλιάδες χρυσὰ ρούβλια σὲ μιὰ νύχτα γλεντῶντας μὲ τὶς ὄμορφες τσιγγάνες. Ὕστερα σιγά-σιγὰ μὲ τὸν καιρὸ ἦρθε ἡ ὥρα νὰ φορέσῃ τὸ ροῦχο τοῦ μουζίκου, τὴν κλασσικὴ «τολστόκα», ὅπως ὠνομάσθηκε, καὶ κάθησε μὲ τὸ σφυρὶ στὸ χέρι νὰ φτιάξῃ μόνος του τὰ παπούτσια του.

Συμβαίνει ὅμως τὸ ἑξῆς: Οἱ διάφοροι κριτικοὶ ποὺ γράψαν ἐντυπώσεις καὶ σχόλια γιὰ τὸν Τολστόϊ, ξεχνοῦν ὅτι ὁ ἄνθρωπος εἶχε περισσότερη ἠθικὴ ἀξία ἀπὸ τὸν συγγραφέα, τὸν φιλόσοφο καὶ τὸν λογοτέχνη, καὶ διατυπώνουν γιὰ τὸν ἄνθρωπο κρίσεις καθαρὰ φιλολογικές, σὰν νὰ μὴν ἦταν ἄνθρωπος ζωντανός, ἀλλὰ τύπος φιλολογικός, ἥρωας ρομάντσου. Καὶ σ' αὐτὸ τὸ σφάλμα πέφτουν οἱ περισσότεροι κριτικοὶ ποὺ ἀσχολήθηκαν μὲ τὴ ζωὴ τοῦ Τολστόϊ. Ἐνῷ τὸ πιὸ πιθανὸ εἶνε ὅτι μιὰ ἀνήσυχη ζωὴ μέσα στὸ μέγα της μάκρος ἦταν φυσικὸ νὰ μεταβληθῇ καὶ ν' ἀλλάξῃ ἀπὸ ἀτομικὴ ἀνάγκη κι' ἀπὸ πραγματικὲς ἐπιδράσεις. Δὲν ὑπάρχει κανένας λόγος σοβαρὸς νὰ ὑποψιάζεται κανεὶς τὴν εἰλικρίνεια τῆς ζωῆς του. Ἦταν ἐντελῶς ξένη πρὸς κάθε ὑποκρισία.

SER

Η ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΦΥΣΙΣ

ΔΙΑ ΤΗΝ ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΑΝ ΕΘΝΙΚΩΝ ΔΡΥΜΩΝ

Εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῆς Γεωργίας χθὲς ὁ κ. Κυριακός, ἐνώπιον ὁμηγύρεως, τὴν ὁποίαν ἀπήρτιζαν δασολόγοι, ἀντιπρόσωποι τοῦ ὑπουργείου Τουρισμοῦ, τοῦ Ὀρειβατικοῦ Συνδέσμου καὶ ἄλλων ἐκδρομικῶν σωματείων, ἀνέπτυσσε διὰ μακρῶν τὰς ἀπόψεις του ἐπὶ τοῦ ζητήματος τῆς δημιουργίας ἐθνικῶν δρυμῶν εἰς τὴν χώραν καὶ ἐζήτει τὴν συνδρομὴν ἐκείνων οἱ ὁποῖοι ἀγαποῦν τὸ βουνὸ καὶ τὸ δάσος, καθὼς καὶ τῶν ἄλλων ποὺ τὸ μελετοῦν ἐπιστημονικῶς ἢ ποὺ αἱ φροντίδες των τείνουν εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ ἐσωτερικοῦ τουρισμοῦ, διὰ τὴν πραγμάτωσιν τῆς ὡραίας αὐτῆς ἰδέας. Ὡμιλοῦσε δὲ μὲ εἰλικρινῆ συγκίνησιν καὶ ἄδολον ἐνθουσιασμὸν δι' ἕνα ἔργον, τοῦ ὁποίου ἔχει τὴν πρωτοβουλίαν καὶ πιστεύει εἰς τὸν ἐκπολιτιστικόν του σκοπὸν καὶ ἐξέφραζε τὴν ἐλπίδα ὅτι κανεὶς δὲν θὰ ἀρνηθῇ τὴν συμβολήν του εἰς τὸ νὰ γίνῃ ἡ καλὴ ἀρχὴ ἡ ὁποία ἀποτελεῖ τὸ ἥμισυ τοῦ παντός. Τὴν ὥραν ποὺ ὁ κ. Ὑπουργὸς τῆς Γεωργίας ἀνέπτυσσε τὰς ἀπόψεις του ταύτας, δὲν ἦτο ἁπλῶς ὁ ἐκπρόσωπος τοῦ κράτους ποὺ δίδει τὰς κατευθύνσεις εἰς τὴν Γεωργίαν ἢ [illegible] ὁ ἐπιστήμων ποὺ κάμνει μελέτας εἰς ἕνα δένδρον ἢ ἕνα φυτόν. Ἦταν ὁ ἄνθρωπος ποὺ στέκεται μὲ θαυμασμὸν μπροστὰ εἰς ἕνα τοπίον ἢ ἕνα δένδρον καὶ τὸ βλέπει ὡς καλλιτέχνημα, ποὺ τὸ ἔκαμεν ὁ ἄφθαστος τεχνίτης, ἡ φύσις. Γι' αὐτὸ ἡ εἰσήγησίς του δὲν εἶχε τὸν ξηρὸν τόνον τῆς ἐπιστημονικῆς ἀναλύσεως ἑνὸς θέματος, ποὺ ἐνδιαφέρει ὀλίγους μελετητάς, ἀλλὰ ἀπετέλει ὕμνον πρὸς τὸ ὡραῖον καὶ τὴν δημιουργόν του φύσιν, τὸν ὁποῖον διὰ νὰ ζωντανεύσῃ περισσότερον τὸν ἐποίκιλλε μὲ στίχους τοῦ Παλαμᾶ.

Καὶ ἤρχισεν ἀπὸ τὸν χαρακτηρισμὸν ποὺ δίδει εἰς τὸ ἔργον. Ἐπροτίμησεν, εἶπε, τὴν λέξιν δρυμός, διότι πρωτίστως εἶνε ἑλληνικὴ καὶ ἀποδίδει περισσότερον ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον θ' ἀπεδίδετο μὲ τὴν ἐξελληνισμένην ξενικὴν λέξιν «πάρκον». Ἔπειτα δὲ ἀνέπτυξε πῶς νομίζει ὅτι πρέπει νὰ γίνουν οἱ ἐθνικοὶ δρυμοί:

—Θὰ χωρίσωμεν ὡρισμένα δάση καὶ θὰ τὰ κηρύξωμεν εἰς ἐθνικοὺς δρυμούς. Τὸ κράτος καὶ ἡ ἐπιστήμη δι' αὐτὰ δὲν πρόκειται νὰ κάμουν τίποτε, θὰ τ' ἀφήσωμεν δὲ νὰ τὰ διαμορφώσῃ ἀφ' ἑαυτῆς ἡ φύσις. Ἡμεῖς μόνον θ' ἀπαγορεύσωμεν εἰς αὐτὰ τὸ κυνῆγι καὶ τὴν ὑλοτομίαν. Φυσικὰ δὲν θὰ στερήσωμεν τὰ γύρω χωριὰ ἀπὸ τὰ ὀλίγα ξύλα ποὺ θὰ ἔχουν ἀνάγκην διὰ τὴν θέρμανσιν οἱ κάτοικοί των. Θὰ τὰ ἔχουν αὐτά, ἀλλὰ ἀπὸ τὰ δένδρα ἐκεῖνα ἀπὸ τὰ ὁποῖα θὰ ἐπιτρέπῃ ὁ δασοκόμος νὰ κόπτωνται. Ἐπίσης οἱ χωρικοὶ θὰ μποροῦν νὰ ἔχουν καὶ ἕνα δοκάρι ποὺ τυχὸν θὰ χρειασθοῦν γιὰ τὸ σπίτι ἢ τὴν καλύβαν των. Καὶ αὐτὸ ὅμως θὰ τὸ κόψουν ἀπὸ τὸ δένδρον ποὺ θὰ τοὺς ὑποδείξῃ ὁ δασοκόμος, χωρὶς νὰ μποροῦν νὰ χτυποῦν μὲ τὸ τσεκοῦρι των ὁπουδήποτε. Ἔτσι τὸ δάσος ποὺ θὰ εἶνε παρθένον, θὰ τὸ δώσωμεν εἰς τὸν κόσμον νὰ τὸ χαίρεται ἡ ψυχή του καὶ νὰ αἰσθάνεται μέσα εἰς αὐτὸ τὴν χαρὰν τῆς ζωῆς καὶ τὴν μεγαλωσύνην τῆς δημιουργίας. Πρὸ παντὸς θὰ τὸ δώσωμεν εἰς τὴν νεότητα. Θὰ τὴν προσκαλέσωμεν νὰ πηγαίνῃ πρὸς τὸ βουνὸ καὶ πρὸς τὸ δάσος, ὅσον μπορεῖ συχνότερα, διότι μοναχὰ εἰς αὐτὸ θὰ εὕρῃ τὴν ἁγνότητα καὶ τὴν ἀλήθεια, ἐκεῖνα δηλαδὴ ποὺ διαμορφώνουν τὸν χαρακτῆρα καὶ κάμνουν τὸν ἄνθρωπον εἰλικρινῆ. Ἔχει δὲ ἀνάγκην ἡ νεότης ἀπὸ συχνὴν ἐπικοινωνίαν μὲ τὴν φύσιν, ἡ ὁποία θὰ τὴν ἀπομακρύνῃ πρὸ παντὸς ἀπὸ τὴν φθοροποιὸν ἐπίδρασιν τοῦ καφενείου. Καὶ ἀκόμη θὰ τὸ δώσωμεν εἰς τὸν καλλιτέχνην, ἔτσι ἁγνὸν καὶ παρθένον, καὶ θὰ τὸν στείλωμεν πρὸς ἐκεῖ ν' ἀναζητήσῃ τὰς φυσικὰς καλλονάς, τὰς ὁποίας νὰ ἀποδώσῃ μὲ τὸν χρωστῆρα του εἰς ἕνα χαρούμενον πίνακα, ποὺ θὰ εἶνε πραγματικὸν στόλισμα.

Ἔπειτα ἐξέθεσε τὴν χρησιμότητα τοῦ δρυμοῦ εἰς τὴν ἐπιστήμην:

— Οἱ δασολόγοι μας, εἶπεν, ὅταν ἐπέρασεν εἰς τὸ θέμα αὐτὸ καὶ γενικὰ οἱ ἐπιστήμονες τοῦ εἴδους τούτου, θὰ ἔχουν τὴν σπανίαν εὐκαιρίαν ἐξαιρετικῶν μελετῶν. Διότι θὰ μποροῦν νὰ συγκρίνουν μὲ εὐκολίαν τὸ δάσος ποὺ διαμορφοῦται χωρὶς καμμίαν ἐπέμβασιν καὶ ἐκεῖνο ποὺ δημιουργεῖται καὶ ἀναπτύσσεται σύμφωνα μὲ τὰς ὑποδείξεις τῆς ἐπιστήμης καὶ νὰ συναγάγουν χρήσιμα συμπεράσματα. Ἀλλὰ δὲν εἶνε μόνον τοῦτο τὸ ἐκ τοῦ δρυμοῦ ὄφελος. Εἰς τὸν τόπον μας ἀναπτύσσεται χλωρὶς καὶ ὑπάρχουν φυτὰ σπάνια. Ὁ Ὄλυμπος πρὸ παντὸς ἔχει ἐξαιρετικὰ τοιαῦτα, τὰ ὁποῖα προσελκύουν ζωηρὸν τὸ ἐνδιαφέρον τῶν βοτανολόγων. Κάθε καλοκαῖρι εἰς τὰ δροπέδια καὶ τὰς πλαγιάς [illegible] ἀπὸ αὐτοὺς [illegible] τὸ ἔδαφος καὶ [illegible] τὰ φυτὰ τὰ ὁποῖα παίρνουν καὶ τὰ μεταφυτεύουν εἰς τὰς χώρας των. Μὲ τὸν τρόπον αὐτὸν ἐνῷ οἱ ξένοι ἀποκτοῦν φυτώρια μὲ σπάνια εἴδη, ἡμεῖς τὰ χάνομεν ἐξακολουθητικῶς, μέχρις ὅτου τὰ στερηθῶμεν παντελῶς. Ἐκτὸς ὅμως τῶν δύο τούτων χρησιμοτήτων τοῦ δρυμοῦ, ὑπάρχει καὶ τρίτη ἐξ ἴσου σοβαρὰ καὶ σπουδαία. Τὰ ἐλάφια, τὰ ζαρκάδια καὶ τὰ ἀγρίμια τείνουν νὰ ἐξαλειφθοῦν ἀπὸ τὸν τόπον μας. Μποροῦμεν νὰ κάμωμεν μίαν προσπάθειαν ἀναπαραγωγῆς των καὶ νὰ τὰ διασπείρωμεν εἰς τοὺς δρυμοὺς διὰ νὰ ζοῦν ἐλεύθερα καὶ νὰ σταλίζουν τὸ δάσος. Ἀλλὰ εἴπομεν δὲν θὰ σκοτώνονται ἀπὸ τοὺς κυνηγούς. Μία τοιαύτη προσπάθεια γίνεται ἤδη εἰς μικρὰ νησιὰ τοῦ Αἰγαίου, τὰ ὁποῖα ἐκηρύχθησαν ἀναδασωτέα, ὅπως γίνεται προσπάθεια εἰς τὰ Λευκὰ Ὄρη παραγωγῆς φασιανῶν, οἱ ὁποῖοι ἀφήνονται ἔπειτα ἐλεύθεροι.

Αὐτὰ περίπου εἶπε χθὲς ὁ κ. ὑπουργὸς τῆς Γεωργίας εἰς τοὺς ἐπιστήμονας, τοὺς εἰδικούς, τοὺς ὀρειβάτας καὶ τοὺς ἀντιπροσώπους τοῦ Τουρισμοῦ οἱ ὁποῖοι τὸν ἤκουσαν μὲ ἐξαιρετικὸν ἐνδιαφέρον. Ἔπειτα τοὺς ἔδειξε ἕνα τσὲκ 100 δολλαρίων ποὺ εἶχε μπροστά του, καὶ τὸ ὁποῖον τοῦ τὸ εἶχε στείλει ἕνας φιλέλλην ἀπὸ τὴν Ἀμερικήν, ὡς μικράν του συνδρομὴν διὰ τὴν ἀνάπτυξιν τῶν δασῶν καὶ εἶπε πῶς εἶνε δυνατὸν νὰ μὴν ὑπάρξῃ ζωηρὸν ἐνδιαφέρον εἰς τὸν τόπον μας δι' ἕνα τόσον ὡραῖον ἔργον, ἀφοῦ αὐτὸ ἐκδηλοῦται τόσον χαρακτηριστικὰ καὶ ἀπὸ μακρυά;

Κάποιος τότε τὸν ἠρώτησε:

— Ποῦ θὰ γίνῃ ὁ πρῶτος δρυμός;

Ἡ ἀπάντησις ἐδόθη χωρὶς δισταγμόν:

— Ἀπὸ Διὸς ἀρχέσθαι. Πρὸς τὸν Ὄλυμπον, τὴν κατοικίαν τοῦ Δωδεκαθέου εἶνε φυσικὸν νὰ κατευθύνωμεν ὅσον εἶνε δυνατὸν περισσότερον κόσμον, διὰ ν' ἀκολουθήσῃ τὸν δρόμον ποὺ παίρνουν τώρα μόνον ὀλίγοι ὀρειβάται.

— Καὶ ἔπειτα:

— Ἔπειτα ὁ Παρνασσὸς προβάλλει μετὰ τὸν Ὄλυμπον δικαιώματα. Ἄλλως τε μὴ λησμονῶμεν ὅτι ἦτο τὸ ἐνδιαίτημα τῶν Μουσῶν.

Καὶ ἐσταμάτησεν ὁ κ. Κυριακὸς ἀφοῦ διὰ μίαν ἀκόμη φορὰν ἐζήτησε νὰ γίνῃ ἡ ἰδέα του κτῆμα ὅλων ποὺ ἀγαποῦν τὴν ἑλληνικὴν φύσιν καὶ αἰσθάνονται ὅταν εἶνε κοντά της ψυχικὴν ἀνάτασιν.

Θ. ΜΑΛΑΒΕΤΑΣ

ΕΞ ΑΦΟΡΜΗΣ ΤΟΥ ΣΥΝΕΔΡΙΟΥ

Ο ΕΘΝΙΚΟΣΟΣΙΑΛΙΣΜΟΣ ΕΙΣ ΤΟΝ «ΣΤΙΒΟΝ ΤΟΥ ΛΟΥΪΤΠΟΛΔΟΥ»

ΔΙΑΤΙ ΓΙΝΕΤΑΙ ΕΙΣ ΝΥΡΕΜΒΕΡΓΗΝ

Εἰς τὴν Νυρεμβέργην ἤρχισε χθὲς μὲ ὅλην τὴν μεγαλοπρέπειαν ποὺ ξέρει νὰ προσδίδῃ ὁ ἐθνικοσοσιαλισμὸς εἰς τὰς ἑορτάς του, τὸ Συνέδριον τοῦ Ἐθνικοσοσιαλιστικοῦ κόμματος τῆς Γερμανίας. Εἶνε τὸ ὄγδοον κατὰ σειρὰν συνέδριον τοῦ κόμματος καὶ τὸ ὄγδοον ποὺ γίνεται εἰς τὴν Νυρεμβέργην.

Διατί ἡ προτίμησις πρὸς τὴν πόλιν αὐτήν; Ἑστία τοῦ ἐθνικοσοσιαλισμοῦ, λίκνον εἰς τὸ ὁποῖον ἐγαλουχήθη τὸ κόμμα ποὺ κυβερνᾷ σήμερον μίαν ἀπὸ τὰς μεγαλυτέρας καὶ ἰσχυροτέρας χώρας τοῦ κόσμου εἶνε τὸ Μόναχον. Ἐκεῖ ἔγινε καὶ τὸ 1923 ἡ πρώτη ἀποτυχοῦσα ἀπόπειρα πρὸς κατάληψιν τῆς ἐξουσίας. Ἐκεῖ εἶνε ἡ ἕδρα τοῦ κόμματος, ὁ πρῶτος «Φαιὸς Οἶκος», οἱ τάφοι τῶν πεσόντων κατὰ τὴν ἐπανάστασιν τοῦ 1923. Λογικὴ συνέπεια τούτων θὰ ἦτο καὶ τὰ συνέδρια τοῦ κόμματος νὰ συγκροτοῦνται εἰς τὸ Μόναχον. Ἐν τούτοις ὁ Χίτλερ ἐξέλεξε τὴν Νυρεμβέργην, διότι ἡ πόλις αὐτὴ ἀπὸ τὴν ἱστορίαν της συμβολίζει ὡρισμένας ἰδέας ποὺ ἀποτελοῦν σήμερον ἐπιδιώξεις τοῦ ἐθνικοσοσιαλισμοῦ.

Ἡ Φραγκονία ὑπήγετο πάντοτε εἰς τὴν ἄμεσον κυριαρχίαν τῶν Γερμανῶν Βασιλέων. Ὡς ἐκ τῆς θέσεως τὴν ὁποίαν κατεῖχεν εἰς τὸ μέσον τῶν γερμανικῶν κομιτειῶν, ἀπετέλει τὸ κέντρον τῆς γερμανικῆς πολιτικῆς καὶ δυνάμεως. Εἰς τὴν περιφέρειαν τῆς Φραγκονίας ἀνεπτύχθη, ὑπὸ τὴν προστασίαν τῶν Καῖζερ, ἡ ἐλευθέρα πόλις τῆς Νυρεμβέργης, ἡ πόλις ποὺ ἐπεσκέπτοντο συχνὰ οἱ Βασιλεῖς κατὰ τὸν μεσαίωνα ἐξ οὗ καὶ «βασιλικὴ πόλις» ἐπωνομάζετο. Ἡ Νυρεμβέργη ὑπῆρξεν ἕνα ἀπὸ τὰ ἰσχυρότερα πολιτικὰ κέντρα τῆς παλαιᾶς Γερμανίας τῶν Καῖζερ. Τὸν 15ον καὶ τὸν 16ον αἰῶνα ἤνθησαν εἰς τὴν πόλιν αὐτὴν αἱ τέχναι καὶ ἡ καλλιτεχνικὴ χειροτεχνία. Κυριώτεροί της ἐκπρόσωποι ἦσαν ὁ Στός, ὁ Ντύρερ, ὁ Φίσερ, ὁ Ἄνταμ Κράφτ, ὁ Χὰνς Σάκς. Ἐδῶ κατεσκευάσθη τὸ πρῶτον ὡρολόγιον τῆς τσέπης. Εἰς τὴν Νυρεμβέργην ἔγινε καὶ ὁ πρῶτος γερμανικὸς σιδηρόδρομος, ἑνώσας τὴν πόλιν αὐτὴν μὲ τὸ Φύρτ. Ἔτσι ἡ πόλις δὲν ἀπέθανε μέσα εἰς τὰ μεσαιωνικὰ τείχη της ὅπως τόσαι ἄλλαι. Ὁ 19ος αἰὼν μὲ τὴν παράφορον ὁρμήν του διὰ τὴν τεχνικὴν καὶ τὴν βιομηχανίαν κατέστησε κοιτίδα του τὴν πόλιν αὐτήν, ὅπως καὶ ἡ μεσαιωνικὴ καλλιτεχνικὴ χειροτεχνία, ὁ «οὑμανισμὸς» καὶ ἡ μεταρρύθμισις.

Ἡ Νυρεμβέργη εἶνε μεταξὺ τῶν πρώτων πόλεων ποὺ ἐδέχθη τὸν ἐθνικοσοσιαλισμόν. Καὶ ὅπως παλαιότερα ἀπετέλει ἕνα ἀπὸ τὰ σπουδαιότερα κέντρα τῆς Γερμανίας, ὁ ἐθνικοσοσιαλισμὸς ἠθέλησε νὰ δώσῃ συνέχειαν εἰς τὸν ρόλον αὐτόν, καθιστῶν τὴν Νυρεμβέργην τὴν πόλιν τῶν συνεδρίων του. Οἱ ἐθνικοσοσιαλισταὶ χαρακτηρίζουν μὲ μίαν μόνον λέξιν, ἁπλῆν ἀλλὰ περιεκτικὴν εἰς ἔννοιαν, τὴν πόλιν: «εἶνε γερμανική!», λέγουν. Ἡ ἱστορία τῆς Νυρεμβέργης εἶνε τόσον στενὰ συνδεδεμένη μὲ τὴν ἱστορίαν τῆς γερμανικῆς φυλῆς καὶ μὲ τὸ ὄνειρον τοῦ ἑνὸς καὶ ἑνιαίου Ράϊχ, ὥστε οἱ ἐθνικοσοσιαλισταὶ τὴν ἐπιδεικνύουν ὡς σύμβολον. Τὸ 1219 ὁ Φρειδερῖκος Β' ἔκαμε τὴν πρώτην προσπάθειαν ἑνοποιήσεως τοῦ Ράϊχ, τὴν ὁποίαν ἐπραγμάτωσεν ὁ ἐθνικοσοσιαλισμός. Τὸ 1349 ἐξεδιώχθησαν οἱ Ἑβραῖοι ἀπὸ τὴν πόλιν, ἡ ὁποία οὕτως ἔχει καὶ ἱστορίαν ἀντισημιτισμοῦ. Καὶ τὸ 1499 ἐξεδιώχθησαν διὰ δευτέραν φορὰν καὶ διὰ παντός. Τὸ 1525 ἡ Νυρεμβέργη ἐδέχθη τὴν Μεταρρύθμισιν. Τὸ 1530 ἡ δύναμις τῆς Νυρεμβέργης εὑρίσκεται εἰς τὸ κατακόρυφόν της, ἡ περιοχή της εἶνε ἡ μεγαλυτέρα περιφέρεια τῆς Γερμανίας. Ὁ τριακονταετὴς πόλεμος σταματᾷ τὴν πρόοδον τῆς Νυρεμβέργης. Αἱ στρατιαὶ τοῦ Ναπολέοντος θέτουν τέρμα εἰς τὴν παλαιὰν ὑπερήφανον πόλιν, τὸ ὄνομα ὅμως τῆς ὁποίας δὲν ἀπέθανε, διότι τὸ 1806 ἱδρύεται τὸ Βασίλειον τῆς Βαυαρίας.

Δὲν ἐξέλεξε, λοιπόν, ὁ Φύρερ τυχαίως τὴν πόλιν αὐτὴν ὡς τόπον τῶν συνεδρίων τοῦ κόμματος. Ἡ Νυρεμβέργη ἀποτελεῖ ζῶσαν ἐνσάρκωσιν τῆς γερμανικῆς ἱστορίας. Τὸ 1923 εἰς τὴν Νυρεμβέργην ἔγινεν ἡ πρώτη παρέλασις τῶν Ταγμάτων Ἐφόδου πρὸ τοῦ Χίτλερ. Τὸ 1927 συνεκροτήθη τὸ πρῶτον μεγάλον συνέδριον τοῦ Ἐθνικοσοσιαλιστικοῦ κόμματος εἰς τὴν πόλιν αὐτήν, ἐπαναληφθὲν τὸ 1929.

Μετὰ τὴν ἐπικράτησιν τοῦ Ἐθνικοσοσιαλισμοῦ, ἡ Νυρεμβέργη προσέλαβε καὶ ἐπισήμως πλέον τὴν ὀνομασίαν τῆς «πόλεως τῶν Συνεδρίων τοῦ κόμματος». Ὁ ἴδιος ὁ Χίτλερ κατήρτισε τὰ σχέδια, ἐπὶ τῇ βάσει τῶν ὁποίων ἀνηγέρθησαν τὰ κτίρια τὰ ἀναγκαῖα διὰ τὰς τελετὰς καὶ τὰς ἐργασίας τοῦ συνεδρίου. Εἰς τὴν νέαν πόλιν τῆς Νυρεμβέργης, ὄχι πολὺ μακρὰν τοῦ σιδηροδρομικοῦ σταθμοῦ, εὑρίσκονται τὰ «Παρτάϊγκελέντε». Ὁ «Στίβος τοῦ Λουΐτπόλδου», εὑρισκόμενος παραπλεύρως τοῦ Ἄλσους τοῦ Λουΐτπόλδου, εἶνε ἕνα ἀπέραντον στάδιον ἐντὸς τοῦ ὁποίου γίνεται ἡ ἐπίσημος καὶ πανηγυρικὴ ἔναρξις τῶν ἐργασιῶν τοῦ συνεδρίου. Ἄνω τῶν 50 χιλιάδων θεατῶν λαμβάνουν θέσιν εἰς τὰ καθίσματα τοῦ σταδίου, ἀμφιθεατρικῶς κτισμένα καὶ εἰς τὸ δάπεδόν του. Εἰς τὸ συνέδριον ἡ μεγάλη πλειοψηφία προσέρχεται ἐν στολῇ. Οἱ ἄνδρες τῶν Ταγμάτων Ἐφόδου καὶ τῶν Ταγμάτων Ἀμύνης, καταλαμβάνουν τὸν περισσότερον χῶρον. Τὰ Τάγματα τῆς Ὑπηρεσίας Ἐργασίας ἐκπροσωποῦνται ἐπίσης μὲ πολυάριθμα μέλη των. Χιλιάδες μέλη τῆς «Νεολαίας», τῆς «Χιτλερικῆς Νεολαίας», τοῦ «Συνδέσμου τῶν Γερμανίδων», μέλη τοῦ Κόμματος καὶ ἄλλων ἐθνικοσοσιαλιστικῶν ὀργανώσεων λαμβάνουν μέρος. Ἀπέναντι ἀκριβῶς τῶν καθισμάτων εὑρίσκονται τὰ θεωρεῖα τῶν ἐπισήμων μὲ μέτωπον πρὸς τὴν πλατεῖαν καὶ τὰ καθίσματα τοῦ Σταδίου. Εἰς τὸ κέντρον εὑρίσκεται τὸ κάθισμα τοῦ Φύρερ. Τρεῖς χιτλερικαὶ σημαῖαι μὲ τὸν ἀγκυλωτὸν σταυρὸν ὑψοῦνται ὄπισθέν του. Δεξιὰ καὶ ἀριστερὰ δύο πελώριοι ὀρειχάλκινοι ἀετοὶ ἀνοίγουν τὰς πτέρυγάς των, σύμβολον τῆς γερμανικῆς δυνάμεως. Μεταξὺ τῆς πλατείας τῶν θεατῶν καὶ τοῦ θεωρείου τῶν ἐπισήμων εὑρίσκεται τὸ βῆμα ἀπὸ τοῦ ὁποίου ὁ Χίτλερ ἐκφωνεῖ τὸν λόγον του. Ἡ πρώτη ἡμέρα τοῦ συνεδρίου διέρχεται ἐξ ὁλοκλήρου εἰς τὸν «Στίβον τοῦ Λουΐτπόλδου». Ἀποτελεῖ μίαν πανηγυρικὴν καὶ ἐπιβλητικὴν ἐκδήλωσιν τοῦ ἐθνικοσοσιαλιστικοῦ κόμματος. Μόλις κηρυχθῇ ἡ ἔναρξις τοῦ συνεδρίου καὶ ἐκφωνηθῇ ὁ λόγος τοῦ Φύρερ, ἐπακολουθεῖ, ὑπὸ τοὺς ἤχους τῆς μουσικῆς, τῶν ἐθνικοσοσιαλιστικῶν καὶ γερμανικῶν θουρίων, ἡ παρέλασις τῶν διαφόρων σχηματισμῶν πρὸ τοῦ Ἀρχηγοῦ.

Αἱ ἑπόμεναι ἡμέραι τοῦ συνεδρίου διέρχονται ὑπὸ στέγην. Παραπλεύρως ἀκριβῶς τοῦ «Στίβου τοῦ Λουΐτπόλδου» εὑρίσκεται μία κολοσσιαία αἴθουσα, γνωστὴ ὑπὸ τὸ ὄνομα «Βεστχάλε» καὶ δυναμένη νὰ περιλάβῃ δώδεκα χιλιάδας θεατάς. Ἐκεῖ διεξάγονται αἱ συζητήσεις ἐπὶ τῶν διαφόρων θεμάτων τῆς ἡμερησίας διατάξεως, ἢ ἐπὶ τὸ ἀκριβέστερον, ὁ ἁρμόδιος διὰ κάθε τομέα δράσεως τοῦ Κόμματος ἐκφωνεῖ λόγον εἰς τὸν ὁποῖον ἐκθέτει τὰ ἀποτελέσματα τῆς ἐπιτελεσθείσης ἐργασίας καὶ δίδει τὰς γενικὰς γραμμὰς τῆς συνεχίσεώς της κατὰ τὸ ἑπόμενον ἔτος.

Εἰς τὴν περιφέρειαν τοῦ Ἄλσους τοῦ Λουΐτπόλδου, τὸ Ἐθνικοσοσιαλιστικὸν κόμμα ἤρχισεν ἐφέτος μίαν τεραστίαν ἐργασίαν: ἀνεγείρει τὰ κτίρια εἰς τὰ ὁποῖα θὰ διεξάγωνται μελλοντικῶς τὰ συνέδρια τοῦ Κόμματος. Τὰ σχέδια εἶνε πρωτοφανοῦς ἐκτάσεως, προβλέπουν δὲ καὶ τὴν παραμικρὰν λεπτομέρειαν: ποῦ θὰ γίνωνται αἱ ἐργασίαι τοῦ συνεδρίου, ποῦ θὰ στεγάζωνται οἱ σύνεδροι κλπ. κλπ. Διὰ νὰ ἐννοηθῇ καλύτερον ἡ ἔκτασίς των, ἀρκεῖ νὰ ἀναφέρωμεν ὅτι παρ' ὅλην τὴν γνωστὴν γερμανικὴν ταχύτητα, τὰ κτίρια αὐτὰ δὲν πρόκειται νὰ περατωθοῦν πρὸ τοῦ 1940. Μεταξὺ τῶν ἄλλων, θὰ ὑπάρχῃ καὶ εἰδικὸν μέρος εἰς τὸ ὁποῖον θὰ γίνωνται αἱ παρελάσεις. Ἀνεγείρεται ἐπίσης νέον στάδιον, εἰς τὸ ὁποῖον θὰ γίνωνται ἀγῶνες, συνδυαζόμενοι μὲ τὸ Συνέδριον τοῦ Κόμματος.

Τὸ ἐφετεινὸν συνέδριον, κατὰ τὰς πληροφορίας ποὺ μεταδίδει ὁ ἀσύρματος, προσέλαβεν ἐξαιρετικὴν λαμπρότητα, τοῦ ἐδόθη δὲ χαρακτηριστικῶς ἡ ὀνομασία τοῦ «συνεδρίου τιμῆς». Πράγματι, ἀπὸ τοῦ περυσινοῦ συνεδρίου συνετελέσθησαν εἰς τὴν Γερμανίαν γεγονότα ἐξαιρετικῆς σημασίας: ἡ ἐπαναφορὰ τῆς ὑποχρεωτικῆς θητείας, ἡ στρατιωτικὴ ἀνακατάληψις τῆς ἀφωπλισμένης ζώνης τοῦ Ρήνου καὶ κατόπιν ἡ ἐπέκτασις τοῦ χρόνου τῆς στρατιωτικῆς θητείας εἰς δύο ἔτη. Ὁ ἐθνικοσοσιαλισμὸς εἶχε διακηρύξει, ὅτι ἡ Συνθήκη τῶν Βερσαλλιῶν ἀποτελεῖ ἀτίμωσιν διὰ τὴν Γερμανίαν καὶ ὑπεσχέθη νὰ ἀποδώσῃ εἰς τὴν χώραν τὴν τρωθεῖσαν τιμήν της. Μὲ τὰς τρεῖς προαναφερθείσας ἐνεργείας της ἡ ἐθνικοσοσιαλιστικὴ κυβέρνησις κατέφερε καίριον πλῆγμα ἐναντίον τῶν Συνθηκῶν τῆς εἰρήνης, αἱ ὁποῖαι οὕτω κατέστησαν πλέον ἄνευ περιεχομένου. Δικαίως, λοιπόν, τὸ συνέδριον, τὸ ὁποῖον ἤρχισε χθὲς τὰς ἐργασίας του εἰς Νυρεμβέργην συνεδυάσθη μὲ τὴν τιμὴν τῆς Γερμανίας.

Ἄλλως τε ἡ κατάργησις τῆς στρατιωτικῆς θητείας καὶ ὁ ἀφοπλισμὸς τῆς ζώνης τοῦ Ρήνου, δὲν ἦσαν αἱ μόναι «ἀτιμώσεις» τῆς χώρας ἀπὸ τὸ «ντικτάτ» τῶν Βερσαλλιῶν. Διὰ τῆς συνθήκης αὐτῆς ἡ Γερμανία ἐστερήθη τῶν ἀποικιῶν της. Ἤδη πρό τινων μηνῶν ἡ Γερμανία εἶχε μεταφέρει τὸ ζήτημα τῆς ἀποδόσεως τῶν ἀποικιῶν της εἰς τὴν πρώτην σειρὰν τῶν διεκδικήσεών της. Ἡ ἀρθρογραφία τοῦ γερμανικοῦ Τύπου τὸ ἐμαρτύρει σαφῶς. Καὶ μεταξὺ τοῦ γερμανικοῦ λαοῦ εἶχεν ἐντατικῶς καλλιεργηθῇ ἡ ἰδέα, ὅτι ἐκεῖνο τοῦ ὁποίου ἔχει πρωτίστως ἀνάγκην σήμερον ἡ χώρα διὰ νὰ ζήσῃ εἶνε αἱ ἀποικίαι. Μὲ τὴν ἐξαγγελίαν τῆς ἀπαιτήσεως αὐτῆς, τῆς συμπεριλαμβανομένης εἰς τὸν λόγον τοῦ Φύρερ, τίθεται πλέον καὶ ἐπισημότερον ἐνώπιον τοῦ κόσμου τὸ ζήτημα.

ΣΥΝΤΟΜΑ ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Ἀθην. Πρακτ.). — Ἀγγέλλεται ἐκ Βασιγκτῶνος, ὅτι ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Χοὺλ ἀφῆκε νὰ ἐννοηθῇ ὅτι ἡ Ἀμερικανικὴ κυβέρνησις θὰ ἐπιμείνῃ ὅπως τῆς παρασχεθοῦν ἱκανοποιητικαὶ ἐξηγήσεις διὰ τὸν βομβαρδισμὸν τοῦ ἀμερικανικοῦ ἀντιτορπιλλικοῦ «Κέην» ὑπὸ ἀεροπλάνων τῆς κυβερνήσεως τῆς Μαδρίτης.

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 10. (Τρανσοσεάν) — Σήμερον τρίτην ἡμέραν τοῦ Ἐθνικοσοσιαλιστικοῦ Συνεδρίου, ἐγένετο ἐπίδειξις τῆς ὀργανώσεως τοῦ Ἐργατικοῦ Μετώπου. Τεσσαράκοντα τρεῖς χιλιάδες μέλη τῆς ὀργανώσεως ταύτης παρήλασαν πρὸ τοῦ Χίτλερ, ἐπευφημήσαντα αὐτὸν ἐνθουσιωδῶς.

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Ἀθην. Πρακ.) — Ὁ ὑπουργὸς τοῦ ἐμπορίου καὶ τῆς Βιομηχανίας κ. Μπαστίντ, ἀπαντῶν εἰς πρόσκλησιν τῆς Γερμανικῆς κυβερνήσεως, θὰ σταθμεύσῃ ἐν Βερολίνῳ ἐπανερχόμενος ἐκ Βαρσοβίας.

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Ἀθην. Πρακ.). — Ὁ στρατηγὸς Γκαμελαὶν παρέθεσε γεῦμα εἰς Αἲξ Ἂν Προβάνς, πρὸς τιμὴν τῶν ξένων στρατιωτικῶν ἀκολούθων, οἵτινες παρηκολούθησαν τὰ γυμνάσια τῆς Καμπανίας. Ἐκ μέρους τῶν ξένων στρατιωτικῶν ἀκολούθων ἤγειρε πρόποσιν ὁ κ. Θεοδωρέσκο, εὐχαριστήσας τὸν στρατηγὸν ἐξ ὀνόματος τῶν δαιτυμόνων.

ΕΙΣ ΤΟ ΠΕΡΙΘΩΡΙΟΝ ΤΩΝ ΓΕΓΟΝΟΤΩΝ

Ὁ Διάδοχος τοῦ Ἑλληνικοῦ θρόνου, μεταβὰς εἰς τὴν Θεσσαλονίκην διὰ νὰ κηρύξῃ τὴν ἔναρξιν τῆς Διεθνοῦς Ἐκθέσεως, ἐξ ὀνόματος τοῦ Βασιλέως, παραμένει εἰς τὴν Μακεδονίαν, ἐπισκεπτόμενος διάφορα σημεῖα τῆς ὑπαίθρου, ἐρχόμενος εἰς ἐπαφὴν μὲ τὸν πληθυσμόν, παντοιοτρόπως ἐπιδεικνύων τὸ ἐνδιαφέρον του πρὸς πλείστας κατευθύνσεις. Τὸ ἐνδιαφέρον τοῦ Διαδόχου Παύλου στρέφεται κυρίως πρὸς τὴν Ἑλληνικὴν νεότητα — πρὸς τὴν παντοίαν ἀνάπτυξίν της, πρὸς τὴν συστηματοποίησιν τῆς φυσικῆς καὶ τῆς ἐθνικῆς ἀγωγῆς της. Εἰς τὴν Θεσσαλονίκην ἐνδιεφέρθη ἰδιαιτέρως διὰ τὸν Ἑλληνικὸν προσκοπισμόν, ὁ ὁποῖος ἠμπορεῖ νὰ ἀναχθῇ εἰς περιωπὴν ζηλευτήν. Ἡ Ἑλληνικὴ νεότης ἀποτελεῖ ἓν τῶν πρώτων μελημάτων τῆς Κυβερνήσεως, ὅπως ἐπανειλημμένως ἐξεδηλώθη κατὰ τὸν ἐπισημότερον δυνατὸν τρόπον. Καὶ ὅταν ἐπὶ κεφαλῆς τῆς ἀναμορφωτικῆς δι' αὐτὴν τὴν νεότητα ἐργασίας τίθεται ὁ Διάδοχος, ὑπάρχουν ὅλαι αἱ δυναταὶ ἐγγυήσεις διὰ τὴν ταχεῖαν ἀναγωγὴν τῆς Ἑλληνικῆς νεολαίας εἰς πρωταρχικὸν συντελεστὴν τῆς ἐθνικῆς ἀναγεννήσεως.

* * *

Ἀσύστατοι πληροφορίαι

Εἰς ξένας ἐφημερίδας ἀνεγράφησαν πληροφορίαι περὶ δῆθεν διαφωνιῶν τοῦ Ἀντιβασιλέως τῆς Νοτιοσλαυΐας Παύλου καὶ τοῦ πρωθυπουργοῦ κ. Στογιαντίνοβιτς ἐπὶ τοῦ ζητήματος τῆς ἐξωτερικῆς πολιτικῆς τῆς Νοτιοσλαυΐας. Τὰ ἀναγραφέντα εἶνε ἐντελῶς ἀσύστατα. Μεταξὺ τῶν ἰθυνόντων τὴν ἐξωτερικὴν πολιτικὴν τῆς φίλης γείτονος ἐπικρατεῖ ὁμοφωνία ἀπόλυτος. Αἱ περὶ τοῦ ἀντιθέτου διαδόσεις, αἱ ὁποῖαι εὗρον ἀπήχησιν εἰς τὰς στήλας ξένων ἐφημερίδων ἔχουν τὴν ἰδίαν ἀξίαν πρὸς τὰς διαδόσεις περὶ νέου δῆθεν προσανατολισμοῦ τῆς Νοτιοσλαυΐας καὶ περὶ τῆς ἐνδεχομένης ἐκδηλώσεως τοῦ νέου τούτου προσανατολισμοῦ κατὰ τὴν ἐν Βουκουρεστίῳ ἀρχομένην διάσκεψιν τῆς Μικρᾶς Ἀντάντ. Αἱ προχθὲς τὴν ἑσπέραν ἀνταλλαγεῖσαι προπόσεις μεταξὺ τοῦ κ. Ταταρέσκου καὶ τοῦ κ. Στογιαντίνοβιτς διαψεύδουν πανηγυρικῶς τὰς τοιαύτας σπερμολογίας. Ποτὲ δὲν ἐξήρθη τόσον ἐντόνως ἡ ὁμοφωνία ὅλων τῶν κρατῶν τῆς Μικρᾶς Ἀντάντ καὶ ἡ στερρὰ ἐμμονή των εἰς τὴν σαφῶς διαγεγραμμένην πολιτικήν των. Οὔτε ἡ Μικρὰ Ἀντάντ, οὔτε ἡ Βαλκανικὴ Συνεννόησις πρόκειται νὰ ἀποστοῦν οὐδ' ἐπ' ἐλάχιστον τῆς ἀπὸ μακροῦ καθωρισμένης στάσεώς των.

* * *

Ἡ ἐπίσκεψις τοῦ Τουρκικοῦ στόλου

Ἡ πρόσκλησις πρὸς τὸν Τουρκικὸν στόλον ὅπως ἐπισκεφθῇ τὰ ἑλληνικὰ ὕδατα θὰ δώσῃ εὐκαιρίαν εἰς νέας ἐκδηλώσεις τῆς ἐγκαρδίου φιλίας, ἡ ὁποία συνδέει τὰς δύο χώρας. Ὁ Ἑλληνικὸς στόλος ἐπεσκέφθη πέρυσι τὴν Κωνσταντινούπολιν καὶ τὸ ναυτικόν μας ἔτυχε θερμῶν περιποιήσεων. Ἡ ἐπίσκεψις τοῦ Τουρκικοῦ στόλου θὰ εἶνε, τρόπον τινά, μία ἀνταπόδοσις τῆς ἑλληνικῆς, θὰ εἶνε, ὅμως, πρὸ πάντων, μία λίαν εὐπρόσδεκτος εὐκαιρία νέας βεβαιώσεως τῶν δεσμῶν τῶν δύο χωρῶν.

* * *

Ὀρθὴ προτίμησις

Διὰ τὰς ἀνάγκας τοῦ Ὑπουργείου τῆς Προνοίας ἠνοίχθη πίστωσις 20 ἑκατομμυρίων δραχμῶν. Ὀρθῶς ἐκρίθη ὅτι τὸ ὑπουργεῖον τοῦτο πρέπει νὰ προηγῆται εἰς τὴν ἐξασφάλισιν τῶν μέσων τῆς ἐπιτελέσεως τοῦ προορισμοῦ του. Ὁ κοινωνικὸς προορισμός του, οἷον τὸν καθώρισεν ὁ κ. ὑπουργὸς τῆς Προνοίας, εἶνε σημαντικώτατος καὶ εἶνε πολλὰ πράγματα, τὰ ὁποῖα πρέπει νὰ γίνουν ἄνευ ἀναβολῆς. Οἱ χειμερινοὶ μῆνες ἐγγίζουν καὶ ἡ ὀργάνωσις τῆς προνοίας διὰ τοὺς ἐνδεεῖς δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ καθυστερήσῃ.

* * *

Ἡ ἠλεκτροκίνησις τοῦ σιδηροδρόμου Κηφισιᾶς

Ἡ ἐπιμονὴ τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Σιδηροδρόμων ὅπως ἡ «Πάουερ», συνεπὴς εἰς τὰς ὑποχρεώσεις της, ἠλεκτροκινήσῃ τὸν σιδηρόδρομον Κηφισιᾶς ἀνταποκρίνεται πρὸς τὴν γενικὴν ἀξίωσιν τοῦ κοινοῦ, τὴν ἀπὸ ἐτῶν ἤδη σταθερῶς ἐκδηλουμένην. Ἡ Ἑταιρεία ὀφείλει νὰ ἐπεκτείνῃ τὸν ἠλεκτρικὸν σιδηρόδρομον μέχρι τῆς Κηφισιᾶς, ἐξυπηρετοῦσα καὶ τὰ ἐνδιάμεσα βόρεια προάστεια. Μὲ τὴν προέκτασιν αὐτὴν θὰ ἐξυπηρετεῖτο ἀκόμη καὶ ἡ ἐντὸς τῶν Ἀθηνῶν συγκοινωνία, χρησιμοποιουμένης τῆς σήραγγος, ποὺ ἔχει κατασκευασθῆ, ἀντὶ τόσων ἑκατομμυρίων, ἀπὸ τὴν Ὁμόνοιαν μέχρι τοῦ σταθμοῦ Ἀττικῆς. Ἀπὸ τὸν σταθμὸν Ἀττικῆς καὶ ἀπὸ τὸν σταθμὸν τῆς Πλατείας Βικτωρίας — ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Γ' Σεπτεμβρίου — θὰ ἠμπορῇ κανεὶς νὰ μεταβαίνῃ εἰς τὴν Ὁμόνοιαν, τὸ Μοναστηράκι καὶ τὸ Θησεῖον, χρησιμευούσης τῆς σήραγγος ὡς κεντρικῆς ἀρτηρίας ἑνὸς μελλοντικοῦ Ἀθηναϊκοῦ «μετρὸ», ποὺ θὰ ἠλάφρωνε τὴν τροχαίαν κίνησιν τῶν Ἀθηναϊκῶν ὁδῶν. Ἡ σῆραγξ, μάλιστα, θὰ ἠμποροῦσε νὰ χρησιμοποιηθῇ πρὸς τὸν σκοπὸν αὐτὸν ἀκόμη καὶ πρὸ τῆς συμπληρώσεως τῆς ἐπεκτάσεως τοῦ ἠλεκτρικοῦ εἰς τὴν Κηφισιάν.

* * *

Πῶς γράφεται ἡ Ἑλληνική

Ἕνας ἀπὸ τοὺς ἐπικρατήσαντας, εἰς τὰς στήλας τῶν ἐφημερίδων, σολοικισμοὺς εἶνε καὶ ἡ χρησιμοποίησις τοῦ ἐπιθέτου «ἀνησυχαστικός». Ὀρθὸν εἶνε τὸ ἀνησυχητικὸς —ὁ προκαλῶν ἀνησυχίαν— διότι παράγεται ἀπὸ τὸ ρῆμα ἀνησυχῶ καὶ ὄχι ἀπὸ τὸ ἀνύπαρκτον ἀνησυχάζω. Οἱ σολοικίζοντες μὲ τὸ ἀνησυχαστικὸς παρεσύρθησαν ἀπὸ τὸ ἐπίθετον «καθησυχαστικός». Αὐτό, ὅμως, παράγεται ἀπὸ τὸ ρῆμα καθησυχάζω, διότι δὲν ὑπάρχει ρῆμα καθησυχῶ. Ὥστε, ἀνησυχητικὸς καὶ καθησυχαστικός. Διὰ τὸν ἴ-

Θεάματα

ΑΘΗΝΑΙΟΝ. «Η Ελληνοπούλα». Επιθεώρησις.
ΑΛΙΚΗΣ. «Μπογκρατσέσκο!».
ΑΝΔΡΕΑΔΗ. «Κοσμικά Κοτσομπολιά».
ΚΑΖΙΝΟ. (Θίασος Π. Κυριακού). «Η λαμπαδηδρομία».
ΛΑΪΚΟΝ (Παγκρατίου). (Θίασος Ηούς, Μαρίου, Πατρικίου). «Ρομάντζο».
ΜΑΡΙΚΑΣ (Θίασος Μαρίκας Κοτοπούλη). «Καινούργια Ζωή».
ΜΑΝΤΡΑ ΑΤΤΙΚ. «Εξπρές», 2α σειρά.
ΛΑΟΥ. «Τα Ψέμματα», 2α σειρά.
ΠΕΡΟΚΕ. «Η Νέα Τιριτόμπα του 1936».
ΣΑΜΑΡΤΖΗ (Θίασος Ν. Μπλιάδη). «Τα Παναθήναια του 1936».

Κινηματογράφοι

ΑΤΤΙΚΟΝ. «Μικρός Ιάκωβος».
ΟΥΦΑ. Βαριετέ.
ΑΘΗΝΑ. «Πολυμελής οικογένεια».
ΑΘΗΝΑΪΚΟΝ. «Τρομακτική έκρηξις».
ΑΛΚΑΖΑΡ. «Αγάπα με γιά πάντα».
ΑΙΓΛΗ. «Νοσταλγία».
ΒΕΡΝΤΕΝ. «Μποζαμπό».
ΒΙΚΤΩΡΙΑ. «Άσσος του αέρος».
ΓΚΛΟΡΙΑ. «Το μυστήριον του Εξπρές».
ΓΚΛΟΡΙΑ (Ν. Σμύρνης). «Όνειρα που σβύνουν».
ΓΚΡΕΚΑ. «Είμαι ένας δραπέτης».
ΔΙΑΝΑ. «Ουγγρική Ραψωδία».
ΕΚΘΕΣΙΣ. «Κάστα Ντίβα».
ΕΝΤΕΝ. «Λουκρητία Βοργία».
ΕΡΜΗΣ. «Βικτωρία».
ΕΣΠΕΡΟΣ. «Ακάνθινος δρόμος».
ΕΤΟΥΑΛ. «Ησαΐα χόρευε».
ΖΕΦΥΡΟΣ. «Παρθένος μητέρα».
ΗΡΩΔΕΙΟΝ. «Η Γόνδολα των Χιμαιρών».
ΚΗΠΟΣ ΜΟΝΜΑΡΤΡΗΣ. Ορχήστρα Παπαδοπούλου. Ντιζέρ Μανιατάκης.
ΚΑΠΙΤΟΛ. «Γιατί να δουλεύωμε;».
ΚΡΥΣΤΑΛ. «Τα απόκρυφα».
ΚΥΒΕΛΕΙΑ. «Κλεμμένο περιδέραιο».
ΚΥΨΕΛΗ. «Όνειρα που σβύνουν».
ΛΙΝΤΟ. «Ξανθή Κάρμεν».
ΜΑΖΕΣΤΙΚ. «Το πλήρωμα».
ΜΠΟΜΠΟΝΙΕΡΑ. «Καίνιξμαρκ».
ΜΟΝ ΣΙΝΕ. «Γυναίκα της ταβέρνας».
ΝΕΑΠΟΛΙΣ. «Μονάχη στη ζωή».
ΝΙΝΟΝ. «Η γυναίκα με το σεξ άπήλ».
ΟΑΣΙΣ. «Βαριετέ».
ΟΛΥΜΠΙΑ. «Το δίλημμα».
ΟΥΦΑ (Ν. Φαλήρου). «Ο γυιός της μαιτρέσσας μου».
ΠΑΛΛΑΣ. «Είμαι ένας δραπέτης».
ΠΑΝΑΘΗΝΑΙΑ. «Αγάπα με γιά πάντα».
ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΟΝ. «Η μνηστή του Φρανκεστάϊν».
ΠΕΥΚΑ. «Νύχτα γάμου».
ΡΟΥΑΓΙΑΛ. «Κύριος με το χαμόγελο».
ΡΟΖΙΚΛΑΙΡ. «Μέσα στη θύελλα».
ΡΙΑΛΤΟ. «Ανάστασις».
ΣΟΝΙΑ. «Σ ραντιβάρι».
ΣΤΑΔΙΟΝ. «Ο λύκος του Λονδίνου».
ΣΑΒΟΪΑ. «Ρομάνς».
ΤΑΟΥΜΠΕ. «Το μυστικόν της Λαΐδης Λάμπερτον».
ΤΙΤΑΝΙΑ (Παγκρατίου). «Μαζούρκα».
ΤΙΤΑΝΙΑ (Χαλανδρίου). «Μονάχη στη ζωή»

Διευθυντής του Τυπογραφείου
Εμμανουήλ Γ. Κασιμάτης
Οδός Αγ. Παρασκευής 12 (Χαλάνδρι)

διον λόγον από το μυρηκάζω παράγεται το μυρηκαστικόν και από το ήχω το ηχητικός. Σόλοικον επίσης είνε το γραφόμενον συνήθως «χαρτοπαίζει» αντί «χαρτοπαικτεί». Άν το δεύτερον φαίνεται πολύ καθαρευουσιάνικο, υπάρχει η ελληνικωτάτη περίφρασις «παίζει χαρτιά». Και αντί να σολοικίζη κανείς εις την καθαρεύουσαν, είνε προτιμότερον να μεταχειρίζεται την δημοτικήν.

* * *

Η συγκοινωνία με την Πάρνηθα

Δι' όσους δεν έχουν ιδιόκτητον αυτοκίνητον ή δεν ημπορούν να πληρώσουν ολόκληρον ταξί διά να τους ανεβάση εις την Αγίαν Τριάδα και να τους περιμείνη μέχρις εσπέρας διά να τους επαναφέρη εις τας Αθήνας— διά το πολύ κοινόν δηλαδή—η ανάβασις εις την Πάρνηθα είνε υπόθεσις περιπετειώδης. Υπάρχουν ωρισμένα αυτοκίνητα, τα οποία εκτελούν αυτήν την συγκοινωνίαν αντί 40 δραχμών κατ' άτομον διά την ανάβασιν και άλλων 40 διά την επάνοδον. Τα αυτοκίνητα αυτά δεν εκκινούν, άν δεν γεμίσουν ασφυκτικώς με 8 επιβάτας και η διαδρομή προπληρώνεται εις το «Πρακτορείον». Συμβαίνει, όμως, συχνά να σταματήσουν καθ' οδόν, είτε εις τους πρόποδας του βουνού, είτε εις «τις κορδέλλες» της ανηφορικής οδού, είτε διότι «έβρασε» το νερό του ψυγείου των, είτε διότι η βενζίνη δεν φθάνει κανονικώς εις την μηχανήν. Και οι επιβάται αναγκάζονται τότε να περιμένουν αυτοκίνητον κατερχόμενον διά να το σταματήσουν και να συνεχίσουν με αυτό την ανάβασίν των, ενώ οι σωφέρ του σταματήσαντος δυστροπούν να επιστρέψουν το προκαταβληθέν κάποτε τίμημα της επιστροφής, δημιουργούνται δε τοιουτοτρόπως επεισόδια. Νομίζομεν ότι η Τροχαία Κίνησις πρέπει να επέμβη και να τερματίση αυτήν την κατάστασιν.

ΩΔΙΚΗ ΚΑΙ ΜΕΛΟΔΡΑΜΑΤΙΚΗ
ΑΚΑΔΗΜΙΑ
Οδός Πινδάρου 54 γ'
Σχολή αναγνωρισμένη υπό του Κράτους. Ιδρυτής, Διευθυντής και Καθηγητής
ΚΩΣΤΗΣ ΝΙΚΟΛΑΟΥ
Εγγραφαί από 1ης Σεπτεμβρίου 1936
Ωδική, Φυσιογνωμική και Σκηνική συμπεριφορά. Παρέχονται διπλώματα και πτυχία. Τάξις μαθητών, φοιτητών, καλλιτεχνών. Πληροφορίαι καθ' εκάστην 6 μ.μ. παρά τη Σχολή. (Η Σχολή παραμένει ανοικτή).
«ΔΙΤΣ»

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ
ΔΗΜ. ΓΙΑΝΝΟΠΟΥΛΟΥ - ΑΝΤ. Β. ΚΑΨΗ
Γεωργίου Σταύρου 6 (Μέγαρον Καψή)
Αριθμός Τηλεφώνου 26.658

ΤΑ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ ΣΑΣ
προτού τα πωλήσετε επισκεφθήτε με. Ασφαλώς η προσφορά μου θα είνε ανωτέρα. Χρυσά, Αδάμαντες, Μπριγιάν και άλλους πολυτίμους λίθους. Σ. Κοκκινάκης, Γωνία Αθηνάς και Λυκούργου αριθ. 9 Ε Τηλέφ. 21—787.

Ο ΦΥΜΑΤΙΟΛΟΓΟΣ
Διευθυντής του Σανατορίου Νταού Πεντέλης, ιατρός Δημ. Γ. Βεζύρογλου, διδάκτωρ Πανεπ. Βιέννης και τ. επιμελητής των Σανατ. Wienerwald και Μελισσίων Πεντέλης, δέχεται Ακαδημίας 72, 11 — 1, 5 — 8. Τηλ. 25-226. Ακτίνες Rontgen.

Ο ιατρός Αφροδισίων και δερματικών νοσημάτων
Π. ΝΑΚΗΣ
Δέχεται Μάρνη 29. 9—1 και 5—8. Τηλ. 21.198.

Ι. Γ. ΛΟΥΪΖΙΔΗΣ
Χειρούργος Οδοντίατρος
Διπλωματούχος της Οδοντιατρικής Σχολής των Παρισίων D.E.D.P.
29 Ακαδημίας 29. Έναντι σχεδόν Δημοσίου Μαιευτηρίου
Δέχεται 9—1 π.μ. και 3—7 μ. μ.
Τηλέφωνον 24-568

Ραδιόφωνον

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ, 11)9)36 Ώρα Αθηνών

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ (κχ. 1334 μ. 215). Καθημερινώς 9—10 μ.μ., Κυριακάς και εορτάς 1 ½ — 2 ½ μ.μ. Μετάδοσις μουσικής, διαλέξεων κλπ.

ΟΛΟΙ ΟΙ ΓΕΡΜΑΝ. ΣΤΑΘΜΟΙ. 8 μ.μ. Πανηγυρική εσπερίς. 11.45 μ.μ. Χορός.

ΣΤΡΑΣΒΟΥΡΓΟΝ (κχ. 859, μ. 349). 8.15 μ.μ. Δίσκοι Χορού. 9.30 μ.μ. Συμφωνική σουΐτα από την «Λουΐζαν» του Σαρπαντιέ. 11.45 μ.μ. Νυκτερινή μουσική.

ΒΙΕΝΝΗ (κχ. 592, μ. 507). 6 μ. μ. Λίντερ υπό σοπράνο. 6.55 μ.μ. «Το Δακτυλίδι των Νιμπελούγκεν». Τρίτη ημέρα: «Λυκόφως των Θεών». Από την Κρατικήν Όπεραν της Βιέννης. 12.40 μ.μ. Μελωδίες βάλτζερ του παληού καιρού.

ΒΟΥΔΑΠΕΣΤΗ (κχ. 546, μ. 550). 6.40 μ.μ. Συναυλία χορωδίας. 7.45 μ.μ. Γαλλική μουσική δωματίου. 9 μ.μ. Ελαφρά συναυλία. 10.35 μ.μ. Συναυλία της Ορχήστρας Συναυλιών της Βουδαπέστης. 12.10 μ.μ. Τσιγγάνικη μουσική. (κχ. 357, μ. 840). 9.50 μ.μ. Τραγούδι. Άριες από όπερες.

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙ (κχ. 160 μ. 1875). 7 μ.μ. Ελαφρά μουσική. 8.10 μ.μ. Ελαφρά μουσική. 9.10 μ.μ. «Μανόν Λεσκώ». Όπερα του Πουτσίνι εκ δίσκων. 10.25 μ.μ. Χορός.

ΒΑΡΣΟΒΙΑ (κχ. 224, μ. 1339). 5 μ.μ. Λίντερ. 6 μ.μ. Ελαφρά συναυλία. 10 μ.μ. Συμφωνική συναυλία. (Σρέκερ: Συμφωνία. Μπετόβεν: Κοντσέρτο πιάνου). 11.15 μ.μ. «Έρως και ζωή γυναικών». Λίντερ του Σούμαν. 12 μ.μ. Δίσκοι.

ΒΕΛΙΓΡΑΔΙΟΝ (κχ. 686, μ. 437). 6 μ.μ. Τραγούδι. 6.20 μ.μ. Δίσκοι. 6.40 μ.μ. Κοντσέρτο ωδικόν. 7.30 μ.μ. Δίσκοι. 8.50 μ.μ. Συναυλία ορχήστρας. 9.30 μ.μ. Λαϊκά τραγούδια. 11.20 μ.μ. Δίσκοι.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ (κχ. 200, μ. 1500). 8.15 μ.μ. Ελαφρά μουσική. 9 μ.μ. Συναυλία από το Κουήνς Χώλλ. (Μπετόβεν: Συμφωνία. Κοντσέρτο πιάνου). 10.10 μ. μ. Ιταλική λαϊκή μουσική. 11.30 μ. μ. Στρατιωτική μουσική. 12.15 μ.μ. Χορός.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ (κχ. 877, μ. 342). 9 μ.μ. Συναυλία ορχήστρας και τραγούδι. 10.30 μ.μ. Συναυλία βιολιού και πιάνου. 11.30 μ.μ. Χορός.

ΜΙΛΑΝΟΝ (κχ. 814, μ. 369). 9.40 μ.μ. Από οπερέττες. 10.10 μ.μ. Λαϊκή μουσική. 10.50 μ.μ. Βιολί. 12.15 μ.μ. Μουσική χορού.

ΜΕΣΗ ΙΤΑΛΙΑ (κχ. 713, μ. 421). 8.20 μ.μ. Ποικίλη μουσική. 9.05 μ.μ. Δίσκοι. 9.40 μ.μ. «Πόκερ γυναικών», οπερέττα του Μπελλίνι. Ακολούθως: Μουσική χορού.

ΠΑΡΙ ΡΑΝΤΙΟ (κχ. 182, μ. 1648). 9.45 μ.μ. «Κύριος Βερζύ» οπερέττα του Ζεράςς. 11.45 μ.μ. Συναυλία ορχήστρας.

ΠΑΡΙΣΙΟΙ Π.Τ.Τ. (κχ. 695, μ. 432). 8.38 μ.μ. Συναυλία Σαμπριέ. 9 μ.μ. Τραγούδι.

* * *

ΣΑΒΒΑΤΟΝ, 12)9)36 Ώρα Αθηνών

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ (κχ. 1334 μ. 215). Καθημερινώς 9—10 μ.μ., Κυριακάς και εορτάς 1 ½ — 2 ½ μ.μ. Μετάδοσις μουσικής, διαλέξεων κλπ.

ΟΛΟΙ ΟΙ ΓΕΡΜΑΝΙΚΟΙ ΣΤΑΘΜΟΙ. 9.10 μ.μ. Μουσική επιθεώρησις. Ποικίλη συναυλία και εκτελεσταί. 11.20 μ.μ. Αμβούργον, Λειψία, Γερμανικός Πομπός. Χορευτική συναυλία. 12 μ.μ. Γερμ. Πομπός, Αμβούργον, Λάγκεμπεργκ. Ο Ηλίας Λιβσάκωφ παίζει μουσική.

ΒΙΕΝΝΗ (κχ. 592, μ. 507). 6.05 μ.μ. Δίσκοι. Ποικίλη συναυλία. 8.10 μ.μ. Συναυλία μπάντας. Συνθέσεις Αυστριακών συνθετών. 9 μ.μ. Συναυλία ορχήστρας. 11.30 μ.μ. Ορχήστρα και βαρύτονος. Άριες και μουσική από ορατόρια και όπερες. 12.15 μ.μ. Δίσκοι.

ΣΤΡΑΣΒΟΥΡΓΟΝ (κχ. 859, μ. 349). 9.30 μ.μ. Ακρόασις από το Βισύ. «Ο διάσημος Φραγκονάρ», του Ραούλ Λαπαρρά.

ΒΟΥΔΑΠΕΣΤΗ (κχ. 546, μ. 550). 6 μ.μ. Μουσική πιάνου. 7.20 μ.μ. Από φίλμ. 9 μ.μ. Μουσική συναυλία. 12.10 μ. μ. Μουσική χορού.

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙ (κχ. 160 μ. 1875). 8.25 μ.μ. Δίσκοι. 9.25 μ.μ. Ελαφρά μουσική. 10.45 μ.μ. Ελαφρά μουσική.

ΒΑΡΣΟΒΙΑ (κχ. 224, μ. 1339). 6 μ.μ. Συναυλία βιολιού και τραγούδι. 8 μ.μ. Ελαφρά μουσική και σόλο. 10 μ.μ. Βιολοντσέλλο, πιάνο. 10.30 μ.μ. Ακρόαμα από την Βίλναν. 11.15 μ.μ. Ελαφρά συναυλία. 12.30 μ.μ. Δίσκοι.

ΒΕΡΟΜΥΝΣΤΕΡ (κχ. 556, μ. 540). 7 μ.μ. Μουσική μπαλαλάϊκας. 8.20 μ. μ. Βέμπερ: Σονάτα γιά βιολί και πιάνο. 8.45 μ.μ. Συναυλία ορχήστρας και χορωδίας. 10.20 μ.μ. «Η γοητευτική δεσποινίς», οπερέττα του Μπενάτσκυ.

ΒΕΛΙΓΡΑΔΙΟΝ (κχ. 686, μ. 437). 6.50 μ.μ. Λαϊκές μελωδίες. 7.20 μ.μ. Μουσική πιάνου. 8.50 μ.μ. Δίσκοι. 9 μ.μ. Σερβική λαϊκή μουσική. 11.20 μ.μ. Συναυλία ορχήστρας. 12 μ.μ. Χορός.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ (κχ. 877, μ. 342). 7.45 μ.μ. Πιάνο. 9 μ.μ. Συναυλία από το Κουήνς Χώλλ. 10.35 μ.μ. Ελαφρά συναυλία και τραγούδι. 11.30 μ.μ. Μουσική χορού. 12 μ.μ. Ποικίλη μουσική.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ (κχ. 200, μ. 1500). 9.30 μ.μ. Ποικίλη ώρα. 11.30 μ.μ. Συναυλία ορχήστρας και τραγούδι. 12.40 μ.μ. Ποικίλη μουσική.

ΜΙΛΑΝΟΝ (κχ. 814, μ. 369). 9.40 μ.μ. «Παληάτσοι», όπερα του Λεονκαβάλλο. 11.45 και 12.15 μ.μ. Χορός.

ΜΕΣΗ ΙΤΑΛΙΑ (κχ. 713, μ. 421). 8.20 μ.μ. Ποικίλη συναυλία. 10.20 μ. μ. Ελαφρά μουσική. 11.15 μ.μ. Χορός.

ΠΑΡΙ ΡΑΝΤΙΟ (κχ. 182, μ. 1648). 8.55 μ.μ. «Οι Ουγενότοοι», όπερα του Μάγερμπερ, από την Όπεραν. 12.15 μ.μ. Ελαφρά συναυλία.

ΠΑΡΙΣΙΟΙ Π.Τ.Τ. (κχ. 695, μ. 432). 9.30 μ.μ. Συναυλία ορχήστρας και σολίστ. 11.45 μ.μ. Χορός.

ΒΟΡΔΩ (κχ. 1077, μ. 279). 10.15 μ. μ. Από την «Κούκλα της Νυρεμβέργης», του Αντάμ.

ΠΡΑΓΑ (κχ. 638, μ. 470). 8.15 μ. μ. Τσέχικα λίντερ. 8.35 μ.μ. Ελαφρά μουσική. 9.20 μ.μ. «Ντας Ράϊφ-ν». Συμφωνικόν ποίημα του Σούκ. 10.10 μ.μ. Συναυλία ορχήστρας. 11.15 μ.μ. Δίσκοι. 11.30 μ.μ. Ελαφρά συναυλία.

ΑΙ ΓΛΩΣΣΑΙ ΔΙΑ ΤΗΣ
ΜΗΤΡΙΚΗΣ ΜΕΘΟΔΟΥ

Πώς έχετε μάθει την ιδικήν σας γλώσσαν; Την ηκούατε — ηκούατε διαρκώς να την ομιλούν, και, ακούοντες, εσυνηθίσατε φυσικά να την ομιλήτε και σεις.
Έτσι ακριβώς ημπορείτε να μάθετε οιανδήποτε ξένην γλώσσαν, και να την μάθετε εντός ελαχίστου χρόνου, με την Μέθολον Linguaphone. Απλούστατον, αλλ' υπό πάσαν έποψιν επιστημονικόν. Μανθάνετε πραγματικά Γαλλικά, ή Αγγλικά, ή Γερμανικά, ή οιανδήποτε άλλην γλώσσαν, και τα μανθάνετε τελείως καλά, όχι με το ανιαρόν και κουραστικόν σύστημα των παλαιών μεθόδων, αλλά κάμνοντες το μάθημα τερπνήν και διασκεδαστικήν ενασχόλησιν.
Ζητήσατε περισσοτέρας πληροφορίας εις το Ινστιτούτον Linguaphone, Πανεπιστημίου 6, ή γράψατε να σας αποσταλή δωρεάν το λεπτομερές 20σέλιδον αναλυτικόν τεύχος.

ΣΑΒΒΑΤΟΝ ΑΝΟΙΓΕΙ ΤΑΣ ΠΥΛΑΣ ΤΟΥ Ο
«ΤΡΙΤΩΝ»
ΘΑΛΑΣΣΙΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ
ΓΩΝΙΑ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ-ΘΕΜΙΣΤΟΚΛΕΟΥΣ
Τηλ. 32-381
Θα ευρίσκετε όλην την ποικιλίαν των νωπών ιχθύων, θαλασσίων προϊόντων, αλιπάστων και κονσερβών.
ΕΚΛΕΚΤΑ ΕΤΟΙΜΑ ΦΑΓΗΤΑ
A LA PRYNIER
Θα λειτουργή ονειρώδες ΜΠΑΡ με γευστικούς θαλασσινούς μεζέδες.

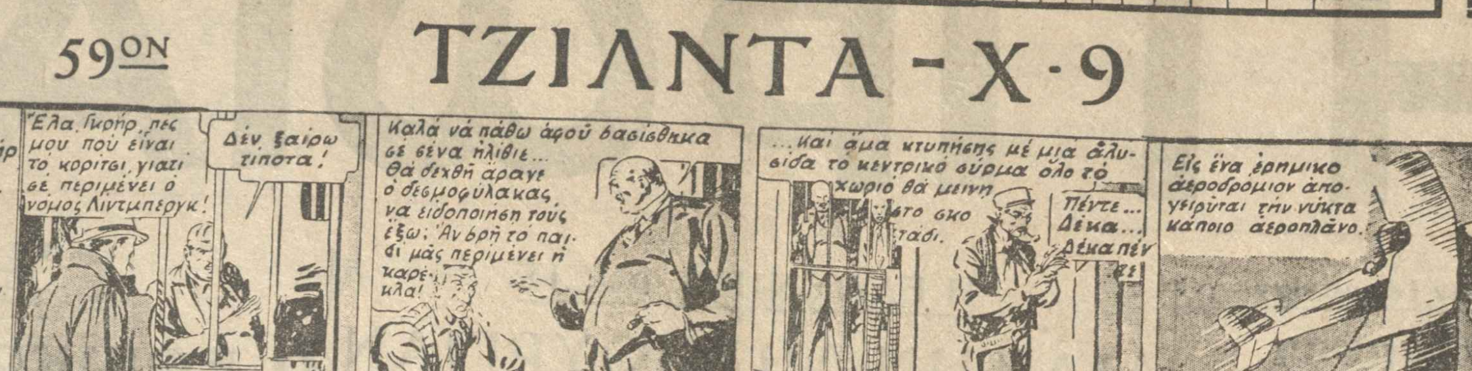
ΣΤΟΜΑΧΟ - ΕΝΤΕΡΟΛΟΓΟΣ
ΝΙΚ. ΠΡΕΒΕΔΟΥΡΑΚΗΣ
Επί τριετίαν εν Παρισίοις ειδικευθείς
Δέχεται οδός Τήνου 9 α, πάροδος Πατησίων 9 — 12 και 3 — 6.
Τηλέφ. 80-306

ΘΕΡΑΠΕΙΑ ΦΑΚΙΔΩΝ
(Πρέκνες και Πιτσιλάδες)
Εντός 5—15 ημερών δι' ειδικής μεθόδου του ιατρού κ. Ματαράσσο, οδός Τσιμισκή 94. Τηλ. 23-93. Θεσσαλονίκη. Πληροφορίαι δωρεάν.

Από Πρωΐας εις Πρωΐαν

59ον

ΤΖΙΛΝΤΑ - Χ - 9


Ο Γκρήρ και ο άνθρωπός του ισχυρίζονται ότι δεν ξαίρουν τίποτα για την Τζίλντα Τους έκλεισαν στο κρατητήριο.
Έλα, Γκρήρ, πες μου πού είναι το κορίτσι, γιατί σε περιμένει ο νόμος Λίντμπεργκ!
Δεν ξαίρω τίποτα!
Καλά να πάθω αφού βαρέθηκα σε ένα ηλίθιε... Θα δεχθή άραγε ο δεσμοφύλακας να ειδοποιήση τους έξω; Αν βρή το παιδί μας περιμένει η καρέκλα!
...και άμα κτυπήσης με μια αλυσίδα το κεντρικό σύρμα όλο το χωριό θα μείνη στο σκοτάδι.
Πέντε... Δέκα... Δέκα πέντε
Εις ένα έρημικό αεροδρόμιον απογειώνεται την νύκτα κάποιο αεροπλάνο.

Οφειλομένη τιμή

Είνε πολύ μακρυνή και παλαιά αλήθεια, ότι η μνήμη της καρδιάς είνε πολύ άσθενης, ου ό και οι άνθρωποι λησμονούν ευκολώτατα τους ηθικούς δεσμούς αυτής... Η μνήμη όμως του στομάχου είνε ισχυροτάτη, και δεν ξεχνά κανείς ποτέ ένα καλό γεύμα ή και ένα γεύμα απλώς εργόμενον εις την επίκαιρον στιγμήν, είνε κάτι που δύσκολα ξεχνιέται. Δι' ό και τα ζώα, γνωρίζουν ασφαλέστερα την οδόν που φέρει στο παχνί, και οι γάτες αναγνωρίζουν μεταξύ μυρίων άλλων την φωνήν του ψαρά, από τον οποίον απoκομίζουν το φιλοδώρημα μαρίδας, ενώ πολλάκις αδιαφορούν εις την κλήσιν του απλώς θωπευτικού κυρίου των.

Μέγας πρόλογος, τέλος πάντων, διά μίαν απλήν στομαχικήν μνήμην, αλλά απαραίτητος διά να παρουσιάση κανείς το «σπάνιον πτηνόν» ενός εξοχικού καταστηματάρχου, επιθυμούντος πρό παντός να ευχαριστηθή ο πελάτης του, χωρίς ν' αφήνη τμήμα εαυτού, πρός αποπληρωμήν των καταναλωθέντων και χωρίς σωματικά ενοχλήματα. Το σπάνιον αυτό πτηνόν είνε το «Μπαρ Νίκος» εις το Καβούρι, την ωραίαν αυτήν παρένθεσιν αφελούς ελληνικού αιγιαλού, μεταξύ των δύο κοσμικών «πλάζ» της Βουλιαγμένης και της Γλυφάδας, και το παρουσίασεν η ευτυχής σύμπτωσις ενός συναδελφικού γεύματος, όπου την ωραίαν εγκαρδιότητα και το κέφι επέτεινε το καλό γεύμα και ο ευθηνός λογαριασμός.

Όταν ο ήλιος έδυε ολοπόρφυρος σε μίαν δύσιν κατσουφιασμένην, και η φιλική ομήγυρις έφευγε ενθουσιασμένη και ευχαριστημένη, όλοι διεδήλωσαν την επιθυμίαν:

— Να γράψωμε κάτι γιά τον Γρηγόρη, βρε παιδιά!...

Αλλά κανείς δεν το επραγματοποίησε έως τώρα. Άν ο υποφαινόμενος το πραγματοποιεί, δεν είνε διότι έφαγε πιό πολύ — άν και αυτό ημπορεί να έχη συμβή!— αλλά διότι έχει ίσως μεγαλυτέραν στομαχικήν μνήμην και ευγνωμοσύνην. Επί τέλους, τόση μελάνη έχει χυθή διά λόγους επουσιωδεστέρους... Διατί να μη χυθή και λίγη διά την ανταμοιβήν των καλών υπηρεσιών ενός αφιλοκερδούς εστιάτορος, και την προεξόφλησιν μελλοντικών τοιούτων, διά να είμεθα και ειλικρινείς;

Γ. ΑΝΝΙΝΟΣ

Η πιθανή κατάστασις του καιρού

Ο καιρός θα είνε πιθανώς σήμερον ανά την ανατολικήν ηπειρωτικήν Ελλάδα και το κεντρικόν και νότιον Αιγαίον νεφελώδης ή λίαν νεφελώδης μετ' ασθενών τινων βροχών ή και καταιγίδων, βελτιούμενος και ανά την λοιπήν χώραν αίθριος ή ολίγον νεφελώδης, η θερμοκρασία περίπου ως χθες και οι άνεμοι θα πνεύσουν από βορείων έως βορειοδυτικών διευθύνσεων ως ασθενείς ή μέτριοι και κατά περιοχάς, ιδία ανά το βόρειον και το κεντρικόν Αιγαίον έως ισχυροί.

Επί της νοτίου Ρωσίας και βορειοδυτικώς των Βρεταννικών Νήσων βαρομετρικαί υφέσεις. Πεδίον την νοτιοανατολικήν Μεσόγειον, την Μ. Ασίαν και την Ισπανίαν πεδίον χαμηλών πιέσεων. Περί την Βαλτικήν και την κεντρικήν Ευρώπην αντικυκλωνικόν σύστημα μετά προεκτάσεων πρός την νότιον Ευρώπην και την δυτικήν Ρωσίαν. Καιρός: Εν Μεσογείω αίθριος ή ολίγον νεφελώδης. Άνεμοι: Δυτικήν Μεσόγειον διάφοροι, λοιπήν επικρατούντες βόρειοι έως δυτικοί ασθενείς ή μέτριοι. Μάλταν: Καιρός σχεδόν αίθριος, άνεμοι βόρειοι ασθενείς. Ιόνιον: Καιρός σχεδόν αίθριος, άνεμοι βορειοδυτικοί μέτριοι, θάλασσα τεταραγμένη. Αιγαίον: Καιρός ολίγον νεφελώδης ή νεφελώδης, άνεμοι από βορρά ασθενείς ή μέτριοι, θάλασσα ολίγον τεταραγμένη έως τεταραγμένη. Κρητικόν: Καιρός σχεδόν αίθριος, άνεμοι βόρειοι ασθενείς, θάλασσα σχεδόν γαληνιαία.

Ο καιρός χθες: Εν Αθήναις: ατμοσφαιρική πίεσις εις επιφάνειαν θαλάσσης της 8 ώ. π.μ. 755,3, της 14 ώ. 755.3. Θερμοκρασία μεγίστη 32.5. Ελαχίστη 18.9. Της 14 ώ. 28.7. Κατωτέρα της χθες κατά 3 περίπου βαθμούς. Υγρασία μετρία. Εν Ελλάδι: περί το κεντρικόν, το βόρειον Αιγαίον και την Θράκην νεφελώδης ή λίαν νεφελώδης κατά διαλείμματα μετά τινων βροχών, εις την λοιπήν Χώραν ολίγον νεφελώδης ή νεφελώδης. Κατά το λήξαν 24ωρον τα μέν ελάχιστα των θερμοκρασιών ανά τους σταθμούς του δικτύου εκυμάνθησαν μεταξύ 12 και 23, τα δε μέγιστα μεταξύ 22 και 33 βαθμών.

Βιβλιογραφία

Κωνσταντινίδου: Λεξικόν Ελληνικόν. Ζαμπάκης Α., Πανεπιστημίου 55.

«Ερωτική περιπέτεια». Αύριον Σάββατον πρώτη στο θέατρον Αλίκης.

Αύριον Σάββατον και εις λαϊκήν απογευματινήν δίδεται εις το θέατρον Αλίκης η πρώτη της αριστουργηματικής και κατ' εξοχήν οικογενειακής κωμωδίας των μεγάλων Γάλλων κωμωδιογράφων Ντε Φλέρ και Καγιαβέ «Ερωτική περιπέτεια». Η θαυμασία αυτή κωμωδία θα χαρίση ασφαλώς στους Αθηναίους σπάνιες στιγμές πνευματικής απολαύσεως με τις γιομάτες αίσθημα και χιούμορ σπαρταριστές σκηνές της, τους ζωντανούς τύπους της και τον κομψό και σπινθηροβόλο διάλογό της, στοιχεία αναμφισβήτητα, χάρις στα οποία πέρασε και στο ρεπερτόριο της Κομεντί Φρανσαίζ και τα οποία την επέβαλαν ως ένα διαμάντι της Γαλλικής λογοτεχνίας.

ΣΠΑΝΙΑΙ ΕΚΔΟΣΕΙΣ

Σειρά πλήρης εικονογραφημένου περιοδικού «Παναθήναια» εκ τόμων 26 δεδεμένη καινουργής, πωλείται εις τιμήν ευκαιρίας. Βιβλιοπωλείον Βαγιονάκη, Ιπποκράτους 15.

ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟΝ ΠΕΝΤΕΛΙΚΟΝ
ΕΤΗΣΙΟΣ ΧΟΡΟΣ ΤΟΥ Α.Ο.Κ.
Υπό την Υψηλήν Προστασίαν της Α.Β.Υ. του Διαδόχου
ΣΑΒΒΑΤΟΝ 12 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1936
ΩΡΑ 10 μ.μ.
ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΣ - ΛΑΧΕΙΟΝ - ΔΙΑΣΚΕΔΑΣΕΙΣ
Εισιτήρια θα πωλώνται εις την Είσοδον
ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑ ΕΞΗΣΦΑΛΙΣΜΕΝΗ ΜΕΧΡΙ ΤΩΝ ΠΡΩΪΝΩΝ ΩΡΩΝ

Μουσική

Η Φιλαρμονική του Δήμου εις το Ζάππειον. - Η συναυλία του Ψυχικού

Εξαιρετικήν επιτυχίαν εσημείωσεν η υπό της Φιλαρμονικής του Δήμου τη συμπράξει και της «Ελληνικής Χορωδίας» δοθείσα προχθές εις το Ζάππειον συναυλία, επί τη αναλήψει του υπουργείου Γενικής Διοικήσεως Πρωτευούσης υπό του κ. Κ. Κοτζιά. Ολόκληρος ο πρό του Ζαππείου Μεγάρου (όπου είχε στηθή η εξέδρα των μουσικών) χώρος από την μίαν άκραν έως την άλλην, καθώς και το καφενείον, έως σχεδόν την είσοδον του κινηματογράφου «Αίγλη», ήσαν υπερπλήρη κόσμου, ο οποίος χάρις εις τα τοποθετηθέντα μεγάφωνα ημπόρεσε ν' ακούση την μουσικήν.

Εις το πρόγραμμα περιελαμβάνοντο έργα από τα καλύτερον εκτελεσθέντα υπό της Φιλαρμονικής κατά τας λαϊκάς υπαιθρίους συναυλίας του Δήμου, τας δοθείσας εφέτος εις τας διαφόρους πλατείας της πρωτευούσης μεταξύ άλλων η εισαγωγή από τον «Φράϊσυτς» του Βέμπερ, ο 5ος Ουγγρικός χορός του Μπράμς, το «Τραγούδι της Σόλβεγκ» από τον «Πέερ Γκύντ» του Γκρήγκ κ. ά. Επίσης η «Ελληνική Χορωδία» συνοδευομένη υπό της Φιλαρμονικής, επανέλαβεν επιτυχίας της όπως «Η πεντάμορφη» του Ροδίου, «Στης εκκλησιάς τα σκαλοπάτια» του Λαυράγκα, «Ο Τζαβέλλας», δημοτικόν, κατά διασκευήν κ. Γλυκοφρίδη κ. ά.

Δεν πρόκειται σήμερον να κάμωμεν κριτικήν της εκτελέσεως των έργων τούτων, διότι εγράψαμεν σχετικώς, ότε αυτά εξετελούντο διά πρώτην φοράν τον παρελθόντα μήνα κατά τας δημοτικάς συναυλίας. Διά τούτο δεν έχομεν παρά να περιορισθώμεν εις την διά μίαν ακόμη φοράν διαπίστωσιν της καλής, υπό την διεύθυνσιν του αρχιμουσικού του Δήμου κ. Αχιλλέως Παπαδημητρίου, ερμηνείας των έργων τούτων και του καλού συνόλου, το οποίον παρουσίασε τόσον η Φιλαρμονική όσον και η «Ελληνική Χορωδία».

Εκείνο το οποίον έχομεν να τονίσωμεν και το οποίον αποτελεί πράγματι κάτι νέον, είνε η επιτυχία, που, όπως αναφέραμεν και ανωτέρω, εσημείωσεν η συναυλία αυτή, δοθείσα εις το Ζάππειον και η καλή αρχή, η οποία εγένετο προχθές διά την καθιέρωσιν και την συνέχισιν συναυλιών εις τον χώρον τούτον. Ο κόσμος διψά διά την καλήν μουσικήν.

Λέγοντας δε «καλήν» δεν εννοούμεν την σοβαράν και δυσκολονόητον, η οποία έχει την θέσιν της μόνον εις τας αιθούσας συναυλιών ή εις ειδικάς υπαιθρίους εκτελέσεις, αλλά την καλώς και «ευπρεπώς» εκτελουμένην, είτε ελαφράν, είτε σοβαρωτέραν. Τι καλύτερον λοιπόν όταν συνδυάζεται μία καλή εκτέλεσις με ανάλογον, ευχάριστον περιβάλλον και εις χώρον, όπου συνήθως συγκεντρούται κόσμος από όλα τα σημεία της πρωτευούσης;

* * *

Την ιδίαν ημέραν εδόθη εις το θέατρον του Ψυχικού η υπέρ του αυτόθι Δημοτικού Σχολείου αναγγελθείσα συναυλία. Το κομψόν θέατρον με την ωραιοτάτην πρός τον Υμηττόν θέαν ήτο σχεδόν πλήρες.

Το πρόγραμμα ήρχιζε με την σονάταν α τρε του Βέλγου μουσουργού Λεγέ, σύνθεσιν, την οποίαν χαρακτηρίζει λεπτότης ύφους και ευγένεια. Το α' μάλιστα και το γ' μέρος δεν στερούνται μελωδικού και αρμονικού πλούτου, εις το στυλ πάντοτε της σχολής της εποχής εκείνης. Το έργον τούτο εξετελέσθη με σύνολον καλόν από τον κ. και την κ. Λυκούδη (βιολί-πιάνο) και τον κ. Γ. Κοφίνο, βιολοντσέλλον.

Από τα τραγούδια, τα οποία ήκουσα από την εκλεκτήν καλλιτέχνιδα δίδα Λούλαν Μαύτα ιδιαιτέρως αναφέρω το «Βόννε ντέρ Βέμουτ» του Μπετόβεν και το «Κούς» του ιδίου.

Το πρώτον το ετραγούδησε με θερμήν φωνήν και ωραίαν έκφρασιν. Το δεύτερον με ακρίβειαν και όλον το ιδιάζον στύλ.

Βρίσκω ότι τα έργα των Λεγέ, Φιόκκο, Λούλλυ που εξετέλεσε με μουσικότητα εις το πιάνο η κ. Λ. Λυκούδη, ασχέτως του ενδιαφέροντος που παρουσιάζουν από καθαρώς μουσικής απόψεως, ως έργα αντιπροσωπευτικά μιας εποχής και μιας σχολής, ήσαν ολίγον μονότονα εν τω συνόλω των. Η μουσική αυτή η intime δεν είνε διά συναυλίας, όπως η προχθεσινή· εκτός εάν εκτελούνται έν ή δύο το πολύ έργα του είδους τούτου.

Δυστυχώς δεν ημπόρεσα να παρακολουθήσω το β' μέρος του προγράμματος, λόγω της συναυλίας της Φιλαρμονικής του Δήμου, η οποία εδίδετο την ιδίαν ώραν.

Δ. Α. Χ.

Σατυρικός στίχος

Μπλούμ...

Απεργίαι της Γαλλίας συνταράσ-[σουν τα νερά,
κι' άν ο Μπλούμ είχε ποζάρει ως [μορφή αριστερά,
τώρα μπαίνει στην ανάγκη γιά κα-[τάστασιν λοξή,
να κτυπήση και το πόδι, και το χέ-[ρι το δεξί.

Μ' άλλους λόγους ή θ' αλλάξη τα-[κτική στα σοβαρά
ή αλλέως πάρτον κάτω, και τον [Μπλούμ τον φουκαρά,
κι' ή ως τάξις θα νικήση, καταφεύ-[γων στα μ π ά μ - μ π ο υ μ
ή σε ναυαγών πελάγη θα τον δής [να κάνη... μπλούμ.

ΣΚΟΠΕΥΤΗΣ

* * *

Μπρίτζ

Πρόβλημα 106ον

Λύσις

Η αγορά πραγματοποιείται μόνον τότε, εάν η Ανατολή σκεπάση την 1ην Λεβέ με τον Ρ Κούπα· δεν πραγματοποιείται δε εάν η Ανατολή ήθελεν αποφύγει να σκεπάση. Ο Νότος θα έπαιρνε εις την περίπτωσιν ταύτην εις την πρώτην λεβέ το χέρι με την Ν. Κούπα, και θα έπρεπε να παίξη τα Καρά, καθότι και εάν ακόμη πέσουν τα Σπαθιά πρέπει απολύτως να επιτύχη την 9ην Λεβέ, «καθαρίζων» τα Καρά. Η Δύσις θα έπαιρνε το χέρι με τον Ρ Καρό, και θα εξηκολούθη με Κούπα. Το να «αφήση έξω» ο Νότος δεν θα εχρησίμευεν εις τίποτα, καθότι η Ανατολή θα έσκεπαζε με τον Ρ Κούπα, συνεχίζουσα αμέσως με Κούπα. Ο Νότος πρέπει λοιπόν να πάρη με τον Α. Κούπα και να συνεχίση με Καρό. Η Ανατολή παίρνει το χέρι με τον Α. Καρό και οι αντίπαλοι κερδίζουν το παιχνίδι με 2 Λεβέ εις Καρό και 3 εις Κούπα.

Σημ.— Εις το χθεσινόν μας πρόβλημα παρελήφθη ν' αναφερθή μετά το Πάσσο της Ανατολής:

Νότος 3 Χ Α και όλοι πάσσο.

Ι. Χ.

Εκδρομαί

Ο Φυσιολατρικός Σύνδεσμος «Πάν» (Κοραή 3 τηλ. 27550) διά την διήμερον αργίαν Κυριακής — Δευτέρας 13—14 τρέχ. διοργανώνει ορειβατικήν εκδρομήν εις Όρθρυν και τουριστικήν εις Γαρδίκι — Στυλίδα — Λαμίαν. Πληροφορίαι εις τα Γραφεία του Συνδέσμου.

Ο Όμιλος Φυσιολατρών οργανώνει την προσεχή Κυριακήν και Δευτέραν 12—15 τρ. μ. εκδρομή γιά τη Σαντορίνη. Άλλη ομάδα του θα εκδράμη στας 13 τρ. μ. στο Μούλκι Σαλαμίνος.

Πληροφορίες και δηλώσεις συμμετοχής κάθε βράδυ 8—10 έως την Πέμπτη στα Γραφεία του (Χαρ. Τρικούπη 4).

Εκδόσεις

Εξεδόθη εν Γερμανία μελέτη του διδάκτορος Τεχνικών Επιστημών κ. Γ. Καρακατσώνη, περί της κινήσεως των φερτών υλών εντός κυκλικών αγωγών («Die Bewegung der Schwerstoffe in flachgeneigten Röhre»), βασιζομένη επί πειραμάτων εκτελεσθέντων υπό του συγγραφέως εις το Ινστιτούτον Υδραυλικών Έργων του Βερολίνου.

—Εξεδόθη το τεύχος Σεπτεμβρίου του Δελτίου του Εμπορικού και Βιομηχανικού Επιμελητηρίου Αθηνών, περιλαμβάνον την εισήγησιν του Προέδρου αυτού κ. Κ. Θ. Μανέα επί των εργατικών ημερομισθίων, πίνακα των ειδών, ων αφέθη ελευθέρα η εισαγωγή εκ Γερμανίας και ευρετήριον της κατατάξεως εις πίνακας εισαγωγής των διαφόρων ειδών.

Εγκύκλιος

Ο Αθλητικός Όμιλος Κηφισιάς ιδρύθη ως γνωστόν το έτος 1932 με σκοπόν όχι μόνον την αθλητικήν καθαρώς ανάπτυξιν της νεολαίας Κηφισιάς, αλλά και την σωματικήν εξάσκησιν πάντων των μελών του, την συσπείρωσιν αυτών πέριξ του υγιούς και ευγενούς σκοπού του και την διά της αθλητικής δράσεως αυτού εξυπηρέτησιν του Τουρισμού Κηφισιάς.

Το έργον του αυτό ο Αθλητικός Όμιλος Κηφισιάς ώφειλε να επιδιώξη εις όλας τας κοινωνικάς τάξεις.

Συγκεκριμένως δε σκοπούς αυτού ο Α.Ο.Κ. έθεσε 1ον) την τελείαν οργάνωσιν του κλασσικού αθλητισμού και των αθλητικών παιδιών απλού περιεχομένου εν τω Ζηρινείω Γυμναστηρίω Κηφισιάς, 2ον) την ίδρυσιν εντευκτηρίου και την οργάνωσιν αθλητικών παιδιών (τέννις κτλ.), 3ον) την εξασφάλισιν κολυμβητικής δεξαμενής διά τα κολυμβητικά αθλήματα, και 4ον) την ενδεχομένην εγκατάστασιν ενός γκόλφ.

Επί τριετίαν ήδη και πλέον ο Α.Ο.Κ. επιδιώξας και εργασθείς διά τον πρώτον αυτού σκοπόν, τον επέτυχε πλήρως. Ήδη δε διά της αρξαμένης εργασίας αναμορφώσεως του στίβου και κατασκευής εξέδρας εν τω Ζηρινείω Γυμναστηρίω, εξασφαλίζεται η εξάσκησις και προπόνησις της αξιολόγου αθλητικής ομάδος του Α.Ο.Κ., η σωματική αγωγή διά της γυμναστικής των μαθητών δημοτικών σχολείων Κηφισιάς κατά το θέρος ως και παντός μέλους του Α.Ο.Κ. καθ' όλον το έτος, καθώς και η προπόνησις των ποδοσφαιρικών και πετοσφαιρικών ομάδων αυτού. Εξασφαλίζεται επίσης η ετησία τέλεσις αγώνων και συναντήσεων λίαν ενδιαφερουσών.

Ήδη ο Α.Ο.Κ. συμβληθείς μετά του Ελληνικού Οργανισμού Τουρισμού προβαίνει εις εγκατάστασιν εντευκτηρίου εις την κεντρικήν θέσιν Στροφυλίου και εντός ωραιοτάτου άλσους, όπου θα κατασκευασθώσι και δύο γήπεδα αντισφαιρίσεως. Ταχέως δε ελπίζει να επιτελέση τα υπόλοιπα σημεία του προγράμματός του.

Πρός επίτευξιν πάντων των ανωτέρω εργάζεται ήδη το νέον Διοικητικόν Συμβούλιον του Α.Ο.Κ., διά της παρούσης του δε εγκυκλίου παρακαλεί πάντας τους Κηφισιώτας και τους ενδιαφερομένους διά την Κηφισιάν, όπως υποστηρίξωσι την δράσιν του διά το μέγιστον καλόν της Κηφισιάς, του Τουρισμού αυτής, της ελληνικής νεολαίας και της ευγενούς Αθλητικής Ιδέας.

Το Διοικητικόν Συμβούλιον: Ο Πρόεδρος: Ε. ΠΑΠΑΣΤΡΑΤΟΣ, Ο Γεν. Γραμματεύς: Ν. ΑΠΕΡΓΗΣ, Οι Αντιπρόεδροι: Λ. ΕΥΤΑΞΙΑΣ, Π. ΖΗΡΙΝΗΣ. Τα Μέλη: Δ)δες Τ. Ευκλείδου, Ε. Πεσμαζόγλου, Κύριοι Α. Γεωργαντάς, Π. Πόγγης, Στ. Στρέϊτ.

* * *

Χθες, σήμερα, αύριον

Ετελέσθησαν χθες το πρωΐ εν στενώ κύκλω συγγενών και φίλων οι γάμοι της Δνίδος Τκίκας Απέργη μετά του κ. Δημητρίου Ματθαιοπούλου.

Η νύμφη κομψή και λυγερή έφερε τουαλέτταν λευκήν γαρνιρισμένην με ασήμι, της οποίας την μακράν ουράν εκρατούσεν η μικρά Δνίς Αλεξάνδρα Απέργη, χαριτωμένη με φόρεμα στύλ από σατέν λευκό και δαντελλένιο σκουφάκι.

Μετά την τέλεσιν των γάμων οι παρευρισκόμενοι επέρασαν εις το κυλικείον διά να πιούν εις υγείαν των νεονύμφων, οι οποίοι ανεχώρησαν διά το ταξίδι του μέλιτος.

Μεταξύ των παρισταμένων η Κα Ν. Απέργη, με μαύρα και ζακεττάκι εμπριμέ πολύχρωμο, η Κα Καλογεροπούλου πολύ κομψή με λευκά και μαύρα, η Κα Μ. Μεταξά με εμπριμέ, επίσης με εμπριμέ η κ. Σπ. Θεοτόκη και αι Δίδες Παπαρρηγοπούλου, Μαίρη Μανούση και Βερόνικα Καλβοκορέση, η Κα Π. Ξυδάκη με μπλέ σιέλ και η Δνίς Ζάνινα Ρουσέν με πλέ μαρέν και τυρμπάν λευκό, η Κα Λ. Απέργη με λευκά, η Δνίς Ειρ. Ευγενίδη με μπλέ, ο κ. και η Κα Π. Λυκουρέζου, η Δνίς Φ. Μαρίνου, ο κ. και η Κα Σαΐτα, οι κ. κ. Ν. Απέργης, Λ. Απέργης, Π. Ξυδάκης, Α. Αγελάς, Σπ. Θεοτόκης, Στ. Ευγενίδης, Καλογερόπουλος και άλλοι.

Ο ΕΝΗΜΕΡΟΣ

Η εορτή των Ζώων

Η οργανωτική επιτροπή της παγκοσμίου ημέρας των ζώων (4η Οκτωβρίου) απευθύνει έκκλησιν πρός τους πολιτικούς, τους λογίους, τας αρχάς, τους συλλόγους κυνηγών, ζωεμπόρων και καρραγωγέων, διά να βοηθήσουν εις τον εορτασμόν της παγκοσμίου ημέρας των ζώων διά δημοσιευμάτων, διαλέξεων, παρακολουθήσεως της εφαρμογής των σχετικών νόμων, σχολικών εορτών, διαγωνισμών, εκθέσεων ζώων κλπ.

Η επιτροπή ελπίζει ότι διά της συμβολής όλων θα επιτευχθή να αναδειχθή και εις το κεφάλαιον αυτό της πρός τα ζώα συμπαθείας η ψυχική λεπτότης του Έλληνος.

Διά πάσαν πληροφορίαν και αποστολήν εντύπων δέον να απευθύνωνται οι ενδιαφερόμενοι πρός τον πρόεδρον της οργανωτικής επιτροπής κ. Χαρίλαον Λαγουδάκην, Βουκουρεστίου 23, Αθήναι. Τηλέφ. 27.356.

Προσηλυτισμός Ελληνίδος Κόρης

Κατά τας ελληνοφώνους Αιγυπτιακάς εφημερίδας, νέον κρούσμα προσηλυτισμού εις τον καθολικισμόν Ελληνίδος κόρης, εσημειώθη εις Ζαγαζίκ.

Η ομογενής νέα Σοφία Ρούβαλη εξηφανίσθη την προπαρελθούσαν Κυριακήν εκ της πατρικής οικίας. Οι γονείς της, ερωτήσαντες πανταχού, δεν κατώρθωσαν να πληροφορηθούν τι περί αυτής. Ακολούθως η Κα Ρούβαλη έλαβεν επιστολήν εκ Τάντας, δι' ής η θυγάτηρ της την επληροφόρει ότι ασπασθείσα τον καθολικισμόν αναχωρεί εις Γαλλίαν. Η μήτηρ μετέβη εις Τάνταν, συνοδευομένη δε υπό της ετέρας των θυγατέρων της και εκείθεν εις Αλεξάνδρειαν. Αλλά ούτε αι ιδικαί της ενέργειαι, ούτε και των προξενικών αρχών ίσχυσαν διά να ανευρεθή το νέον τούτο θύμα του καθολικισμού.

Η εξομώτις νέα διεφθάρη δογματικώς αφ' ής εφοίτα εις την σχολήν των καλογραιών. Οι γονείς προσεπάθησαν να την μεταπείσουν, αλλ' εις μάτην.

Επενέβη η Α. Σ. ο Μητροπολίτης Λεοντοπόλεως, επανειλημμένως προσπαθήσας να την μεταπείση, αλλ' ευρίσκετο ενώπιον πρωτοφανούς εμμονής εις την πλάνην εκ μέρους του θύματος. Κατά μίαν εκ των ημερών ηυθάδιασε, παρατηρήσασα εις τον Μητροπολίτην:

«Δεν είσαι σύ άξιος να αισθανθής και να κρίνης τον καθολικισμόν».

Έκτοτε πάσα άλλη προσπάθεια απέβη εις μάτην μέχρις ού η νεάνις, ακολουθήσασα μίαν καλογραίαν έφυγεν από τον οίκον της, μεταβάσα, ως εκ των υστέρων απεκαλύφθη, εις την σχολήν Καλογραιών του Μωχαρρέμβεη.

Τούτο πληροφορηθείσα η μήτηρ της ειδοποίησε το Ελληνικόν Προξενείον, το οποίον εζήτησε παρά του Γαλλικού την παράδοσιν της νεάνιδος, ως ανηλίκου. Το Γαλλικόν προξενείον επροθυμοποιήθη να ενεργήση δεόντως, πράγματι δε η προσήλυτος παρεδόθη εις το Ελληνικόν Προξενείον επί παρουσία των γονέων της.

Η νεάνις ισχυρίζεται ότι είνε ηλικίας 25 ετών, ενώ είνε πραγματικώς 19 ότι δε δικαιούται να διαθέση τον εαυτόν της κατά βούλησιν. Παρά τούτο όμως ωδηγήθη εις το Προξενείον και ενεκλείσθη εις το κρατητήριον μέχρις ού μεταπεισθή.

ΕΡΩΤΙΚΗ ΠΕΡΙΠΕΤΕΙΑ
Η Παριζιάνικη κωμωδία των περιφήμων Γάλλων κωμωδιογράφων Ντε Φλέρ και Καγιαβέ
ΕΡΩΤΙΚΗ ΠΕΡΙΠΕΤΕΙΑ
Ένα διαμάντι της Γαλλικής θεατρικής λογοτεχνίας με κομψότατο διάλογο, σπαρταριστές σκηνές, αίσθημα κα. χιούμορ.
ΕΡΩΤΙΚΗ ΠΕΡΙΠΕΤΕΙΑ
Η κωμωδία που πέρασε στο ρεπερτόριο της Comedie Française και παίζεται πάντοτε με τεραστίαν επιτυχίαν.
ΑΥΡΙΟΝ ΣΑΒΒΑΤΟΝ δίδεται εις απογευματινήν και εσπερινήν στο
ΘΕΑΤΡΟΝ ΑΛΙΚΗΣ

ΚΙΝΗΜΑΤΟΓΡΑΦΟΣ
ΠΕΥΚΑ
(Πρώην Αγελάδες)
ΖΑΠΠΕΙΟΝ
ΣΗΜΕΡΟΝ
Η Ιστορία μιας αγάπης δυνατής, αγνής, αληθινής, μεγάλης. Η υπεροχή θυσία μιας γυναίκας που έδωσε την ζωή της γιά την αγάπη της.
ΝΥΧΤΑ ΓΑΜΟΥ
Με τα δύο φωτεινότερα άστρα του Κινηματογράφου
ΑΝΝΑ ΣΤΕΝ και ΓΚΑΡΥ ΚΟΥΠΕΡ

ΛΟΛΑ ΤΟΥΛΙΑΤΟΥ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ - ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
Πτυχιούχος του Εθνικού Πανεπιστημίου
ΣΟΛΩΝΟΣ—ΕΜΜ. ΜΠΕΝΑΚΗ 44
Τηλέφ. 26-712
Δέχεται 4 — 8 μ. μ. και επί συνεντεύξει

Το οδοντοϊατρείον του κ. ΕΥΑΓΓ. ΜΟΥΤΣΙΟΥ, μετεφέρθη επί των οδών ΣΟΛΩΝΟΣ και ΜΠΕΝΑΚΗ 44.

ΑΝΑΡΓΥΡΕΙΟΣ ΚΑΙ ΚΟΡΓΙΑΛΕ
ΣΧΟΛΗ ΣΠΕΤΣΩΝ
ΣΧΟΛΗ ΑΝΕΓΝΩΡΙΣΜΕΝΗ ΥΠΟ ΤΟΥ ΚΡΑΤΟ
Κτισμένη εις ένα από τα ωραιότερα νησιά της λάδος, επάνω εις την ακρογιαλιά και εις το μέσ νός ωραιοτάτου και απεράντου δάσους πεύκων λαιών.
Αποτελείται από πέντε μεγάλα τριώροφα κτίρια με όλας τας συγχρόνους ανέσεις. Έχει δα γυμναστικής και τέννις από τα τελειότερ δύνανται να γίνουν. Το οικοτροφείον λειτουργεί λους τους κανόνας της υγιεινής και ως πρός την φήν και ως πρός την εν γένει παρακολούθησι μαθητών.
Διδάσκουν καθηγηταί Έλληνες, Άγγλοι Γάλλοι εκ των αρίστων, και η εκπαίδευσις των των συνδυάζεται με την ανάπτυξιν των εκ παρα ως αισθημάτων και πεποιθήσεων του Έλληνος.
Έχει πλήρες κλασσικόν Γυμνάσιον ομό πρός τα δημόσια
Η νέα Διοίκησις του Ιδρύματος με Πρόεδρο κ. Ε. Τσουδερόν, Διοικητήν της Τραπέζης της Ε δος και με συμβούλους τους κ.κ. Κ. Διοβουνιώ καθηγητήν του Πανεπιστημίου, Κ. Κυριλλόπουλον, τιπρόεδρον του Αρείου Πάγου, Αντώνιον Σταθά εισοδηματίαν, Γ. Σούλην μηχανικόν και Δ. Λάμ εκπαιδευτικόν Σύμβουλον Υπουργείου Παιδείας σχολείται με την όσον το δυνατόν από του προσεχο έτους αρτιωτέραν της Σχολής λειτουργίαν.
Τα Δίδακτρα και τροφεία ωρίσθησαν εις δρχ. 30.0
Γίνονται από τούδε δηλώσεις διά την πρόσληψ μαθητών του προσεχούς έτους. Εις εκάστην τάξιν είνε δεκτοί πλείονες των 30 μαθητών.
Διά πλείονας πληροφορίας: Απευθυντέον εις τα εν Αθήναις γραφεία της Σχολής οδός Παπαρρηγοπού λου, αριθ. 9 (Μέγαρον Ταμείου Συντάξεων Νομικώ πρώην Αφθονίδου).
«ΜΗΝΥΤΩ»

Κοινωνι

Αρραβώνες

Ανδρέας Χατζέας —
εμνηστεύθησαν.

Αλλαγή Διευθύνσ

Το Δικηγορικόν Γραφεί
λούπη μετεφέρθη επί τη
αρ. 73. Τηλέφωνα: 22-5
Ο καρδιολόγος ιατρός
ΚΑΣ μετώκησεν ΟΔΟΣ
54. Δέχεται 4—6 μ.μ. Αριθ

Κοσμήματα πλατίν

Εξαιρετικής τέχνης με
στου Κοκκινάκη, Καραγε
βίας 7.

Κηδείαι

Τον αγαπητόν μας θείον
ΑΓΓΕΛΟΝ ΜΙΧ. ΣΤΑ
Ετών 63
θανόντα χθες εν Παλ. Φαλ
σήμερον και ώραν 10ην εκ
του Α' Νεκροταφείου.
Εν Αθήναις τη 11 Σε
Οι ανεψιοί: Μιχαήλ Εμμ. Σ
Μιχαήλ Π. Σταματίου,
Σταματίου, Σταματία Κ.

Τον πολυαγαπημένον μας
φόν, εξάδελφον και θείον
ΑΝΔΡΕΑΝ Π. ΡΟΣ
Ιατρόν-Μαιευ
θανόντα χθες, κηδεύομεν
σκευήν και ώραν 5 μ.μ. εκ
του Α' Νεκροταφείου.
Εν Αθήναις τη 11 Σε
Η τεθλιμμένη σύζυγος:
λύμου. Οι αδελφοί:
Στέφανος Σαλτζής,
Οι εξάδελφοι, οι ανεψιοί
γενείς.
(Ουδεμία πρόσκλησις ιδιαιτ

Πένθη

Την προσφιλή μας
ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗΝ Κ
αποδιώσασαν χθες
σήμερον εν Ελευσίνι
Εν Αθήναις τη 10 Σ
Ο σύζυγος: Κωνστ. Τ
Μαρία Δ. Πανταζ
Δομεστίχου, Αποστολ
άννης Κ. Τσίγκος,
γκος, Δημ. Πανταζ
μέστιχος Χρ. Γκλιπτ
έγγονοι. Οι ανεψιοί.

Μνημόσ

Τελούντες μεθ
13 τρ. μηνός και ώρ
σαρακονθήμερον μν
Ιερώ ναώ του
Κυψέλης υπέρ
ψυχής της προσφ
γου μητρός και
ΑΝΑΣΤΑΣΙΑΣ Γ.
παρακαλούμεν πάντ
τας την μνήμην αυτής
ρεστούμενοι προσέλθ
σωσι μεθ' ημών τας π
στον δέησεις των.
Εν Αθήναις τη 11 Σ
Ο σύζυγος: Γεώργιος
Τα τέκνα: Νικόλαος
Εμμανουήλ Περπινιάς
Α. Αποστολίδη, Ο
Περπινιά, Νίνα Ε. Πε
λέκος Αποστολίδης,
(Η παρούσα θεωρηθ
ιδιαιτέρα πρόσκλησις)

Την παρελθούσαν Κυριακή
τος ετελέσθη εν Ναυπάκτω
τροπολιτικόν Ναόν «Άγιος
ετήσιον μνημόσυνον υπέρ
ψυχής της μητρός και αδελφ
ΕΥΔΟΚΙΑΣ
Οικογένεια Αποστ

Ευχαριστήρια

Μόλις συνελθόντες
και απροσδοκήτου συμφοράς
ας του λατρευτού μας σ
και θείου
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ Π.
ευχαριστούμεν άπαντας
πο ε τρόπον συμμερισθέντ
θος μας.
Η σύζυγος και οι

Μετά την ρυμοτόμησιν
σταυρώσεως των οδών Σ
Θεοδώρου Δηλιγιάννη
λαιών και ερειπωμένη
ού μόνον την κίνησιν
κεντρικώτατον τούτο μέρ
λά και κίνδυνον μέγαν
υγείαν των πέριξ, αφού
σχοληθή με ταύτα το
θεωρούμεν υποχρέωσιν
του τύπου εκφράσωμεν
ριστίας μας εις τον Δήμαρχ
τίνον Κοτζιάν διά την εξυ
ραϊσμόν του μέρους τούτου
εις τον αντιπρόεδρον του Δη
βουλίου ιατρόν κ. Κωνσταντ
δαν, χάρις εις τας άοκνους
οποίου συνετελέσθη το θαύμ
Οι ευχαριστούντες κάτοικοι
ρω οδών: Α. Φουσιάνης,
Σπυρέας, Σ. Λιβιεράτος,
Κ. Τσακίρης, Σ. Κωνστ
Παναγιώτου, Λ. Γκέκας,
Σολωμός, Α. Παπαναγι
γος, Λ. Λαμπρόπουλος, Επαν

Ο ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ κ.
ΚΟΝΤΙΑΔΗΣ τέως chef
Chirurgicale του Πανεπ
ρισίων εγκατασταθείς
χεται καθ' εκάστην
½ εις την Κλινικήν του
κ. Λογοθετοπούλου, 78
Σοφίας.

ΕΓΚΥΚΛΟΠΑΙΔΕΙΑ
ρης σειρά πωλείται
Πληροφορίαι: Γραφεί

απόδειξις διά να είνε έγκυρος, δέον
αιτήτως να φέρη τας υπογραφάς του Οι-
κού Διευθυντού της «Πρωΐας» κ. Δημη-
Ν. Μίχα και του Διαχειριστού της κ.
νουήλ Γ. Περπινιά, καθώς και την σφρα-
γίδα της Εφημερίδος

Η ΠΡΩΪΑ
ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ
11
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1936
Θεοδώρας οσίας, Ευανθίας

TO ΝΕΟΝ ΜΑΣ
ΙΣΤΟΡΙΚΟΝ ΑΝΑΓΝΩΣΜΑ

ΘΕΟΔΩΡΑ

ΑΥΤΟΚΡΑΤΕΙΡΑ ΤΟΥ ΒΥΖΑΝΤΙΟΥ

(Συνέχεια εκ του χθεσινού)

ορθόδοξοι κυρίως θεολόγοι χουν διότι την έβλεπον να είσου ικανή εις το ν' αποδείν ορθότητα του ορθοδόξου ατος και τας ελλείψεις των ν όσον και ν' απόδειξη αντιως την ορθότητα μιας αιρέκαι τα σφάλματα της ορθοας.

ράγματι, εκείνο που εγοήτευε Θεοδώραν στάς συζητήσεις ας, δεν ήτο η προσπάθεια και τρόπος της εξευρέσεως της αείας, όσον η ποικιλία των δοατων, η καταπληκτική και ποιόμορφος διαφορά των γνωμών των πιστεύων. Εθαύμαζε πώς νθρωποι είχον κατορθώσει να ουργήσουν τόσον διαφόρους τόσον επιδεξίους θεωρίας. ήτο αδύνατον να την προδια κανείς δυσμενώς εναντίον θεωρίας. Τας ήκουεν όλας τας συνεζήτει κατ' αρχήν με ν αντικειμενικότητα.

όλων των αιρετικών δογμάτων ηθάνετο ιδιαιτέραν συμπάθειαν διά τους Μονοφυσίτας οίτινες γνωστόν ανεγνώριζον μόνον μίαν φύσιν εις το πρόσωπον του Χριστού εν αντιθέσει πρός την ορθόδοξον Εκκλησίαν, ήτις πιστεύει εις τας δύο φύσεις του Θεανθρώπου. Οι Μονοφυσίται αποτελούν ίσως την πλέον καολεμηθείσαν εκ των αιρέσεων. Εκδιωχθέντες εκ του Βυζαντίου άσυλον εις την Αλεξάνδρειαν όπου ανέπτυσσον τεραστίαν δραστηριότητα. Ούτω κατώρθωσαν και προσείλκυσαν την Θεοδώραν και την έπεισαν να παρουσιασθή ενώπιον του μεγάλου των φίλου, του Πατριάρχου Τιμοθέου.

Η ημέρα κατά την οποίαν η του φύλακος των άρκτων σεν εις το ανάκτορον του περίφημον Πατριάρχην, υπήρξε ασφαλώς μία εκ των ενδοξοτέρων της ζωής της. Διότι, παρά το σχεδόν πένθιμον αυστηρότητα της ενδυμασίας της και την έλλειψιν κάθε επιτηδευμένου καλλωπισμού η δύναμις της καλλονής της Θεοδώρας ήτο τόσον ακατανίκητος, η ευφυΐα που έλαμπεν εις τους οφθαλμούς της τόσον γοητευτική, ώστε ο γέρων Πατριάρχης την εθαύμασεν ανεπιφυλάκτως.

Εγνώριζεν ολόκληρον την ιστορίαν της, ήξερε μόνον κατόπιν ποίων περιπετειών η Θεοδώρα είχε ευρεθή στην Αλεξάνδρειαν και ποίαν οργιώδη ζωήν είχε ζήσει μέχρι της στιγμής της μεταστροφής της. Την υπεδέχθη με πατρικήν στοργήν και εδέχθη να συζητήση μαζί της περί της αξίας του Μονοφυσιτισμού ως δόγματος και να της αποδείξη ότι ήτο ανώτερον όλων των άλλων.

Άραγε ο απλοϊκός γέρων εησθάνθη ότι κάποτε η ωραία αυτή γυναίκα θα εκράτει εις τας χείρας της τας τύχας ολοκλήρου της Αυτοκρατορίας και ήθελεν ούτω από τώρα να επιτύχη την συμπάθειαν και την υποστήριξιν της διά τας δοξασίας του; Ποίος ξέρει;

Πάντως διά ν' αποδείξη την ορθότητα του δόγματος του εις την Θεοδώραν, ο Πατριάρχης Τιμόθεος, μετεχειρίσθη όλην την ικανότητα του πνεύματος του, όλην την ισχύν της πειστικότητός του. Η παλαιά χορεύτρια την ήκουε με εντατικήν προσοχήν και με ενέργειαν της οποίας η ορμή έφθανε τα όρια του πραγματικού πάθους.

Σπανίως ο Πατριάρχης είχε συνομιλήσει με πιστούς που εδείκνυον διά τας ιδέας του το φλογερόν ενδιαφέρον της ωραίας και παραδόξου αυτής γυναικός.

Τέλος όμως οι ενθουσιασμοί της Θεοδώρας τον ανησύχησαν.

—Αγαπάτε περισσότερον την ευχαρίστησιν που δίδουν αι ιδέαι παρά τας ιδέας αυτάς καθ' εαυτάς, της είπε με λεπτόν χαμόγελον. «Προσέξατε, είνε ένα επικίνδυνο παιγνίδι....»

Ως ήτο φυσικόν η Θεοδώρα έδωσε καμμίαν προσοχήν στή συμβουλή του γέροντος ιεράρχου.

Προικισμένη με μίαν εξαίρετον ικανότητα σοφιστού έπαιζεν ως ταχυδακτυλουργός με τας διαφόρους θεολογικάς θέσεις και αντιθέσεις, έκαμε να ήχουν δυνατά τας διαφόρους λέξεις των οποίων η πραγματική σημασία ήτο μάλλον απροσδιόριστος, κατεσκεύαζεν ιδία τολμηράς προτάσεις και ερμηνείας θείων κειμένων και γενικώς ανέπτυσσε τοιούτον ενθουσιώδη ζήλον, ώστε συνέβη τέλος ν' ανησυχήσουν και αι θρήσκαι γυναίκες, εις τας σκιάς των οποίων έζη. «Τόσον υπερβολικός ζήλος δεν δύναται να αρέση εις τον Ύψιστον», εσκέπτοντο αι φίλαι της.

Εις τον άλλοτε ήρεμον κύκλον των ταπεινοφρόνων αυτών γυναικών η Θεοδώρα είχε ταχέως επιβληθή όχι βεβαίως χάρις μόνον εις την ευσέβειάν της και εις την ακριβή εκτέλεσιν των θρησκευτικών καθηκόντων της, αλλά κυρίως χάρις εις της δυνάμεως της ευφυΐας της και του ορμητικού της ζήλου. Αι θρήσκαι αύται γυναίκες που καλά το οργιώδες παρελθόν της και παρά ταύτα την υπεδέχθησαν μετά τόσης προθυμίας και χριστιανικής αγάπης εις τον οίκον των, ησθάνοντο τώρα έναν θαυμασμόν αλλά και ανησυχίαν ήτις ολονέν και εγίνετο εντονωτέρα.

Μολονότι ετήρει πιστώς τους διαφόρους θρησκευτικούς κανονισμούς, εν τούτοις εις έν σημείον η Θεοδώρα δεν ηδυνήθη ποτέ να μιμηθή τας ευσεβείς φίλας της: εις το ζήτημα της σκληραγωγίας του σώματος. Αι ευσεβείς γυναίκες υπέβαλλον την σάρκαν των εις πολλάς κακουχίας και τιμωρίας. Εφαίνοντο μίσος και περιφρόνησιν πρός το σώμα των και να το βασανίζουν συχνά. Η Θεοδώρα, παρά την ενθουσιώδη θρησκευτικήν κλίσιν της, δεν ηδυνήθη να περιφρονήση την σάρκαν της. Ναι μέν είχε πολύ περιορίσει περί καλλωπισμού φροντίδας αλλά δεν τας εγκατέλειψε εντελώς. Έπαυσε να μεταχειρίζεται ψιμύθια αλλά τούτο ολίγον επηύξησε την ωχράν καλλονήν της παρά την έβλαψεν. Η φιλαυτία της ωραίας γυναικός ήτο ακόμη ζωντανή μέσα της.

Παρά ταύτα, η εταίρα είχε δημιουργήσει εντός σχετικώς μικρού χρονικού διαστήματος, μίαν εξαιρετικώς σημαντικήν θέσιν μεταξύ του θρησκευτικού κόσμου της Αλεξανδρείας. Δηλαδή, από μίαν παράδοξον ειρωνείαν της τύχης, ενώ η Θεοδώρα επεδίωκε να γίνη διάσημος ως ωραία εταίρα και χορεύτρια και να κατακτήση το Αλεξανδρινόν κοινόν των διασκεδάσεων και ηδονών με τα κάλλη της, επέτυχεν ακριβώς το αντίθετον: κατέκτησε το θρησκευτικόν κοινόν της Αλεξανδρείας με την ευφυΐαν της και την διαλεκτικήν της δεινότητα.

Η απροσδόκητος αύτη επιτυχία την εξέπληττε και την εκολάκευε πολύ. Ήτο η πρώτη επιτυχία εις την ζωήν της που ώφειλε αποκλειστικώς εις τα πνευματικά της χαρίσματα. Απέκτησεν έτσι μεγαλυτέραν ιδέαν περί του εαυτού της εφ' όσον ηδυνήθη να κυριαρχήση επί ανδρών με μέσα τόσον διαφορετικά και τόσον ευγενέστερα από εκείνα που εχρησιμοποίει μέχρι τούδε.

Εξετάζουσα προσεκτικώτερον το δόγμα του Μονοφυσιτισμού, ήρχισε να έχη αμφιβολίας περί της ορθότητος αυτού. Διατί να υπάρχη μία μόνον φύσις εν τω προσώπω του Ιησού Χριστού και όχι δύο; Συνηγορήθη εκ νέου μετά του Πατριάρχου Τιμοθέου και διά των λεπτοτάτων ερωτήσεών της τον έθεσεν εις δυσχερή θέσιν. Ο γέρων, διά να εύρη τότε μίαν διέξοδον, την συνεβούλευσε να μεταβή εις Αντιόχειαν διά να γνωρίση εκεί τον Πατριάρχην της πόλεως ταύτης Σέβηρον όστις ήτο διάσημος θεολόγος και οπαδός του Μονοφυσιτισμού. Ασφαλώς δε ο Πατριάρχης αυτός θα διέλυε κάθε αμφιβολίαν της.

Ίσως όμως ο Πατριάρχης Τιμόθεος, δίδων εις την Θεοδώραν την συμβουλήν της μεταβάσεώς της εις Αντιόχειαν, είχε και άλλους λόγους. Η σοφιστική ικανότης της Θεοδώρας είχεν αρχίσει να επισκιάζη πολλούς διασήμους θεολόγους αφ' ενός και αφ' ετέρου πολλαί ευσεβείς γυναίκες ευρίσκον τώρα υπερβολικόν τον θρησκευτικόν της ζήλον. Ίσως λοιπόν να εζήτησε παρά του Πατριάρχου Τιμοθέου, όστις είχε μεγάλην επ' αυτής επιρροήν, να εύρη έναν ευσχημον τρόπον διά ν' απαλλάξη τους πιστούς της Αλεξανδρείας από την επικίνδυνον παρουσίαν μιας γυναικός ήτις ήτο πολύ γοητευτική ωραία διά να είνε πράγματι ευσεβής. Ίσως ακόμη και ο ίδιος ο Πατριάρχης Τιμόθεος να επεθύμει να την απομακρύνη φοβούμενος την επιδεξιότητά της.

ΤΑ ΕΡΕΙΠΙΑ ΤΩΝ ΑΘΗΝΩΝ

Η ιδέα του ταξιδίου εις την Αντιόχειαν εγοήτευσεν αμέσως την Θεοδώραν. Η ελπίς ότι θα ευρίσκε νέας ευκαιρίας πρός επίδειξιν της θεολογικής της επιδεξιότητος την εκολάκευε πολύ. Η θεολογία είχε γίνει τώρα το πάθος της ακριβώς όπως πρότερον ήτο ο έρως. Δεν ημπορούσε πλέον να φαντασθή την ζωήν χωρίς θεολογικάς και σοφιστικάς διενέξεις. Η διανοητική συζήτησις εγένετο απαραίτητον στοιχείον εις την ζωήν τη. Κατά πόσον τώρα η θρησκευτική αυτής πίστις είχε σταθεροποιηθή από τας θεολογικάς αυτάς μάχας, είνε δύσκολον να γνωρίση τις. Ασφαλώς όμως η Θεοδώρα ελάχιστας βεβαιότητας θ' απέκτησεν ακρωμένη τους Αλεξανδρινούς θεολόγους.

Τελευταίως μάλιστα η Θεοδώρα είχεν αρχίσει και διερωτάται άν πράγματι οι ευσεβείς Αλεξανδρινοί θεολόγοι οίτινες εμάχοντο μεταξύ των μετά τόσης βιαιότητος αλληλοϋβριζόμενοι και αλληλοαναθεματιζόμενοι, ευρίσκοντο εις την αληθή οδόν του Κυρίου. Αι διενέξεις αύται ήσαν άραγε σύμφωνοι με το πνεύμα του Χριστιανισμού ως ευρίσκεται εις την Αγίαν Γραφήν; Στερουμένη θρησκευτικού φανατισμού, η Θεοδώρα, φυσικόν ήτο να καταλήξη εις αμφιβολίαν περί της δυνατότητος της αποκτήσεως της απολύτου αληθείας. Το ένστικτόν της εξ άλλου την προδιέθετεν ολονέν και περισσότερον εχθρικώς πρός τας θεολογικάς υπερβολάς. Εκτός δε τούτου, τελευταίως ανεκάλυψε την αρχαίαν Ελληνικήν Φιλοσοφίαν. Πόσον στείραι εφαίνοντο αι θεολογικαί συζητήσεις εν συγκρίσει πρός τας σκέψεις των μεγάλων Ελλήνων φιλοσόφων! Ουδέποτε η Θεοδώρα είχε φαντασθή την δυνατότητα υπάρξεως τόσον τεραστίου διανοητικού θησαυρού σάν αυτόν που ανεκάλυψεν εις τα έργα των αρχαίων Ελλήνων.

Εμελέτησε τον Πλάτωνα χωρίς κατ' αρχάς να είνε εις θέσιν να τον εννοήση. Τέλος, ολίγον κατ' ολίγον, τα μυστήρια της πλατωνικής σκέψεως της εφάνησαν ολιγώτερον ακατάληπτα. Ενθουσιασθείσα από τας φιλοσοφικάς της προόδους απεφάσισεν αιφνιδίως ότι πριν μεταβή εις την Αντιόχειαν έπρεπε να επισκεφθή τας Αθήνας, την αληθή πατρίδα κάθε ανθρωπίνης σοφίας.

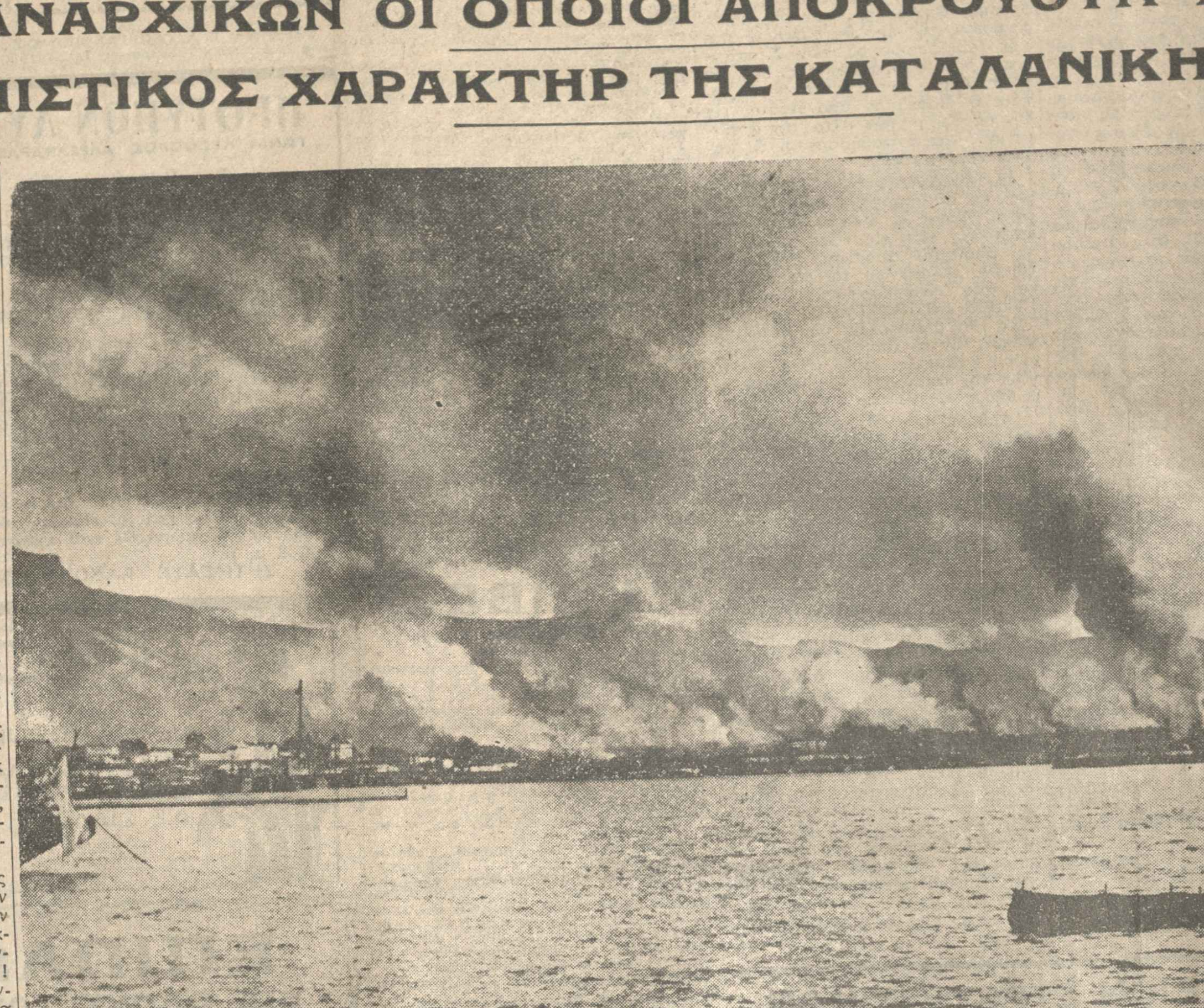
Αποχαιρετήσασα χωρίς μεγάλην θλίψιν τους ευσεβείς Αλεξανδρινούς φίλους της, επεβιβάσθη ενός πλοίου που κατηυθύνετο εις την Ελλάδα. Με την φαντασίαν της η Θεοδώρα έβλεπε τας Αθήνας όπως ήσαν επί της εποχής του Περικλέους και του Πλάτωνος. Δεν εγνώριζε τον βαθμόν καταπτώσεως, εις τον οποίον είχε περιέλθη το Άστυ της Παλλάδος. Διά τούτο μεγάλη ήτο η απογοήτευσίς της όταν οι συνταξιδιώται της την επληροφόρησαν περί της πραγματικής καταστάσεως των Αθηνών:

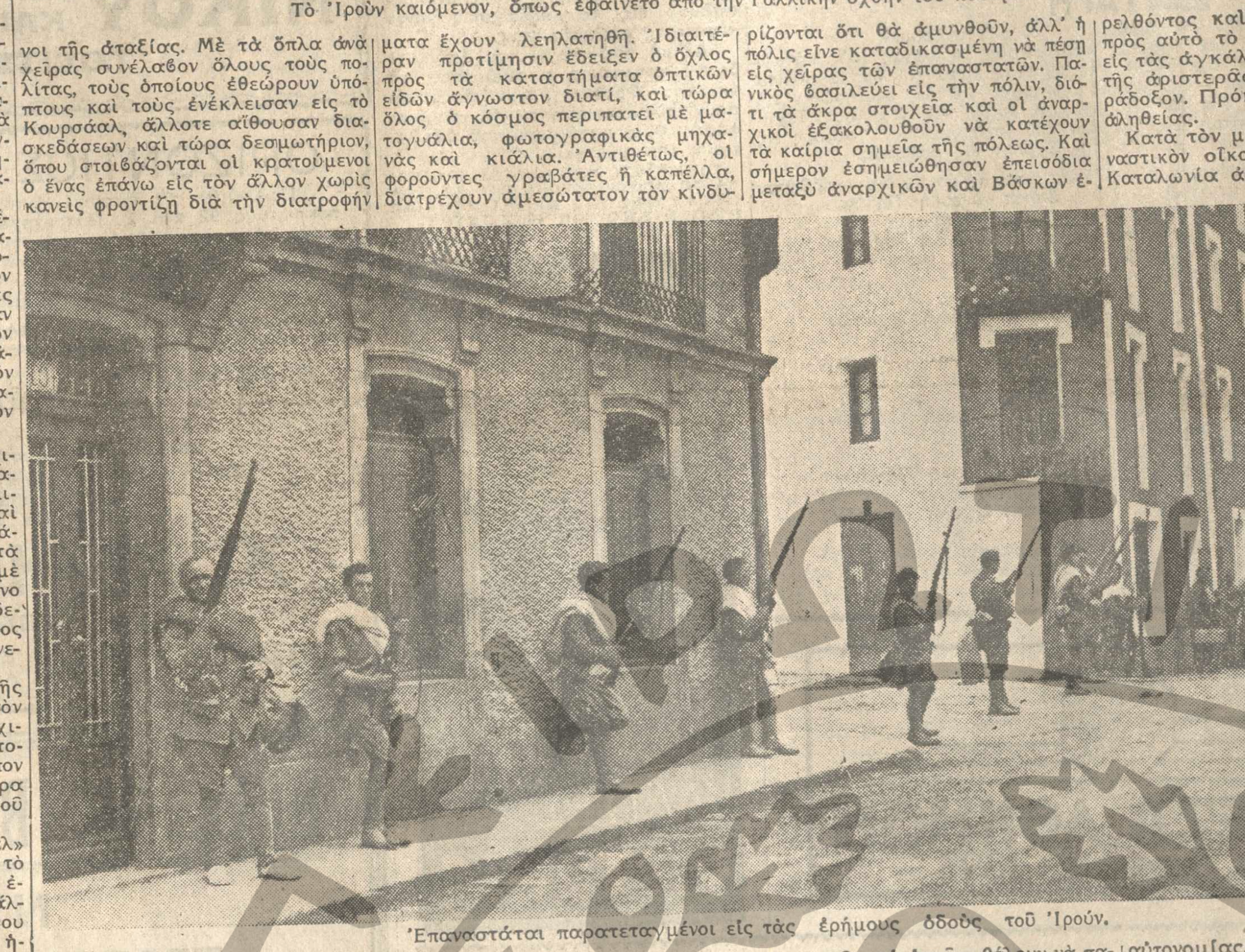
—Τι νομίζετε πώς θα εύρετε στάς Αθήνας; της είπον ειρωνικώς, μήπως την Ακαδημίαν του Πλάτωνος και τας Στοάς του Λυκείου; Είνε τώρα χρόνια που αί Αθήναι έχουν γίνει μικρά επαρχιακή πόλις. Φιλόσοφοι δεν υπάρχουν πιά, αι σχολαί των σοφιστών είνε σχολεία δι' απλοϊκούς χωρικούς μόνον.

ΑΥΡΙΟΝ: Η συνέχεια.

Η ΕΦΙΑΛΤΙΚΗ ΤΡΑΓΩΔΙΑ ΤΟΥ ΑΓΙΟΥ ΣΕΒΑΣΤΙΑΝΟΥ ΑΠΕΙΛΟΥΜΕΝΟΥ ΥΠΟ ΤΩΝ ΕΠΑΝΑΣΤΑΤΩΝ ΚΑΙ ΠΥΡΠΟΛΟΥΜΕΝΟΥ ΥΠΟ ΤΩΝ ΑΝΑΡΧΙΚΩΝ ΟΙ ΟΠΟΙΟΙ ΑΠΟΚΡΟΥΟΥΝ ΤΗΝ ΠΑΡΑΔΟΣΙΝ

Ο ΑΥΤΟΝΟΜΙΣΤΙΚΟΣ ΧΑΡΑΚΤΗΡ ΤΗΣ ΚΑΤΑΛΑΝΙΚΗΣ ΑΝΤΙΣΤΑΣΕΩΣ


Το Ιρούν καιόμενον, όπως εφαίνετο από την Γαλλικήν όχθην του ποταμού Μπιντασσόα.


Επαναστάται παρατεταγμένοι εις τας ερήμους οδούς του Ιρούν.

Το δράμα του Αγίου Σεβαστιανού συνεχίζεται εφιαλτικόν. Η τύχη της πόλεως έχει κριθή ήδη οριστικώς και οι κάτοικοί της γνωρίζουν ότι κάθε αντίστασις είνε ματαία. Αλλ' ο Ισπανικός εμφύλιος πόλεμος είνε τόσον σκληρός, ώστε διά τους ηττωμένους μία μόνον ποινή υπάρχει: ο θάνατος. Κανονική παράδοσις πόλεως εις τον εχθρόν — τον ομόφυλον εχθρόν — ισοδυναμεί με σφαγήν όλων των δυναμένων να φέρουν όπλα. Δι' αυτό και αι γνώμαι των υπερασπιστών του Αγίου Σεβαστιανού έχουν διχασθή. Δι' αυτό από τριημέρου εις την άτυχη πόλιν δεν υπάρχει ούτε Κυβέρνησις, ούτε τάξις, ούτε ασφάλεια. Το δίλημμα που αντιμετωπίζουν οι κάτοικοι είνε φοβερόν: να παραδοθούν και να σφαγούν — αφού ο στρατηγός Μόλια απέρριψε την πρότασιν περί αμνηστίας — [illegible] μενοι ένα άγ[illegible] Η εσωτερι[illegible]σει μέχρι τοιούτου σημείου, ώστε να σημειωθούν και συγκρούσεις μεταξύ σοσιαλιστών και αναρχικών, καθ' ήν στιγμήν ο Αννίβας ευρίσκεται πρό των πυλών. Οι αναρχικοί αρκετά ισχυροί εντός της πόλεως έχουν ενισχυθή και υπό άλλων ομοϊδεατών των, ελθόντων εκ Μπιλμπάο. Οι ανήκοντες εις τα άλλα τα μετριοπαθέστερα κόμματα, καταβάλλουν απεγνωσμένας προσπαθείας διά ν' αποτρέψουν την καταστροφήν της πόλεως.

Κάθε φοράν που εμφανίζεται εις τας οδούς καμμία ομάς αναρχικών με δοχεία βενζίνης, την οποίαν προορίζουν δι' εμπρησμούς, προκαλούνται επεισόδια. Το πλήθος συγκεντρώνεται και φωνάζει: «Όχι! πυρκαϊές». Εντός ολίγου αι συγκρούσεις, χάρις εις τα περίστροφα των αναρχικών μεταβάλλονται εις οδομαχίας.

Ο επίτροπος επί του επισιτισμού, ο επίτροπος επί των οικονομικών, ο επίτροπος επί των στρατιωτικών, αυτός ούτος ο προσωρινός κυβερνήτης κ. Ορτέγκα, καταβάλλουν κάθε προσπάθειαν διά ν' αποκαταστήσουν την τάξιν εντός της πόλεως. Αλλ' όσον πλησιάζει ο εχθρός τόσον η κατάστασις αποβαίνει απελπιστικωτέρα.

Οι αναρχικοί είνε αποφασισμένοι, παρά την εσωτερικήν αντίδρασιν, την οποίαν συναντούν, είνε αποφασισμένοι να μη αφήσουν λίθον επί λίθου. Εθεάθησαν γυναίκες και γέροντες, οι οποίοι ικέτευαν τους εμπρηστάς να φεισθούν των οικιών των. Αλλ' αυτοί έμενον ασυγκίνητοι πρό των ικεσιών αυτών και δεν εδίσταζαν κάν να μεταχειρισθούν βίαν κατά των ατυχών αυτών.

Κατά της τακτικής των αναρχικών έχουν ταχθή εκτός των σοσιαλιστών και οι Βάσκοι αυτονομισταί. Καθολικοί το δόγμα και συντηρητικοί τα φρονήματα οι Βάσκοι αυτονομισταί, πάντοτε μετά δυσαρεσκείας συνειργάζοντο με τα εξτρεμιστικά στοιχεία, εκείνο δε που τους συνεκράτει ήτο η δεδικαιολογημένη ή αδικαιολόγητος ελπίς, ότι θα επιτύχουν την ανεξαρτησίαν της περιοχής των.

Αγανακτήσαντες ευθύς εξ αρχής από τας βιαιότητας και τον αντικληρικαλισμόν των αναρχικών, έχασαν πλέον κάθε εμπιστοσύνην πρός το Λαϊκόν Μέτωπον και δι' αυτό πρωτοστατούν τώρα εις την υπέρ της παραδόσεως του Αγίου Σεβαστιανού κίνησιν.

Ο απεσταλμένος της «Ζουρνάλ» κ. Ζ. Μπαλαναί, ευρισκόμενος εις το Σαίν-Ζάν-ντε-Λούθ συνήντησεν εκεί ένα Άγγλον περιηγητήν, άλλοτε σταυλάρχην του Αλφόνσου ΙΓ', ο οποίος μόλις πρό τριών ημερών είχε φύγει από τον Άγιον Σεβαστιανόν, και ο οποίος του περιέγραψε την επικρατούσαν κατάστασιν με τα μελανώτερα χρώματα.

Οι αναρχικοί, του είπε, διεκήρυξαν πρό πολλού, ότι δεν θα εγκαταλείψουν την πόλιν χωρίς να την υπερασπίσουν βήμα πρός βήμα. Αυτό βέβαια δεν τους εμποδίζει καθόλου να είνε οι κυριώτεροι υπεύθυνοι της αταξίας. Με τα όπλα ανά χείρας συνέλαβον όλους τους πολίτας, τους οποίους εθεώρουν υπόπτους και τους ενέκλεισαν εις το Κουρσάαλ, άλλοτε αίθουσαν διασκεδάσεων και τώρα δεσμωτήριον, όπου στοιβάζονται οι κρατούμενοι ο ένας επάνω εις τον άλλον χωρίς κανείς φροντίζη διά την διατροφήν των. Αι γυναίκες των κρατουμένων έχουν το δικαίωμα να τους φέρουν τροφήν, αλλά δεν ημπορούν να επικοινωνήσουν με τους συζύγους των. Αποθέτουν το καλάθι με το φαγητόν εις τας βαθμίδας του κτιρίου μαζί με μίαν κάρταν όπου είνε γραμμένο το όνομα του παραλήπτου...

Εν τω μεταξύ όλα τα καταστήματα έχουν λεηλατηθή. Ιδιαιτέραν προτίμησιν έδειξεν ο όχλος πρός τα καταστήματα οπτικών ειδών άγνωστον διατί, και τώρα όλος ο κόσμος περιπατεί με ματογυάλια, φωτογραφικάς μηχανάς και κιάλια. Αντιθέτως, οι φορούντες γραβάτες ή καπέλλα, διατρέχουν αμεσώτατον τον κίνδυνον να θεωρηθούν ύποπτοι.

Και όλοι βέβαια οι ύποπτοι συλλαμβάνονται. Όσοι δεν ημπορούν να βασίζωνται εις την αθωότητά των, προτιμούν να μένουν κλειδομανταλωμένοι στα σπίτια των και να μη δίδουν καθόλου σημεία ζωής. Εις τους δρόμους κυκλοφορούν μόνον «πολιτοφύλακες», άνδρες και γυναίκες, με ύφος αρειμάνιον και προκλητικόν. Αι γυναίκες καπνίζουν, συζητούν εις τα πεζοδρόμια και χαριεντίζονται. Από καιρού εις καιρόν οργανώνουν και καμμίαν «εκστρατείαν». Αναχωρούν επάνω σε κανένα επιτεταγμένο καμιόνι και λέγουν ότι πάνε γιά το μέτωπο. Μετά δύο ώρες ξαναγυρίζουν με τα χέρια φορτωμένα από κοτόπουλα, πάπιες και από κάθε τι που κατώρθωσαν να μαζέψουν από τα πέριξ της πόλεως αγροκτήματα....

Ο Άγγλος σταυλάρχης του Αλφόνσου ΙΓ', με το φλέγμα του και την χιουμοριστικήν του διάθεσιν είδε μόνον την εύθυμον πλευράν της ζωής του Αγίου Σεβαστιανού. Αλλά αυτή δεν είνε και η μόνη. Όταν ο εχθρός πλησιάζει διαρκώς, όταν ουδαμόθεν υπάρχει ελπίς βοηθείας και σωτηρίας, όταν εντός της πόλεως μία μερίς των υπερασπιστών έχει καταληφθή από την μανίαν της καταστροφής και του θανάτου, δεν λείπει τίποτε διά μίαν εφιαλτικήν τραγωδίαν. Και αυτήν την τραγωδίαν την ζή από ημερών τώρα η κομψή και χαρούμενη άλλοτε πόλις του Αγίου Σεβαστιανού. Ήδη φαίνεται ότι έχει επέλθη συμφωνία μεταξύ των Βάσκων εθνικοφρόνων, του Λαϊκού Μετώπου και των αναρχικών. Απεφασίσθη να εκκενωθή η πόλις από τα γυναικόπαιδα και οι εναπομένοντες πολεμισταί ν' αντιτάξουν άμυναν μέχρι θανάτου. Ένα νέον Ιρούν, ένα νέον Μπανταχόθ ετοιμάζεται εις τον Βισκαϊκόν κόλπον....

Αι χθεσιναί γαλλικαί εφημερίδες δημοσιεύουν μακρά τηλεγραφήματα εξ Αγίου Σεβαστιανού, τα οποία, μη υποβαλλόμενα εις λογοκρισίαν λόγω της κρατούσης εκεί τραγικής καταστάσεως, διαζωγραφίζουν παραστατικώς τα εις την πόλιν ταύτην συμβαίνοντα.

«Οι επαναστάται, τηλεγραφεί ο δημοσιογράφος Ζάν Φοντενουά, απέχουν προφανώς τρία ή τέσσαρα χιλιόμετρα από την πόλιν. Σήμερον την πρωΐαν ήκουέτο διαλείπον πύρ πυροβολικού. Οι αναρχικοί ισχυρίζονται ότι θα αμυνθούν, αλλ' η πόλις είνε καταδικασμένη να πέση εις χείρας των επαναστατών. Πανικός βασιλεύει εις την πόλιν, διότι τα άκρα στοιχεία και οι αναρχικοί εξακολουθούν να κατέχουν τα καίρια σημεία της πόλεως. Και σήμερον εσημειώθησαν επεισόδια μεταξύ αναρχικών και Βάσκων εθνικιστών, οι οποίοι θέλουν να παραδώσουν την πόλιν, ενώ οι αναρχικοί θέλουν να την καταστρέψουν, άνευ όμως αιματηρών συνεπειών. Χθες χιλιάδες οικογενειών εγκατέλειψαν την πόλιν σιδηροδρομικώς και διά θαλάσσης. Μερικαί κατηυθύνθησαν εις την Γαλλίαν, άλλαι εις Μπιλμπάο. Ο Γάλλος πρεσβευτής εις Μαδρίτην κ. Έρμπετ επέστρεψε σήμερον ενταύθα, επιβαίνων αντιτορπιλλικού, όπως παραλάβη πρόσφυγας. Ελάχιστα καταστήματα ήσαν ανοικτά σήμερον την πρωΐαν, πωλούντα εις οιανδήποτε τιμήν. Ημπορεί κανείς να αγοράση φωτογραφικάς μηχανάς, κοστούμια, ραδιόφωνα κλπ. αντί ολίγων φράγκων. Η πετσέτα έχει τόσον υποτιμηθή, ώστε να ισοδυναμή πρός ένα φράγκον. Μετά διήμερον τελείαν ησυχίαν, η επικρατούσα τραγική κατάστασις προκαλεί φοβεράν εντύπωσιν. Οι αναρχικοί έχουν αποκλείσει όλας τας οδούς, που φέρουν εις τον λιμένα, εις τον οποίον συνωστίζονται άπειρα πλήθη, επιζητούντα ν' ανέλθουν εις τα διάφορα ξένα φορτηγά.»

Κατ' άλλα τηλεγραφήματα, οι Βάσκοι εθνικισταί, οι οποίοι ετάχθησαν παρά το πλευρόν των ερυθρών, διότι δεν έγινε δεκτόν το αίτημά των, όπως τοις αναγνωρισθή το δικαίωμα της αυτονομίας, βλέποντες ότι απειλείται ήδη ο Άγιος Σεβαστιανός, ήλθον και πάλιν εις επαφήν με τους επαναστάτας, ζητούντες μόνον να μη καταστραφή ο Άγιος Σεβαστιανός.

ΙΣΠΑΝΙΑ ΚΑΙ ΚΑΤΑΛΩΝΙΑ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, Σεπτέμβριος. (Ιδιαιτέρα Υπηρεσία.)— Όσον παρέρχεται ο καιρός τόσον ενισχύεται η εντύπωσις, ότι εις τον εμφύλιον ισπανικόν πόλεμον θα επικρατήσουν οι επαναστάται, τουλάχιστον εν τη καθαυτό Ισπανία. Το καθεστώς του στρατηγού Φράνκο θα συναντήση βέβαια πολλάς δυσχερείας έως ότου σταθεροποιηθή εις την Ιβηρικήν Χερσόνησον. Τούτο αληθεύει κατ' εξοχήν προκειμένου περί της Καταλωνίας, η οποία αποτελεί μίαν εντελώς ιδιόμορφον περιοχήν της χερσονήσου.

Μη είπητε εις ένα Καταλανόν ότι είνε Ισπανός· θα σας απαντήση ότι είνε Καταλανός. Φυλή διαφορετική. Γλώσσα διαφορετική. Παράδοσις διαφορετική. Ο Καταλανός κατέχεται από την λατρείαν του παρελθόντος και από την αγάπην πρός αυτό το παρελθόν ερρίφθη εις τας αγκάλας των επαναστατών της αριστεράς. Μη σας φανή παράδοξον. Πρόκειται περί ιστορικής αληθείας.

Κατά τον μεσαίωνα, υπό τον δυναστικόν οίκον της Αυστρίας η Καταλωνία απήλαυεν ευρύτατης αυτονομίας, εγγύησιν της οποίας απετέλει η επιβίωσις τριών σημαντικών οργανισμών: των καταλανικών Κορτές, της Χενεραλιτάδ της Καταλωνίας και του Δήμου της Βαρκελώνης. Κατά τον 18ον αιώνα ο πόλεμος περί διαδοχής του Ισπανικού θρόνου υπήρξε ταυτοχρόνως εμφύλιος και διεθνής πόλεμος. Η Αραγών, η Καταλωνία και η Βαλένθια, αι οποίαι κατά τον μεσαίωνα απετέλουν το στέμμα της Αραγώνος, επολέμησαν υπέρ του Καρόλου της Αυστρίας, ενώ η λοιπή ηπειρωτική Ισπανία ετάχθη υπέρ του Φιλίππου των Βουρβώνων. Το 1714 κατελήφθη η Βαρκελώνη και εθριάμβευσαν οι Βουρβώνοι. Εβασίλευσαν όχι βέβαια χωρίς εσωτερικάς έριδας (όπως μαρτυρούν οι καρλιστικοί πόλεμοι) ούτε χωρίς διακοπάς (όπως μαρτυρεί η μεσοβασιλεία του Αμεδαίου της Σαβοΐας και η πρώτη δημοκρατία) μέχρι του 1931 οπότε εξεθρονίσθη ο Αλφόνσος ΙΓ'.

Από της αναρρήσεώς του οι Βουρβώνοι διέπραξαν το λάθος να καταργήσουν την αυτονομίαν της Καταλωνίας. Εγκαθίδρυσαν εν καθεστώς πολιτικού και διοικητικού συγκεντρωτισμού, το οποίον οι Καταλανοί ουδέποτε ηνέχθησαν. Το καταλανικόν ιδεώδες της επανόδου εις τας παλαιάς των παραδόσεις συνεδυάσθη με το μίσος κατά των Βουρβώνων. Εν τέλει οι Καταλανοί κατήντησαν δημοκρατικοί όχι από αγάπην πρός την δημοκρατίαν, αλλά από αγάπην πρός την Καταλωνίαν. Όταν εξεθρονίσθη ο Αλφόνσος επέτυχον αυτονομίαν τινά. Τώρα πάλιν οι Καταλανοί είνε επαναστάται της αριστεράς από αγάπην πρός την Καταλωνίαν. Φοβούνται μήπως η ενδεχομένη επικράτησις του στρατηγού Φράνκο τους επαναφέρη εις την επί Βουρβώνων κατάστασιν.

Δι' αυτόν τον λόγον ο εσωτερικός αλληλοσπαραγμός της Ιβηρικής χερσονήσου, δεν έχει εις την Βαρκελώνην τον ίδιον χαρακτήρα που έχει εις την Μαδρίτην, το Μπούργκος ή την Σεβίλλην. Εις την Βαρκελώνην, μία είνε η κυριαρχούσα ιδέα: της διατηρήσεως των κεκτημένων προνομίων.

Προσέξατε την εκ μέρους των κυβερνητικών επίθεσιν κατά της Μαγιόρκας. Από στρατιωτικής απόψεως είνε μία ανοησία. Πρός τί ν' απασχοληθούν στρατιώται, υλικόν, πολεμεφόδια διά την κατάκτησιν μιας νήσου, η τύχη της οποίας θα εξαρτηθή εν τέλει εκ της εκβάσεως του συνόλου των στρατιωτικών επιχειρήσεων, εκ της τύχης ιδία της Μαδρίτης και της Βαρκελώνης; Δεν θα ήτο πολύ λογικώτερον διά τους κυβερνητικούς να συγκεντρώσουν όλας των τας δυνάμεις επί του κυρίου μετώπου;

Εν τούτοις, η εκστρατεία αύτη κατά της Μαγιόρκας είνε μάλλον καταλανική επιχείρησις κατά της Ισπανίας παρά επιχείρησις της αριστεράς κατά της δεξιάς. Οι Καταλανοί δεν ημπορούν να λησμονήσουν ότι άλλοτε αι Βαλεαρίδες ανήκον εις το Βασίλειον τις Αραγώνος και δι' αυτό στρέφονται πρός την ωραίαν Μαγιόρκαν. Έχοντες αυτήν εις χείρας των, θα την είχον ως πολύτιμον ενέχυρον κατά την ημέραν που θα επραγματοποιείτο η υπόθεσις μιας Καταλωνίας εξ ολοκλήρου ανεξαρτήτου από της Ισπανίας και κατά την οποίαν θα επρόκειτο να καθορισθούν διά μιας συνθήκης ειρήνης τα όρια μεταξύ των δύο χωρών.

Ο ενδεχόμενος όμως, αυτός χωρισμός, δεν ημπορεί να διαρκέση επ' άπειρον, θ' αντείπη τις. Πολλά κοινά συμφέροντα συνδέουν την Καταλωνίαν με την Ισπανίαν ώστε να μη δύνανται να ζήσουν χωρισμέναι. Αλλά μήπως το αυτό δεν ελέχθη και περί της Πορτογαλίας; Εν τούτοις η Πορτογαλία απέδειξε από της εποχής που ανέκτησε την ανεξαρτησίαν της, ότι η ένότης της ιβηρικής χερσονήσου δεν είνε απολύτου αξίας δόγμα.

Το ενδεχόμενον, λοιπόν, μιας Καταλωνίας ανεξαρτήτου της Ισπανίας ουδόλως αποκλείεται. Και άν ακόμη τελικώς αι δυνάμεις του στρατηγού Φράνκο νικήσουν τους Καταλανούς, θα προηγηθή αναγκαίως μία περίοδος, κατά την οποίαν τα εθνικά στρατεύματα, αφού καταλάβουν την Μαδρίτην, θα υποχρεωθούν να διεξαγάγουν εναντίον της Καταλωνίας πόλεμον σκληρότερον από τον σημερινόν.

Μετά την κατάληψιν του Ιρούν οι επαναστάται εκκαθαρίζουν μίαν πρός μίαν τας οικίας της πόλεως.

Οι εναπομείναντες κάτοικοι του Ιρούν εξέρχονται των οικιών των κρατούντες προχείρους λευκάς σημαίας

ΑΙ ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ ΥΠΕΡ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Εἰς τὸ Πολιτικὸν Γραφεῖον τοῦ κ. Πρωθυπουργοῦ καταφθάνουν ἐξακολουθητικῶς συγχαρητήρια τηλεγραφήματα ἐκδηλοῦντα τὸν ἐνθουσιασμὸν τοῦ λαοῦ διὰ τὴν ἐπελθοῦσαν μεταβολήν.

ΤΕΤΡΑΚΩΜΟΝ.— Ἐκ μέρους τετρακοσίων κατοίκων Κοινότητος Τετρακώμου καὶ Καψάλη θερμότατα συγχαρητήρια ἐπ' ἐξαγγελθέντι προγράμματι Κυβερνήσεως καὶ διὰ σαφῆ ἀπαγόρευσιν ἀντεθνικῆς κομμουνιστικῆς προπαγάνδας. Ἀναμένομεν τελείαν κατάπνιξιν κομμουνισμοῦ καὶ παρέχομεν πρὸς τοῦτο ἀμέριστον τὴν συνδρομὴν ἕτοιμοι νὰ θυσιασθῶμεν πρὸς ἐπικράτησιν τῶν ἐθνικῶν ἰδεῶν. Κωνσταντῖνος Γιαννούλης, Βασιλόφρων Ἐθνικιστής.

ΛΕΟΝΤΙΟΝ.— Σύσσωμος λαὸς Λεοντίου καὶ συνοικισμῶν αὐτοῦ ἐπικροτεῖ τὸ ἔργον τῆς ἀξιοσεβάστου Κυβερνήσεως καὶ συγχαίρει διὰ τὴν πάταξιν τοῦ κομμουνισμοῦ καὶ τὴν ἐξύψωσιν τῶν ἐθνικῶν ἰδεωδῶν καὶ τάσσεται παρὰ τὸ πλευρὸν τῆς ὑμετέρας Κυβερνήσεως πρὸς ἐνίσχυσιν τοῦ ἐθνικοῦ καὶ πατριωτικοῦ αὐτῆς ἔργου. Πρόεδρος Κοινότητος Λεοντίου.

Ἐπίσης παρὰ τῆς Ἐκτελεστικῆς Ἐπιτροπῆς Ἀγῶνος κατὰ τοῦ κομμουνισμοῦ ἀπεστάλη τὸ κάτωθι τηλεγράφημα.

ΑΘΗΝΑΙ.— Ἡ Ἐκτελεστικὴ Ἐπιτροπὴ αἰσθανομένη ζωηροτάτην συγκίνησιν ἐπὶ τῇ δικαιώσει τῶν ἐλπίδων της καὶ ἐθνικὴν ἐν αὐτῷ ὑπερηφάνειαν διότι τὸ βαρὺ ἔργον τῆς ἀνασυγκροτήσεως τῆς χώρας ἀνελήφθη ὑπὸ στιβαρῶν χειρῶν διακηρύσσει ὅτι θέλει παραμείνῃ ἄγρυπνος παρὰ τὸ πλευρόν σας καὶ πρόθυμος εἰς οἱανδήποτε θυσίαν πρὸς ἐνίσχυσιν καὶ εὐόδωσιν τοῦ ἀναληφθέντος βαρυτάτου ἔργου. Ἡ ἐπιτροπή: Γ. Γεωργακᾶς φαρμακοποιός, Ἀπ. Εὐαγγελᾶτος ξενοδόχος, Βασ. Τσιλιγκρὸς δικηγόρος, Γ. Γεωργίου δικηγόρος, Μιχαὴλ Βασιλᾶς μουσικός.

ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ.— Διοίκησις Ὁμοσπονδίας φορτοεκφορτωτῶν Ἑλλάδος συνελθοῦσα ἐκτάκτως κατόπιν διαμορφωθείσης νέας πολιτικῆς καταστάσεως καὶ ἔχουσα ὑπ' ὄψει ἐξαγγελθέντα νέα μέτρα Κυβερνήσεως ὑπὲρ τῆς ἐργατικῆς τάξεως καὶ ἐφαρμοσθέντα τοιαῦτα, ὡς κατώτατον ὅριον ἡμερομισθίων καὶ μισθῶν, τάσσεται εἰς τὸ πλευρὸν τῆς Κυβερνήσεως, βεβαία ὅτι ἐπὶ τῶν ἡμερῶν Σας θὰ ἐπιλυθοῦν τὰ ἀπὸ ἐτῶν ἐκκρεμοῦντα ἐργατικὰ ζητήματα. Μετὰ πλείστης τιμῆς. Ὁ Γεν. Γραμματεὺς Δημ. Πριονᾶς. Ὁ Πρόεδρος Τάσσος Θειόπουλος.

ΚΟΡΙΝΘΟΣ.— Ἐξοχώτατον Πρόεδρον Κυβερνήσεως, Ἀθήνας. Ὁ Σύλλογος Ἐμποροϋπαλλήλων Κορίνθου ἑρμηνεύων τὰ αἰσθήματα τῆς ἐργατοϋπαλληλικῆς τάξεως τῆς πόλεώς μας ὑποβάλλει Ὑμῖν θερμὰ συγχαρητήρια διὰ τὴν πατριωτικὴν Ὑμῶν στάσιν καὶ ἀποβλέπων μετὰ πεποιθήσεως εἰς τὴν ἐθνικὴν καὶ κοινωνικὴν ἀνασυγκρότησιν καὶ σωτηρίαν ἀγαπητῆς πατρίδος τάσσεται παρὰ τὸ πλευρὸν Ὑμῶν. Διὰ τὸν Σύλλογον Ἐμποροϋπαλλήλων, ὁ Γεν. Γραμματεὺς Γεωργούλιας.

Ἐπίσης ἀπεστάλησαν πρὸς τὴν Κυβέρνησιν συγχαρητήρια τοῦ Προέδρου τῆς Κοινότητος Ἑρμιόνης κ. Ν. Δέδε, τοῦ Προέδρου τῆς Λιμενικῆς Ἐπιτροπῆς Ἑρμιόνης, καὶ τοῦ Προέδρου τῆς Κοινότητος Κρανιδίου.

ΟΙ ΕΠΙΤΥΧΟΝΤΕΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΣΧΟΛΗΝ ΙΚΑΡΩΝ

Ὑπὸ τοῦ ὑφυπουργοῦ τῆς Ἀεροπορίας κ. Πάσσαρη ὑπεγράφη χθὲς διαταγὴ διὰ τῆς ποίας καλοῦνται ὅπως παρουσιασθοῦν εἰς τὴν Διοίκησιν τῆς σχολῆς Ἰκάρων τὴν 23ην τρέχοντος μηνὸς οἱ κάτωθι ἐπιτυχόντες κατὰ τὰς ἐξετάσεις ὑποψήφιοι μαθηταὶ τοῦ τμήματος ἀξιωματικῶν:

Γιάνναρης Ε., Καραμαλέγκος Ε., Κόττος Π., Κοντολέφας Μ., Πουλτίδης Ι., Σμπαρούνης Κ., Πολίτης Δ., Σταματελᾶτος Α., Κοττᾶς Σ., Καροῦσος Γ., Κυταριόλος Γ., Λάμπρου Γ., Στεργίου Κ., Κηπουρὸς Ι., Βουτσινᾶς Δ., Δασκάλου Π., Βασιλόπουλος Γ., Κοτσοβὸς Η., Καρακῖτσος Δ., Σαφαρῆς Δ., Καραθανάσης Σ., Σπυρομήλιος Κ., Ντέρος Η. Λούκας Γ., Δεκᾶκος Ι.

Ἐπίσης δι' ἑτέρας διαταγῆς τοῦ κ. Πάσσαρη καλοῦνται οἱ ἐπιτυχόντες ὑποψήφιοι τοῦ τμήματος ὑπαξιωματικῶν ὅπως παρουσιασθοῦν τὴν 28ην τρέχοντος εἰς τὴν διοίκησιν τῆς σχολῆς Ἰκάρων:

Σμυρνιωτόπουλος Ε., Παπαϊωάννου Γ., Ἀλεξίου Θ. Βούτσας Β., Παπαδόπουλος Χ., Γαζῆς Θ., Κοστορῖζος Ν., Καλαρας Γ., Παπαδόπουλος Σ., Ζαρκαδᾶς Δ., Γουλέας Π., Χρυσόπουλος Κ., Δημητριάδης Ι., Κουτουρᾶς Α., Κουρδῆς Β., Προδρομίδης Θ. Σμυρναῖος Β., Ἀδὰμ Ι., Μητρόπουλος Β., Γεμεντζῆς Κ., Γαλανόπουλος Δ., Βαλκανᾶς Γ., Κουγιουμτζῆς Χ., Δεπούνης Σ., Γαλανᾶκος Δ., Μπουκουβάλας Θ., Μέγκος Θ. καὶ Ἀρνίδης Δ.

Ὅσον ἀφορᾷ τὴν συμπλήρωσιν τοῦ ἀριθμοῦ τῶν μαθητῶν τῆς Σχολῆς Τεχνιτῶν, ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου τῆς Ἀεροπορίας ἀπεφασίσθη ὅπως διεξαχθῇ διαγωνισμὸς μεταξὺ τῶν ἤδη ὑπηρετούντων σμηνιτῶν εἰδικότητος μηχανοσυνθετῶν. Ὁ ἀριθμὸς ὅστις θὰ ληφθῇ ἐκ τῶν σμηνιτῶν ἀνέρχεται εἰς πεντήκοντα, ἐπειδὴ κατὰ τὰς ἐξετάσεις μεταξὺ τῶν τελειοφοίτων τῶν διαφόρων τεχνικῶν σχολῶν ἐπέτυχον μόνον δέκα πέντε ἐκ τῶν ἑξήκοντα πέντε ποὺ προεβλέπετο ὑπὸ τῆς σχετικῆς προκηρύξεως.

Η ΕΙΣΟΔΟΣ ΕΙΣ ΤΟ ΚΑΖΙΝΟ ΛΟΥΤΡΑΚΙΟΥ

Ὑπὸ τοῦ ὑφυπουργείου τῆς Δημοσίας Ἀσφαλείας ἐξεδόθη ἡ κάτωθι εἰδοποίησις:

«Προκειμένου νὰ ἐφαρμοσθῶσιν αὐστηρῶς αἱ διατάξεις τοῦ νόμου 2916)1922 καθ' ἃς ἀπαγορεύεται ἡ εἴσοδος εἰς τὸ ἐν Λουτρακίῳ Καζῖνο τῶν δημοσίων ὑπαλλήλων, τῶν ἀξιωματικῶν, τῶν ὑπαλλήλων Τραπεζῶν ὡς καὶ τῶν μονίμως ἐν τῇ ἐπαρχίᾳ Κορινθίας ἐγκατεστημένων καὶ τέλος τῶν συζύγων καὶ μελῶν τῶν οἰκογενειῶν αὐτῶν,

Γνωστοποιοῦμεν

ὅτι εἰς οὐδένα θὰ ἐπιτρέπεται ἀπὸ σήμερον ἡ εἴσοδος εἰς τὸ Καζῖνο ἂν δὲν εἶνε ἐφωδιασμένος δι' εἰδικοῦ δελτίου ταὐτότητος ἐπὶ τοῦ ὁποίου θὰ εἶνε ἐπικολλημένη ἡ φωτογραφία τοῦ κατόχου καὶ θὰ ἐμφαίνεται ὁ τόπος τῆς μονίμου διαμονῆς, ἡ ἡλικία, τὸ ἐπάγγελμα αὐτοῦ ὡς καὶ τὸ ἐπάγγελμα τοῦ πατρός του.

Τὸ δελτίον θὰ εἶνε τεθεωρημένον ὑπὸ τῆς ἀστυνομικῆς ἀρχῆς τοῦ τόπου διαμονῆς τοῦ κατόχου.

Εἰδικὴ ὑπηρεσία χωροφυλακῆς θέλει παρακολουθεῖ διαρκῶς τὴν ἐφαρμογὴν τῆς παρούσης».

ΖΗΤΕΙΤΑΙ πιάνο πρὸς ἐνοικίασιν εἰς τιμὴν συγκαταβατικήν. Πληροφορίαι: Δα Μ. Κ. εἰς τὰ Γραφεῖα μας.

Η ΑΝΑΘΕΩΡΗΣΙΣ ΤΩΝ ΣΥΝΤΑΞΕΩΝ

ΤΩΝ ΜΕΤΑΣΧΟΝΤΩΝ ΕΙΣ ΕΘΝΙΚΟΥΣ ΑΓΩΝΑΣ

Εἰς τὴν «Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως» ἐδημοσιεύθη ὁ νόμος «περὶ ἀναθεωρήσεως τῶν καταρτισθέντων πινάκων ὑπὸ τῶν ἐπιτροπῶν τῶν συγκροτηθεισῶν δυνάμει τῶν νόμων 4413 καὶ 4533 «περὶ Μακεδονομάχων κτλ.», ἔχων οὕτω:

Ἄρθρον 1.— 1. Ἐπιτρέπεται εἰς τὸν ὑπουργὸν τῶν Στρατιωτικῶν ὅπως διὰ διαταγῆς του συγκροτήσῃ Ἐπιτροπήν, ἀποτελουμένην ἐξ ἑνὸς Ἀνωτάτου Ἀξιωματικοῦ ἐν ἐνεργείᾳ ὡς προέδρου, καὶ δύο Ἀνωτάτων ἢ Ἀνωτέρων Ἀξιωματικῶν ὅπλων ἢ Σωμάτων ἐν ἐνεργείᾳ ἢ ἀποστρατείᾳ, ὡς μελῶν, ἐξ ὧν ὁ εἷς ἐκ τῶν λαβόντων μέρος εἰς τοὺς Ἐθνικοὺς Ἀγῶνας 1903—1909 Μακεδονίας καὶ Βορείου Ἠπείρου, ἥτις συνερχομένη ἐν ὁλομελείᾳ, θέλει προβῆ εἰς τὴν ἀναθεώρησιν τῶν καταρτισθέντων πινάκων ὑπὸ τῶν Ἐπιτροπῶν, τῶν συγκροτηθεισῶν εἰς ἐκτέλεσιν τῶν Νόμων 4413 καὶ 4533, τῶν κυρωθέντων δυνάμει τοῦ νόμου 5168 καὶ τῶν ἀπὸ 30-10-1935 καὶ 19 Νοεμβρίου 1935 Ἀναγκαστικῶν Νόμων.

2. Ἡ Ἐπιτροπὴ ὑποχρεοῦται νὰ διαγράψῃ ἐκ τῶν ὡς ἄνω ἀναθεωρηθησομένων πινάκων ἐκείνους, οἵτινες ἐνεγράφησαν ἐν αὐτοῖς καὶ εἰς οἱανδήποτε κατηγορίαν, ἄνευ ὑποβολῆς ἐπισήμων δικαιολογητικῶν κατὰ παράβασιν τῶν διατάξεων τῶν προμνησθέντων 4413 καὶ 4533 Νόμων, ἐφ' ὅσον οὗτοι δὲν ἤθελον προσκομίσει τὰ προβλεπόμενα πιστοποιητικὰ ἐντὸς δύο μηνῶν ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τοῦ παρόντος εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως, καθὼς ἐπίσης νὰ ἐγγράψῃ κατὰ κατηγορίας τοὺς τυχὸν ἐκπροθέσμως ὑποβαλόντας δικαιολογητικά, εὑρισκόμενα ἤδη εἰς τὴν ἁρμοδίαν ὑπηρεσίαν τοῦ Ὑπουργείου τῶν Στρατιωτικῶν τὴν 15—8—35.

3. Αἱ ἀποφάσεις τῆς Ἐπιτροπῆς λαμβάνονται κατὰ πλειοψηφίαν.

4. Ὁ ὑπουργὸς τῶν Στρατιωτικῶν δύναται νὰ ὁρίσῃ διὰ διαταγῆς του καὶ δύο ἀναπληρωματικὰ μέλη, πληροῦντα τοὺς ὅρους τῆς πρώτης παραγράφου τοῦ παρόντος ἄρθρου.

Ἄρθρον 2.— Ἡ 2α παράγραφος τοῦ ἄρθρου μόνου τοῦ Νόμου 4533 τροποποιεῖται ὡς ἑξῆς:

1. Εἰς τὰς διατάξεις τοῦ τροποποιουμένου 4413 Νόμου ὑπάγονται μόνον οἱ ἀρχηγοί, ὑπαρχηγοὶ καὶ ὁπλαρχηγοὶ τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος 1914.

2. Πάντες οἱ εἰς τοὺς ἀναθεωρουμένους πίνακας ἐγγεγραμμένοι ἀρχηγοί, ὑπαρχηγοὶ καὶ ὁπλαρχηγοὶ τῶν Ἀγώνων Μακεδονίας καὶ Ἠπείρου 1912—1913 καὶ Σάμου, διαγράφονται αὐτῶν δυνάμει τοῦ παρόντος.

3. Κατ' ἐξαίρεσιν ἐθελονταὶ τῶν ἀγώνων Μακεδονίας καὶ Ἠπείρου 1912—1913, Σαμιακοῦ καὶ Βορειοηπειρωτικοῦ 1914, φονευθέντες ἢ τραυματισθέντες κατὰ τοὺς ἀγῶνας τούτους, ἐγγράφονται ὑπὸ τῆς αὐτῆς ἐπιτροπῆς εἰς ἴδιον παρ' αὐτῆς καταρτισθησόμενον πίνακα κατὰ κατηγορίας καὶ ἀπολαμβάνουσι τῶν ὑλικῶν καὶ ἠθικῶν ἀμοιβῶν, συμφώνως ταῖς διατάξεσι τῶν ἀπὸ 30—10—1935 καὶ 19—11—1935 Ἀναγκαστικῶν νόμων.

Ἄρθρον 3. Αἱ ἐργασίαι τῆς Ἐπιτροπῆς, ἀρχόμεναι ἀπὸ τῆς κοινοποιήσεως τῆς ἐκδοθησομένης διαταγῆς τοῦ Ὑπουργοῦ τῶν Στρατιωτικῶν περὶ συστάσεώς της, δέον νὰ περατωθῶσιν ἐντὸς τριῶν μηνῶν, ὁπότε ὁ Πρόεδρος ὑποχρεοῦται εἰς τὴν ὑποβολὴν τῶν μετὰ τὴν ἀναθεώρησιν καταρτισθησομένων ὡς κάτωθι νέων πινάκων.

1) Τῶν ἀγωνιστῶν τῶν ἄνω ἀγώνων, ὧν αἱ ὑπηρεσίαι κρίνονται τοιαῦται, ὥστε νὰ δικαιολογῶσι τὴν κατάταξίν των εἰς κατηγορίας καὶ τὴν ἀπονομὴν ἀμοιβῶν, ὑλικῶν καὶ ἠθικῶν, συμφώνως τῷ Νόμῳ 5168 καὶ τοῖς Ἀναγκαστικοῖς ἀπὸ 30—10—1935 καὶ 19—11—1935 τοιούτοις.

2) Τῶν ἀγωνιστῶν τῶν αὐτῶν ἀγώνων, ὧν αἱ ὑπηρεσίαι δὲν τυγχάνουσιν ἐπαρκεῖς, ὥστε νὰ δικαιολογῶσι τὴν ἀπονομὴν οἱασδήποτε ἀμοιβῆς.

Ἄρθρον 4.— Οἱ οὕτω καταρτισθησόμενοι καὶ ὑποβληθησόμενοι εἰς τὸν ὑπουργὸν τῶν Στρατιωτικῶν πίνακες εἰσὶν ἀνέκκλητοι καὶ ὑποχρεωτικοί, κυρούμενοι δι' ἀποφάσεως αὐτοῦ δημοσιευομένης εἰς τὴν «Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως» ἐντὸς 20 ἡμερῶν ἀπὸ τῆς ὑποβολῆς των.

Ἄρθρον 5.— Ἀναστέλλεται ἡ ἐφαρμογὴ τῶν ἀπὸ 30—10—1935 καὶ 19—11—1935 Ἀναγκαστικῶν Νόμων καὶ τοῦ ἀπὸ 10—12—1935 ἐκτελεστικοῦ Διατάγματος, διακοπτομένης ἀπὸ τῆς ἰσχύος τοῦ παρόντος τῆς τυχὸν χορηγηθείσης συντάξεως δυνάμει τῶν νόμων τούτων.

Ἄρθρον 6.— Διὰ διατάγματος προκαλουμένου παρὰ τῶν ὑπουργῶν τῶν Στρατιωτικῶν καὶ Οἰκονομικῶν μετὰ τὴν κύρωσιν τῶν ἀναθεωρηθησομένων πινάκων κανονισθήσεται ὁ τρόπος καὶ αἱ λεπτομέρειαι τῆς ἀπονομῆς συντάξεως βάσει τῶν διατάξεων τῶν ἀπὸ 30—10—35 καὶ 19—11—35 Ἀναγκαστικῶν Νόμων εἰς τοὺς δικαιουμένους τοιαύτης.

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΩΝ

ΔΙΑΤΑΓΗ

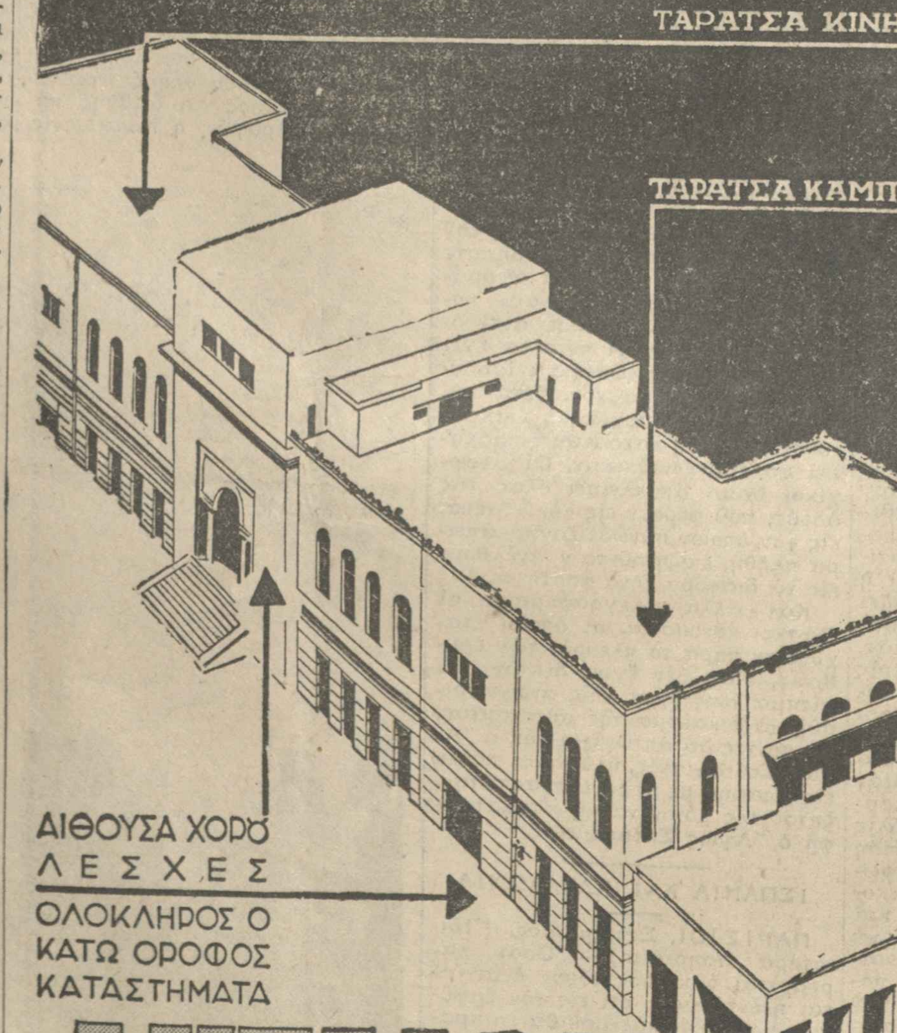
Ἐν συνεχείᾳ πρὸς τὴν ὑπ' ἀριθ. 240)1936 Ε. Δ. Υ. Σ. καὶ ἔχοντες ὑπ' ὄψει τὸν διὰ τῆς ὑπ' ἀρ. 64291) 31-8-36 διαταγῆς ἡμῶν κυρωθέντα πίνακα ἀποτελεσμάτων διαγωνισμοῦ πρὸς εἰσαγωγὴν μαθητῶν εἰς τὴν Στρατ. Σχολὴν Τεχνιτῶν

Καλοῦμεν

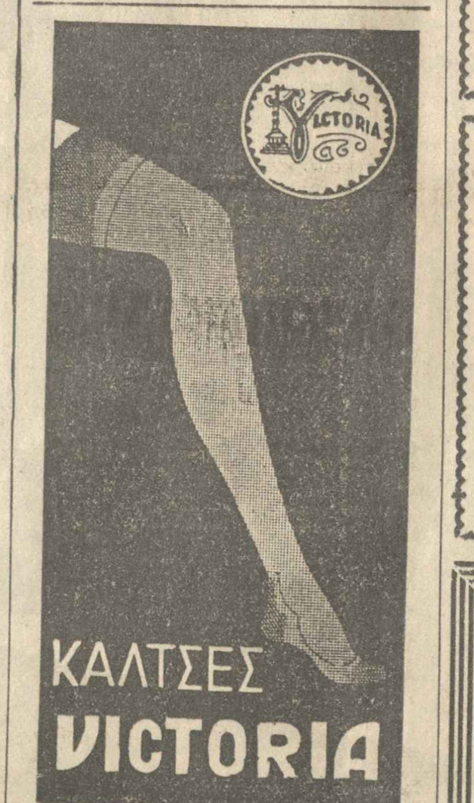
κατὰ σειρὰν ἐπιτυχίας τοὺς κάτωθι ἐπιτυχόντας κατὰ τὸν διενεργηθέντα διαγωνισμὸν ὅπως φοιτήσωσιν εἰς τὴν Ιην τάξιν τῆς Σχολῆς Τεχνιτῶν καὶ κατατάσσομεν αὐτοὺς εἰς τὴν Σχολὴν ὡς μαθητάς.

Αὐθ. ἀρ.	Ὀνοματεπώνυμον	Μονὰς παρὰ τῇ ὁποίᾳ διηγωνίσθησαν
1.	Ρήγας Ἀνδρ. τοῦ Εὐσταθ.	Στρατ. Σχολὴ Τεχνιτῶν
2.	Πουργκιάλης Σωτ. τοῦ Κωνστ.	ΙΙ Μεραρχία
3.	Τσιλιγκαρίδης Θεόδ. τοῦ Στυλ.	Στρατ. Σχολὴ Τεχνιτῶν
4.	Κλημόπουλος Θωμᾶς τοῦ Κλεομ	Ι Μεραρχία
5.	Κλημάκης Δημ. τοῦ Θωμᾶ	Υ »
6.	Ἀλεξίου Ἐλευθ. τοῦ Γρηγορ.	XIII »
7.	Δουκόπουλος Ἀλέξ. τοῦ Ἀνδρ.	Στρατ. Σχολὴ Τεχνιτῶν
8.	Παπαδόπουλος Χαρ. τοῦ Σταύρ.	» » »
9.	Παππᾶς Γεώργιος τοῦ Ἀθαν.	» » »
10.	Πολυχρόνης Εὐάγγ. τοῦ Στυλ.	Υ Μεραρχία
11.	Χατζημουτάφης Εὐστρ. τοῦ Γ.	XIII »
12.	Μιχαηλίδης Ἄγγ. τοῦ Βασιλ.	Στρατ. Σχολὴ Τεχνιτῶν
13.	Ἀραμπατζῆς Στέργ. τοῦ Δημ.	ΙΧ Μεραρχία
14.	Γεωργίου Βασίλειος τοῦ Παναγ.	Ι »
15.	Λαυτσίδης Ἠλίας τοῦ Θωμᾶ	Στρατ. Σχολὴ Τεχνιτῶν
16.	Νικολάου Κωνσταντ. τοῦ Ἀχιλ.	Ι Μεραρχία
17.	Σταμπουλῆς Ρήγας τοῦ Δημ.	Στρατ. Σχολὴ Τεχνιτῶν
18.	Βουζουλίδης Γαβριὴλ τοῦ Γεωρ.	» » »
19.	Πρωτοψάλτης Δημήτρ. τοῦ Ἰω.	Υ Μεραρχία
20.	Δασκαλόπουλος Νικόλ. τοῦ Ξεν.	Ι »
21.	Λιάτσος Νικόλαος τοῦ Κωνστ.	ΙΙ »

ΤΡΑΠΕΖΑ ΑΘΗΝΩΝ
ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1893


ΓΚΡΕΚΑ
ΤΑΡΑΤΣΑ ΚΙΝΗΜΑΤΟΓΡΑΦΩ 52×39 μ
ΤΑΡΑΤΣΑ ΚΑΜΠΑΡΕ (ΚΗΠΟΣ) 52×39 μ
ΤΑΡΑΤΣΑ ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΟ 39×17

ΑΙΘΟΥΣΑ ΧΟΡΟΥ
ΛΕΣΧΕΣ
ΟΛΟΚΛΗΡΟΣ Ο ΚΑΤΩ ΟΡΟΦΟΣ
ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ
ΑΚΤΑΙΟΝ
ΝΕΟΥ ΦΑΛΗΡΟΥ
Τελείως ἀνακαινισθέν.....



ΚΑΛΤΣΕΣ
VICTORIA

Ἀλληλογραφία

Τακτικὸν Ἀναγνώστην, Ἰωάννινα. Δὲν ὡρίσθη ἀκόμη. Τὰ ἐξέταστρα εἶνε 750 δρχ.

κ. Σ.Λ.Α., Ξάνθην. Ἡ ἔκδοσις τοῦ ἐντάλματος ἐκκρεμεῖ ἀκόμη. 2) Ἡ αἴτησις τῆς μεταθέσεώς σας ἔλαβεν ἀριθ. πρωτ. ὑπουργείου Δικαιοσύνης 70455)1-7-36 καὶ εὑρίσκεται εἰς τὸ ἁρμόδιον τμῆμα πρὸς ἐνέργειαν. Θὰ παρακολουθήσωμεν ἀμφοτέρας τὰς ὑποθέσεις.

κ. Κ. Β. Μ., Ἄργος. Δὲν λειτουργεῖ πλέον τὸ γραφεῖον ποὺ μᾶς γράφετε.

κ. Κ. Τ., Ρίον. Ἐκκρεμεῖ ἀκόμη τὸ ζήτημά σας. Μᾶλλον θὰ ἀπορριφθῇ, ὡς πληροφορούμεθα.

κ. Δ. Βασιλάκην, Βόλον. Ἡ προθεσμία πρὸς ὑποβολὴν αἰτήσεων ἔληξε χθές. Πάντως οἱ μὴ ἐκπληρώσαντες τὴν στρατιωτικήν των ὑποχρέωσιν δὲν γίνονται δεκτοὶ εἰς τὸν διαγωνισμόν. 2) Δὲν ἀπεφασίσθη ἀκόμη. Γράψατέ μας βραδύτερον.

Μεσσήνιον, Ἐνταῦθα. Ἀπαιτοῦνται ἡλικία 21—30 ἐτῶν, ἐκπλήρωσις στρατιωτικῶν ὑποχρεώσεων, ἀνάστημα 1.70 τοὐλάχιστον, ἀπολυτήριον ἑξαταξίου δημοτικοῦ σχολείου, λευκὸν ποινικὸν μητρῷον, ὑγεία καὶ σωματικὴ ἀρτιότης.

κ. Κ.Δ.Π., Τρίπολιν. Ὁ διαγωνισμὸς πρὸς εἰσαγωγὴν 50 σπουδαστῶν εἰς τὴν Ἀνωτάτην Γεωπονικὴν Σχολὴν θὰ γίνῃ τὴν 26 τρέχοντος. Αἰτήσεις γίνονται δεκταὶ μέχρι τῆς 23ης. Ἀπαιτεῖται ἀπολυτήριον γυμνασίου. Αἱ εἰσιτήριοι ἐξετάσεις τῆς Σχολῆς Συνεταιριστῶν θὰ γίνουν τὴν 21 τρέχοντος. Ἐξεταστέα μαθήματα: ἔκθεσις ἰδεῶν, ἀριθμητική, στοιχεῖα λογιστικῆς.

ΠΡΟΣΚΛΗΣΙΣ

Τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον τοῦ Προτύπου Λαϊκοῦ Νοσοκομείου Κοκκινιᾶς προκειμένου νὰ προσλάβῃ ἕνα ὀφθαλμίατρον ὡς Διευθυντὴν τοῦ ὀφθαλμολογικοῦ τμήματος προσκαλεῖ πάντας τοὺς παλαιοὺς πολεμιστὰς ὅπως ὑποβάλωσι τὰ πιστοποιητικὰ των καθὼς καὶ ἐνδεικτικὸν εἰδικότητός των εἰς τὰ ὀφθαλμολογικά.

(Ἐκ τῆς Διευθύνσεως)

ΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΙΣ ΤΗΝ ΣΧΟΛΗΝ ΔΟΚΙΜΩΝ ΤΩΝ ΦΡΟΝΤΙΣΤΗΡΙΩΝ
Δ. Ι. ΛΙΒΕΡΗ
(ΚΑΠΟΔΙΣΤΡΙΟΥ 27)

Ἡ ἐφετεινὴ ἐπιτυχία τῶν Φροντιστηρίων Δ. Ι. ΛΙΒΕΡΗ εὐθὺς ἀπὸ τὸ πρῶτον ἔτος τῆς λειτουργίας των εἰς τὰς εἰσαγωγικὰς ἐξετάσεις τῆς Σχολῆς Ναυτικῶν Δοκίμων τὰ θέτει πρῶτα ἐξ ὅλων τῶν ἄλλων Φροντιστηρίων καὶ τὰ ὁποῖα λειτουργοῦν ἀπὸ δεκαετίας.

Οἱ κριθέντες ἱκανοὶ ἐκ τῆς ὑγειονομικῆς ἐξετάσεως μαθηταὶ τῶν Φροντιστηρίων Δ. Ι. ΛΙΒΕΡΗ ἦσαν τέσσαρες τὸν ἀριθμὸν καὶ εἰσήχθησαν τρεῖς ἐξ ὧν ὁ εἷς, Γ. ΜΩΡΑΚΗΣ, ἀρχηγὸς τῶν Μηχανικῶν.

Ἂς σημειωθῇ ὅτι οἱ δύο τῶν μαθητῶν μας Γ. ΜΩΡΑΚΗΣ καὶ Γ. ΜΟΡΑΛΗΣ ἦσαν μαθηταὶ τῆς Ε' Τάξεως, προπαρασκευασθέντες μόνον 4 μῆνας ἐνῷ ὁ ΣΠΥΡΙΔΩΝ ΜΟΥΡΙΚΗΣ, εἰσελθὼν 6ος κατὰ σειρὰν ἐπιτυχίας, προπαρεσκευάσθη παρ' ἡμῖν ἐπὶ 1 1)2 μῆνα μόνον, ἂς σημειωθῇ ὅτι καὶ οὗτος ἤρχετο εἰς πολὺ καλυτέραν σειρὰν μέχρι τῶν Γαλλικῶν.

Παρακαλοῦμεν, οἱ μέλλοντες ὑποψήφιοι νὰ διαπιστώσουν τὴν ἀλήθειαν τῶν λεγομένων μας καὶ πρὸ παντὸς ἂν εἶνε ἀληθές, ὅτι προσῆλθον εἰς τὰς ἐξετάσεις μόνον τέσσαρες μαθηταί μας.

Ἂς μὴ παρασύρωνται ἀπὸ ψευδεῖς διαφημίσεις, προκειμένου νὰ ἐκλέξουν Φροντιστήριον, ἂς ρωτήσουν τοὺς ἐπιτυχόντας ἐκ τῶν διαφόρων Φροντιστηρίων ποῦ ὀφείλεται ἡ ἐπιτυχία των.

ΤΟΝΙΖΟΜΕΝ ΟΤΙ ΕΙΜΕΘΑ ΕΤΟΙΜΟΙ ΝΑ ΑΠΟΔΕΙΞΩΜΕΝ ΟΤΙ ΚΑΝΕΝΑ ΤΩΝ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ ΦΡΟΝΤΙΣΤΗΡΙΩΝ ΕΠΕΤΥΧΕ ΤΟΙΟΥΤΟΝ ΠΟΣΟΣΤΟΝ.

ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ
Ἀγοράζομεν μὲ τὰς καλυτέρας τιμάς.
ΑΡΡΑΒΩΝΕΣ
Κατασκευάζομεν μὲ τὰς κάτωθι τιμὰς κατὰ ζεῦγος:
18 Καρατίων 750
14 » 600
12 » 550
10 » 500
8 » 400
6 » 325
ΕΠΙΣΚΕΥΑΖΟΝΤΑΙ
Ὡρολόγια ἠγγυημένα διὰ δύο ἔτη
Ὡρολόγια ἠγγυημένα διὰ πέντε ἔτη
καὶ Ξυπνητήρια ΚΙΣΛΕΡ, ἠγγυημένα διὰ 10 ἔτη, 150 δρχ. ἕκαστον
ΑΔΑΜΑΝΤΟΠΩΛΕΙΟΝ
ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΡΕΠΟΥΣΗ
Πατησίων 13 Γ - Τηλέφ. 31464, καὶ Ἀθηνᾶς 50 Δ - Τηλ. 26564

ΣΤΗΘΙΚΑ. Γ. Α. ΓΕΩΡΓΑΚΟΠΟΥΛΟΣ, λεωφ. Ἀφεντούλη 7, Πειραιεύς. Τηλ. 40158.

JADRANSKA PLOVIDBA
D. D. SUSSAK
Ἀναχωρεῖ ἑκάστην Δευτέραν δι' Ἅγ. Σαράντα, Αὐλῶνα, Δυρράχιον, Μπάρ, Δουμπρόβνικ, Σπλίτ, Τεργέστην, Σοῦσακ, δεχόμενον ἐπιβάτας καὶ ἐμπορεύματα.
Πληροφορίαι:
ΕΛΛΑΣ ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΑΞΙΔΙΩΝ
ΑΔΕΛΦΟΙ ΦΡΑΓΚΟΠΟΥΛΟΙ
Ὁδὸς Πανεπιστημίου 6
Τηλέφωνα εἰσιτηρίων: 21-622, 21-623 καὶ εἰς ὅλα τὰ γραφεῖα Ταξιδίων.
Τηλέφωνον εἰσιτηρίων καὶ ἐμπορευμάτων Πειραιῶς: 43-170. Γενικὴ Διεύθυνσις Ἀθηνῶν: Τηλέφ. 32-361.

ΠΡΟΤΥΠΟΝ ΛΥΚΕΙΟΝ ΑΘΗΝΩΝ
ΓΩΝΙΑ ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΑΛΕΞΑΝΔΡΑΣ 3 ΚΑΙ ΜΑΥΡΟΜΜΑΤΑΙΩΝ 15
Διευθυντής: Δρ. Κ. Λ. ΜΠΕΡΖΑΝ
ΣΥΝΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ: Κα Φ. ΡΟΝΤΗΡΗ—ΜΠΕΡΖΑΝ
Τὸ μόνον ἐν ΕΛΛΑΔΙ συγχρονισμένον Σχολεῖον, τὸ ὁποῖον προσφέρει εἰς τοὺς μαθητάς του μαζὶ μὲ τὴν μόρφωσιν, τὴν ΥΓΕΙΑ καὶ τὴν ΧΑΡΑ.
ΣΧΟΛΙΚΗ ΕΠΙΠΛΩΣΙΣ ἐντελῶς ΝΕΑ, ΠΟΛΥΤΕΛΗΣ καὶ προσηρμοσμένη πρὸς τὰς ὑποδείξεις τῆς ΣΧΟΛΙΚΗΣ ΥΓΙΕΙΝΗΣ.
ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΘΕΡΜΑΝΣΙΣ—ΑΦΘΟΝΑ ΕΠΟΠΤΙΚΑ ΜΕΣΑ.
Περιλαμβάνει: ΠΑΡΘΕΝΑΓΩΓΕΙΟΝ καὶ ΑΡΡΕΝΑΓΩΓΕΙΟΝ, ΝΗΠΙΑΓΩΓΕΙΟΝ (KINDERGARTEN) ΔΗΜΟΤΙΚΟΝ — ΓΥΜΝΑΣΙΟΝ, καθὼς καὶ ΕΙΔΙΚΑΣ ΤΑΞΕΙΣ δι' ὀλιγωροῦντας μαθητάς, κατὰ τὸ σύστημα τοῦ ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟΥ J. J. ROUSSEAU τῆς ΓΕΝΕΥΗΣ.
Ὑποχρεωτικὴ Διδασκαλία καὶ τῆς ΓΕΡΜΑΝΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΗΣ.
ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑ: Διὰ τῶν ὑπ' ἀριθμ. 1, 2, 3, 7 καὶ 12 τράμ, καθὼς καὶ δι' εἰδικῶν αὐτοκινήτων. Τὸ Σχολεῖον δύνασθε νὰ ἐπισκέπτεσθε καθ' ἑκάστην ἀπὸ 9 — 12 π. μ. καὶ ἀπὸ 4—8 μ. μ.
ΖΗΤΗΣΑΤΕ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΝ. ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ 80.976.

ΑΝΘΗ ΦΥΤΑ
Τῶν καλλιτέρων ἀνθοκηπίων
ΔΙΑΚΟΣΜΗΤΙΚΗ
Α.Ε. ΣΤΑΔΙΟΥ 5 ΤΗΛ. 21-894

ΕΠΙΠΛΩΣΕΙΣ
ΕΙΣ ΟΛΟΥΣ ΤΟΥΣ ΡΥΘΜΟΥΣ
ΝΙΚΟΥ ΚΑΙ ΚΑΨΗΣ
ΤΟΣΙΤΣΑ 16

ΟΡΙΖΟΝΤΙΟΣ ΙΔΙΟΚΤΗΣΙΑ
Πωλοῦμεν τὰ ἐναπομείναντα διαμερ. 3, 4 καὶ 5 δωματ. Ἱπποκράτους 92 καὶ Σ. Πατριάρχου, ἑτοιμοπαράδοτα, μὲ καλοριφὲρ αὐτομάτου καύσεως, ἀσσανσέρ, πατώματα Σλαβονίας, ζεστὰ νερά, τηλέφωνα, ραδιόφωνα, καὶ ἅπαντα τὰ σημερινὰ κομφόρ, εἰς τιμὰς πραγματικοῦ κόστους. Πληροφορ. Βασιλόπουλος καὶ Λάγης, Πανεπιστημίου 85. Τηλέφ. 23-675.

ΚΗΛΕΠΙΔΕΣΜΟΙ
ΟΜΦΑΛΕΠΙΔΕΣΜΟΙ
ΝΕΦΡΕΠΙΔΕΣΜΟΙ
Ζῶναι κοιλίας (συστήματος Glenard)
Ζῶναι εἰδικαὶ διὰ τὴν πτῶσιν τοῦ στομάχου μετ' ἀεροθαλάμων
Εἰς τὸ Εἰδικὸν Ἐργοστάσιον
Χ. ΧΡΗΣΤΟΥ
ΟΔΟΣ Γ' ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 5γ
ΠΡΟΣΟΧΗ ΕΙΣ ΤΗΝ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΝ Ἀριθμὸς τηλεφώνου 25745

HELLENIC BANK TRUST COMPANY
ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ
ΤΡΑΠΕΖΑ ΙΔΡΥΘΕΙΣΑ ΥΠΟ ΤΗΣ
ΕΘΝΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΚΕΦΑΛΑΙΑ....ΔΟΛΛΑΡΙΑ 1.350.000
Δέχεται καταθέσεις καὶ ἐκτελεῖ πάσης φύσεως τραπεζιτικὰς ἐργασίας ὑπὸ λίαν εὐνοϊκοὺς ὅρους
Οἱ ἔχοντες συναλλαγὰς καὶ συμφέροντα ἐν Ἀμερικῇ, δύνανται νὰ ἀποτείνωνται εἴτε ἀπ' εὐθείας πρὸς τὴν Hellenic Bank Trust Co, 51 Maiden Lane, New York. U.S.A. εἴτε πρὸς τὴν ΕΘΝΙΚΗΝ ΤΡΑΠΕΖΑΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ, ἐν Ἀθήναις μὲν εἰς τὸ Κεντρικὸν Κατάστημα (Ὑπηρεσίαν Ἐργασιῶν Ἀμερικῆς), ἐν ταῖς Ἐπαρχίαις δὲ εἰς τὰ κατὰ τόπους Ὑποκαταστήματα αὐτῆς.

ΜΕΓΑ ΣΑΝΑΤΟΡΙΟΝ
ΜΕΛΙΣΣΙΩΝ
(ΜΕΤΑΞΥ ΑΜΑΡΟΥΣΙΟΥ ΚΑΙ ΠΕΝΤΕΛΗΣ)
Τὸ εὔκραὲς καὶ ξηρότατον κλῖμα, ἡ ἐξαιρετικὴ ἀτμοσφαιρικὴ διαύγεια τὸ ἐξαιρετικὸν ἀσβεστοῦχον ὕδωρ καὶ αἱ τελειότατοι διαγνωστικαὶ θεραπευτικαὶ καὶ ὑγιεινολογικαὶ ἐγκαταστάσεις καθιστοῦν τὸ ΣΑΝΑΤΟΡΙΟΝ ΜΕΛΙΣΣΙΩΝ ἐφάμιλλον τῶν καλυτέρων Εὐρωπαϊκῶν.
Τιμαὶ ἀπὸ 160 δρχ. ἡμερησίως. Ἀριθ. τηλ. 01.250.

ΔΗΜΟΠΡΑΣΙΑ

ΔΙΑ ΤΗΝ ΠΡΟΜΗΘΕΙΑΝ ΧΗΜΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ

Τὸ Κτηνιατρικὸν Μικροβιολογικὸν Ἐργαστήριον Ὑπουργείου Γεωργίας ἐπαναλαμβάνει τὴν δημοπρασίαν διὰ τὴν προμήθειαν χημικῶν προϊόντων καὶ ἀντιδραστηρίων κατὰ τὴν 21ην τρέχοντος ἡμέραν Δευτέραν καὶ ὥραν 11—12 π.μ. ἀκριβῶς ἐν τῷ Ἱδρύματι τοῦ Ἐργαστηρίου (Βοτανικὸς) ἔνθα παρέχονται πληροφορίαι καθ' ἑκάστην.

(Ἐκ τοῦ Γραφείου)

ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ

Τὸ ἐν Ἀθήναις θεραπευτήριον «Ὁ Εὐαγγελισμὸς» προκηρύσσει μειοδοτικὸν διαγωνισμὸν δι' ἐνσφραγίστων προσφορῶν ἐνεργηθησόμενον τὴν μεσημβρίαν τῆς 29ης Σεπτεμβρίου 1936 διὰ τὴν προμήθειαν ὀγδοήκοντα (80) ρόλων ὑφάσματος ἐπιδέσμων (τεντζίατα) τῶν 160 ὑαρδῶν. Τῶν ὅρων συγγραφῆς ὑποχρεώσεων δύνανται νὰ λάβωσι γνῶσιν οἱ ἐνδιαφερόμενοι καθ' ἑκάστην πρωΐαν παρὰ τοῦ Γραφείου προμηθειῶν τοῦ θεραπευτηρίου.

(Ἐκ τῆς Διευθύνσεως)

ΔΗΜΟΠΡΑΣΙΑ

ΤΟ ΜΕΤΟΧΙΚΟΝ ΤΑΜΕΙΟΝ ΒΑΣΙΛΙΚΟΥ ΝΑΥΤΙΚΟΥ ἐπαναλαμβάνει τὴν 28ην Σεπτεμβρίου 1936, ἡμέραν Δευτέραν καὶ ὥραν 11 π. μ. τὴν δημοπρασίαν διὰ τὴν μίσθωσιν τῶν κάτωθι καταστημάτων κατοικιῶν καὶ γραφείων του.

Α'.) 10 καταστημάτων καὶ 3 ὑπογείων αἰθουσῶν τῆς ἀνεγειρομένης οἰκοδομῆς του εἰς τὴν διασταύρωσιν τῶν ὁδῶν Ἀθηνᾶς καὶ Ἁγίας Εἰρήνης.

Β'.) 30 καταστημάτων, γραφείων καὶ κατοικιῶν ἐπὶ τῶν ὁδῶν Ἑρμοῦ 15 Σκόπα καὶ Πετράκη.

Οἱ σχετικοὶ ὅροι εἶνε κατατεθειμένοι παρὰ τῷ Μ. Τ. Β. Ν. (Βαλαωρίτου 11α).

Ἐκ τοῦ Μ. Τ. Β. Ν.

Ὁ Δερματολόγος, Ἀφροδισιολόγος, Γυναικολόγος ἰατρὸς κ.
Κ. Ν. ΜΕΛΑΣ
ἐπέστρεψεν ἐκ τοῦ εἰς ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, ΑΜΒΟΥΡΓΟΝ, ΛΕΙΨΙΑΝ ἐπιστημονικοῦ ταξιδίου του καὶ δέχεται εἰς τὸ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ ΖΗΝΩΝΟΣ ἀριθ. 13 ἰατρεῖόν του: τὴν πρωΐαν 8—2 καὶ ἀπόγευμα 5—9 1)2. Τηλέφωνον 26-650

Γ. Ν. ΠΑΡΙΣΗΣ
ΙΑΤΡΟΣ
Ἀφροδισιολόγος
Οὐρολόγος
Γυναικολόγος
Ἐπὶ σειρὰν ἐτῶν εἰς Παρισίους ἐκπαιδευθείς
Δέχεται 8—1½ καὶ 3—9 καὶ συνεντεύξει
ΟΔΟΣ ΓΕΡΑΝΙΟΥ 49. Ὁμόνοια
Τηλέφ. 25-825

Δρ ΠΑΝΟΣ ΔΗΜΑΚΗΣ
ΕΙΔΙΚΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
Διπλωματοῦχος διδάκτωρ Πανεπιστ. Μονάχου, ἐπὶ 12ετίαν ἐν Γερμανίᾳ σπουδάσας
Δέχεται Σπυρ. Τρικούπη 57, 5—7 μ.μ. Τηλέφ. 26-641

ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ Γ. ΦΙΝΟΣ
Ὑφηγητὴς τῆς Παιδιατρικῆς τοῦ Ἐθνικοῦ Πανεπιστημίου
Λιοσίων 62 α'.
8—9.30 καὶ 4—6
Τηλέφ. 20-540

ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ ὑπάλληλοι πεπειραμένοι: 1) Διὰ τμῆμα ὑποδημάτων. 2) Διὰ τμῆμα Γυναικείων ὑφασμάτων Κ)ματα Γ. ΔΡΑΓΩΝΑ.

Τὸ μυθιστόρημα τῆς «Πρωΐας»

υλακισμένη γυναῖκα

Ὑπὸ Ραϋμὸν Ντὲ Ριένζι

νέχεια ἐκ τοῦ χθεσινοῦ)

ρα μέσα σ' αὐτὴ τὴ γλύκα
ια ἀστραπὴ τὴ διαπέρασε
Αὐτὸν τὸν ἄντρα θὰ τὸν
ε μιὰ ἄλλη γυναῖκα. Ἡ
ἀγέρωχη καὶ σκληρὴ κό-
τὴν ἀγαποῦσε κι' ἦταν μνη-
θὰ ζοῦσαν μαζὶ ὅλη τους

γε ἀκόμα ἀπὸ τὸ στόμα
ήλου τους τὶς ἄσπλαχνες
«κατάδικος» «ἐγκληματίας»
σε.
θὰ τὴν περιφρονοῦσε.
ν βεβαιότητα πὼς ἡ Σλαυϊ-
φυσι, ἡ σημερινή της εἰλι-
κι' ἀκόμα ἡ ἐρωτικὴ διάθε-
κλεινόταν στὸ χαριτωμένο
της, θὰ τῆς ἀσφάλιζαν τὴ νί-

τώρα ποὺ θ' ἀντίκρυζε τὴν ἀν-
ότητα αὐτή, τὴν περήφανη,
ἐγραμμένη ἀπ' τὶς γυναῖκες,
καταδικασμένη ἰσόβια;
ὁ Φρὰνς μιλοῦσε γιὰ τὴν
του, ἡ Νάντια ἔλεγε χωρὶς

Ἡ προσφορὰ τοῦ Μοντελλιὲς γίνε-
χαριτωμένη στὸ στόμα της.
ν ἐργάζεται; Ἔχεις ὅμως τὰ
ματα· εἶνε ἀρκετό.
λλοτε παίνευε τὴν ἐχθρά της.
Χάρηκα ποὺ τὴν εἶδα. Τί ὡραῖο
μ' ἕνα ἐνεργητικὸ προφίλ
τὰ μεταγιόν.
χαμογελοῦσε ἄθῳα, μὲ τὰ με-
τῆς μάτια ποὺ λάτρευαν, γιὰ
ἐκτίμηση ὁ νέος, ἀντίθετα, τὴν
ρχη γλύκα ποὺ φωτίζει μιὰ γυ-
α ποὺ δὲν θέλει νὰ φανῇ δυνατὴ
μονάχα ν' ἀγαπᾷ...
Γιὰ νὰ ποῦμε τὴν ἀλήθεια, ἡ Νάν-
ἀγνοοῦσε τὸ ἀποτέλεσμα αὐτῶν
παγίδων. Γιατὶ ὁ Φρὰνς σὰν ἔ-
πὼς δείπνησε, ἔκανε ἕνα
ιπατο, ἔπαιξε τέννις ἢ πῆγε μὲ
κίνητο μὲ τὴν Σιμώνη, δὲν ἄ-
ποτὲ νὰ φανοῦν τὰ κρυφὰ τοῦ
ματα. Ἡ ἐπιφυλακτικότητα
ἦταν ἐντιμότητα. Σὲ κανέναν
καὶ στοὺς γονεῖς του δὲν ἐμπι-
όταν τὶς μικρὲς χαρές, τὶς μι-
καταιγίδες, τὶς μεγάλες ἐλπί-
καὶ τοὺς μεγάλους φόβους ποὺ
όνταν στὰ μύχια τῆς καρδιᾶς

ἄλλου τί τὴν ἔνοιαζαν τὴ Νάν-
Ἤξερε καλὰ πὼς δὲν θ' ἀλλα-
ποτα.
γα τὰ βράδυα τῆς ἀποθαρ-
ς χωρὶς νὰ τῆς ὁμολογῇ τί-
ζητοῦσε τὴν ἠθικὴ βοήθεια
ρμεν.
δημόσια δὲν ἔστεκε νὰ τὴν πα-
σουν πολὺ καὶ ἐξέθετε μ' ἐν-
μὸ τὰ σχέδιά της.
ἔκανε σὰν ἔφευγε; Στὴν ἀρ-
πήγαινε στὸ Παρίσι. (Μπο-
νεὶς νὰ ζήσῃ ἀλλοῦ;) Θάλ-
συνοικία, θὰ ξανάβλεπε τὰ
ρτα, τὰ μεγάλα μαγαζιὰ
φυσικὰ θὰ ξανάρχιζε τὸ πα-
τῆς ἐπάγγελμα, στὸ πεζοδρό-
Ἡ νοσταλγία της εἶχε ἀναπάν-
ἐπιθυμίες:
Ὤ! νὰ ξαναδῶ τὸ Μετρό!
αὐτὰ ὅλα φωτίζονταν ἀπὸ τὴν
ησι τοῦ Ζυλώ!
—Καταλαβαίνεις, ὁ ἄντρας μου
τακωθῇ γιά... θὰ δίνω στὸν ἄν-
μου... ὅλα τὰ βράδυα, κατὰ τὰ
ἀγάπη.
Ἡ Νάντια ἤθελε νὰ κάνῃ κι' αὐ-
σχέδια μέλλοντος γιὰ νὰ κεντί-
τὴν διάθεσή της γιὰ τὴ λευθεριά.
Πρῶτα θ' ἄφηνε τὴ Γαλλία ποὖχε
νει πολὺ ἐπικίνδυνη γι' αὐτήν.
Ποῦ θὰ πήγαινε; Στὴ Γερμανία ὁ-
χως ἄλλο... Θὰ γινόταν δεκτὴ σὲ
μικιὰ ρωσικὴ παροικία. Τότε θὰ
αρχιζε τὴν ἀργὴ ἀνάβαση ποὺ
ταν εἶχε πετύχει... καὶ ποὺ τέ-
λωσε μὲ μιὰ καταστροφή.
φανταζόταν δίχως κόπο τὴν προ-
θειά της μαζὶ γλυκειὰ καὶ κα-
ἀντίκρυζε συναντήσεις ἀγαπη-
εὐτυχισμένα συμβάντα... Σκαλὶ
σκαλὶ θὰ ξανανέβαινε τὸ κοινω-
ἐπίπεδο ποὺ ὑπῆρξε δικό της,
χλιδῆς, τοῦ πλούτου, τῆς ἀσφα-
ας...
Μὰ πρᾶγμα παράδοξο: ἐνόσῳ
ταζόταν τὴ θριαμβευτικὴ αὐτὴ
ὁλα δὲν κατώρθωνε νὰ ἐνθουσια-
Γιὰ τὴν ἀποχτημένη λευτεριά,
ὡραῖες τουαλέτες, τὶς μεγαλο-
πεῖς κατοικίες καὶ τὰ μαγευτικὰ
ξίδια, δὲν δοκίμαζε κανένα πόθο.
Ὅπως ἡ Κάρμεν ἐδονεῖτο ὁλόκληρη
μιλοῦσε γιὰ τὰ μεγάλα μαγα-
τὰ πεζοδρόμια τοῦ Παρισιοῦ
τὰ γλέντια στὸ Μάρνη.
Ὑπῆρχε ἕνας Ζυλὼ στὰ σχέδια
τῆς δημόσιας. Ἀπ' αὐτὸν φωτιζόταν,
χρωματιζόταν, ὠμόρφαινε κάθε
πρᾶγμα. Ἐνῷ, στὸν ἀπέραντο κό-
σμο, κανένας δὲν θὰ δεχόταν τὴ
Νάντια. Ὕστερα ἀπὸ τὴ φυγὴ θὰ
βυθιζόταν, πιὸ ἔρημη ἀπὸ ἄλλοτε,
στὴν ἀνυπόφορη κοινωνικὴ ζούγκλα.
Καὶ ἡ Νάντια, μικρὴ πριγκίπισσα
δίχως ἱππότη, ζήλευε ἀπελπιστικὰ
τὴν πόρνη ποὺ τὴν περίμενε ἕνας ἀ-
γάπη...

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 35ο

Μιὰ νύχτα ἡ Κάρμεν εἶπε μιὰ εἴ-
δηση σπουδαία στὴ γειτόνισσά της:
—Ἔχω ἕνα καινούργιο γράμμα
τοῦ Ζυλώ! Αὐτὴ τὴ φορὰ σημειώνει
ὁ θεῖος σου ποὺ σ' ἀγαπᾷ».
—Τί θὰ πῇ;
—Γράφει πὼς αὐτὸ εἶνε σιμά.
Ἄφθη στὸ Μοντιλλιὲς.Περιμένει μό-
νον τὸ Μιμὲλ νὰ διορθώσῃ τὸ ταξί
του.
—Θάρθῃ μὲ αὐτοκίνητο;
—Ναί. Ξέρει καὶ σωφάρει ὁ ἄν-
τρας μου: εἶνε ἄσσος.
—Κι' ὁ Μιμὲλ ποιὸς εἶνε;
—Ἕνας σύντροφος εἰλικρινὴς σὰν
τὸ χρυσάφι... Δούλεψαν μαζὶ — μὲ
τὸ ταξὶ ἀκριβῶς. Γιὰ νὰ σοῦ πῶ τὴν
ἀλήθεια δὲν εἶνε ταξὶ σὰν κεῖνα
ποὺ ξέρεις. Μὰ ἀξίζει καλύτερα
ἕνα τέτοιο ἁμάξι δὲν θὰ τὸ προσέ-
ξουν διόλου.
—Καὶ ποιὸ εἶνε τὸ σχέδιο τῆς φυ-
γῆς;
—Στὴν τύχη! Μοῦ γράφει πὼς
τὸ ἄλλο του γράμμα θὰ μοῦ δώσῃ
τὶς τὶς ὁδηγίες! Ἔτσι ἑτοιμάσου!
Τὴν ἄλλη μέρα ὁ Φρὰνς Βαλλιὲν
ἦρθε νὰ ἐργαστῇ μὲ τὴ Νάντια. Τῆς
εἶπε μερικὰ πράγματα ποὺ ἀφο-
ροῦσαν τὸ τέλος Αὐγούστου.
Ἡ Νάντια ξαφνιάστηκε:
—Γιατί μοῦ τὰ λέτε ἀπὸ τώρα;
—Γιατὶ τὸν ἄλλο μῆνα δὲν θἆμαι
πιὰ ἐδῶ... ἀπάντησε φυσικά.
Ἡ Νάντια εἶδε τὸν ἥλιο νὰ σκο-
τεινιάζῃ. Τραύλισε:
—Ποῦ θὰ εἶσαστε, λοιπόν;
—Στὴ Γερμανία, στὴ Βάδη. Δέχ-
τηκα τὴ θέση τοῦ χημικοῦ ἐκεῖ κά-
τω.
—Μά... ὁ γάμος σας;

(Ἀκολουθεῖ)

ΣΟΥΝΙΟΝ: Πωλεῖται οἰκία τριῶν δωματίων κλπ. χρ. πλησίον θαλάσσης καὶ πεύκωνος (Πόρτ' Ἀρθούρ). Τιμὴ εὐκαιρίας, ὁμοίως καὶ ἀνταλλάσσεται. Πληροφορίαι: Πρόκλου 31 Παγκράτι.

ΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΟΥ ΕΙΚΟΣΙΤΕΤΡΑΩΡΟΥ

ΕΠΙ ΝΟΘΕΙΑ ΚΑΙ ΑΙΣΧΡΟΚΕΡΔΕΙΑ

Ὑπὸ τοῦ τμήματος Ἀγορανομίας συνελήφθησαν οἱ πλανόδιοι γαλακτοπῶλαι Ἰωάν. Τσιτούρας κάτοικος Συν. Βύρωνος Βασ. Τσιμέκης ἐτῶν 18, κάτοικος Κουπονίων, Ἰω. Καραμήτρος ἐτῶν 36, κάτοικος Κουπονίων, Κωνσταντῖνος Βελέντζας ἐτῶν 18, κάτοικος Φιλολάου 70, Κων)τῖνος Κρητικὸς ἐτῶν 89, κάτοικος Εὐφορίωνος 5, Χρῆστος Καλλιφώνης ἐτῶν 29, κάτοικος Φρύνης 47, καὶ Ταξιάρχης Καλλιφώνης ἐτῶν 25, κάτοικος ὁμοίως, διότι ἐπώλουν γάλα νερωμένον.

Ὑπὸ τοῦ τμήματος Ἀγορανομίας ἐμηνύθησαν οἱ Δημήτριος Κακολίτης ἐτῶν 34 καὶ Νικόλαος Φιλελὲς ἐτῶν 38, διευθυνταὶ τοῦ παρὰ τὴν ὁδὸν Ἀπ. Παύλου 7 κέντρου «Χαρουπιὲς» διὰ λιποβαρεῖς μερίδας ἄρτου, Ἠλίας Σπανάκος οἰνομάγειρος παρὰ τὴν πλατ. Θησείου, δι' ὁμοίαν αἰτίαν, Γρηγ. Καρδεμελίδης κρεοπώλης ἐν τῇ Νέᾳ Σμύρνῃ διότι ἐπώλει κρέας ἀμνοῦ μὲ ὑπερβολικὸν κέρδος, Ἠλίας Γεωργόπουλος διευθυντὴς τοῦ παρὰ τὴν Ὁμόνοιαν γαλακτοπωλείου «Ὀλύμπια» διότι ἐπώλησε μίαν μερίδαν ραδικίων βραστῶν σαλάτας ἀντὶ δραχμῶν 7. Ἀνδρέας Πανούσης παραγωγὸς Λαχαναγορᾶς διότι ἐπώλησε πατάτας ἀταξινομήτους Β' κατηγορίας ὡς Α' τοιαύτης, ἀντὶ δρχ. 4.50 χονδρικῶς, Ἰωάννης Δαφνοδούλης ζυθοπώλης, ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Γλάδστωνος 16 διότι προσέφερε ζῦθον λιποβαρῆ, Ἀρτέμης Ἀρτεμιάδης τυροπώλης ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἀχαρνῶν 174, διότι ἐπώλει τυρὸν μὲ ὑπερβολικὸν κέρδος, Ἰωάννης Παπακωνσταντίνου παντοπώλης, ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἀδριανουπόλεως 30, διότι ἐστερεῖτο πινακίδων τιμῶν, Γεώργ. Τρίχας παντοπώλης Ψαρρῶν 34, δι' ὁμοίαν αἰτίαν, Ἰωάννης Γιαννουλόπουλος, παντοπώλης ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ὀλύμπου 2, δι' ὁμοίαν αἰτίαν, Μάνθος Βαλάρης, ὀπωροπώλης πλανόδιος, δι' ὁμοίαν αἰτίαν, Γεράσιμος Λυκούδης ὀπωροπώλης, ἐν Π. Φαλήρῳ διότι ἐστερεῖτο τιμολογίων Ἀγορᾶς, Δημ. Καράμπελλας ἔμπορος ἀποικιακῶν ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Σωκράτους 7 διότι ἐχορήγησεν εἰς ἀγοραστὴν τιμολόγιον εἰς ὃ δὲν ἀνέγραφε τὸ ὄνομα καὶ τὸ εἶδος τοῦ ἐμπορεύματος καὶ τὴν τιμὴν πρὸς ἣν ἐπώλησε τοῦτο, Μιλτ. Γεωργόπουλος ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Θερμοπυλῶν 23, διότι ἐπώλησε ντομάτας μὲ ὑπερβολικὸν κέρδος. Ἀνδρέας Γιαννόπουλος, παντοπώλης ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Σίφνου 22, διότι ἐστερεῖτο πινακίδος τιμῶν, Σταμάτιος Τσαφάρας, παντοπώλης ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Πάριδος 91, διότι ἐπώλει σαλάμι Οὐγγαρίας μὲ ὑπερβολικὸν κέρδος, Δημ. Κουράσης καὶ Θωμᾶς Μαρκάκος, ὀπωροπῶλαι διότι εἶχον ἀταξινόμητα 2 καφάσια ἀχλάδια, Βιάρου Μαρία καὶ Ἠλίας Κρητικός, ὀπωροπῶλαι ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Τενέδου 1, διότι ἐστεροῦντο πινακίδων τιμῶν.

Αἱ μηνύσεις ἀπεστάλησαν εἰς τὴν Εἰσαγγελίαν.

ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ ΟΘΕΛΛΟΣ

Ὁ Γεώργιος Σοφικίτης, ἐτῶν 45, συνταξιοῦχος καθηγητής, πάσχων ἐκ νευρασθενείας καὶ ὑποπτευόμενος τὴν σύζυγόν του Δανοῦλαν, ἐτῶν 28, καθηγήτριαν, ὡς ἔχουσαν ἀθεμίτους σχέσεις μὲ διάφορα πρόσωπα, ἐπετέθη κατ' αὐτῆς χθὲς τὴν πρωΐαν ἐντὸς τῆς ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Περικλέους 19 ἐν Πειραιεῖ κατοικίας των καὶ τὴν ἐτραυμάτισε διὰ ξιφολόγχης εἰς τὴν ὠμοπλάτην καὶ τὴν κεφαλήν, ἀκολούθως δὲ ἐπετέθη ἀνεπιτυχῶς καὶ κατὰ τῆς ὑπηρετρίας του Πηνελόπης Ψαλιδᾶ, ἐτῶν 17, τὴν ὁποίαν ἐθεώρει ὡς ὑποβοηθοῦσαν τὰς ἐρωτικὰς σχέσεις τῆς κυρίας της.

Σκοπὸς ἀστυφύλαξ διερχόμενος ἐκ τῆς ὁδοῦ Περικλέους καὶ ἀκούσας τὰς κραυγὰς τῶν δύο γυναικῶν εἰσῆλθεν ἐντὸς τῆς οἰκίας καὶ συνεπλάκη μὲ τὸν μαινόμενον καθηγητήν, τὸν ὁποῖον μετὰ κόπου κατώρθωσε νὰ ἀφοπλίσῃ καὶ νὰ τὸν ὁδηγήσῃ εἰς τὸ Α' ἀστυνομικὸν τμῆμα. Ἡ τραυματισθεῖσα μετεφέρθη ἐν κακῇ καταστάσει εἰς τὴν κλινικὴν Σβολοπούλου.

Ἐκ τῶν ἀνακρίσεων τὰς ὁποίας ἐνήργησεν ὁ διοικητὴς τοῦ ἀστυνομικοῦ τμήματος κ. Δήμου, ἐξηκριβώθη ὅτι ὁ Σοφικίτης κατετρύχετο ἀπὸ ὀξυτάτην νευρασθένειαν καὶ ὅτι ἀπὸ τριῶν μηνῶν, ἀγνώστου ἐκ ποίας ἀφορμῆς, ἤρχισε νὰ ὑποπτεύεται ὅτι ἡ σύζυγός του εἶχε συνάψει ἐρωτικὰς σχέσεις μὲ διάφορα πρόσωπα. Ἀπὸ τριημέρου ὁ καθηγητὴς εἶχε καταστῆ μανιώδης, ἐπανειλημμένως δὲ εἶχε ξυλοκοπήσει τὴν σύζυγόν του μέχρις ἀναισθησίας.

Χθὲς τὴν πρωΐαν ἐγερθεὶς τῆς κλίνης του ἐξυλοκόπησε τὴν σύζυγόν του καὶ ἀκολούθως ἥρπασε μίαν ξιφολόγχην καὶ τὴν ἐτραυμάτισε σοβαρῶς εἰς τὴν κεφαλὴν καὶ τὴν ὠμοπλάτην. Εἶτα ἐπετέθη κατὰ τῆς ὑπηρετρίας του, ἡ ὁποία ὅμως κατώρθωσε νὰ διασωθῇ, ἐξελθοῦσα εἰς τὴν αὐλήν.

Ὁ Σοφικίτης ἀπεστάλη μετὰ τῆς σχηματισθείσης δικογραφίας εἰς τὴν εἰσαγγελίαν.

Ο ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ Β. Δημησιάνος δέχεται, Σολωμοῦ 19, ἀπὸ 4—6. Τηλέφ. 21-027.

ΑΙ ΕΝΕΡΓΕΙΑΙ ΠΡΟΣ ΘΕΡΑΠΕΙΑΝ ΤΩΝ ΑΝΑΓΚΩΝ ΤΟΥ ΠΕΙΡΑΙΩΣ

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΠΕΡΙΣΥΛΛΟΓΗΣ

Κατῆλθε καὶ χθὲς εἰς τὸ Δημαρχεῖον Πειραιῶς ὁ Ὑπουργὸς-Διοικητὴς τῆς Πρωτευούσης κ. Κοτζιᾶς καὶ ἐπεκοινώνησεν εὐρύτερον μὲ τοὺς ἐκπροσώπους τῶν συνοικιῶν καὶ πολυπληθῶν ὀργανώσεων τοὺς ὁποίους, παρουσίᾳ τοῦ Δημάρχου κ. Στρατήγη καὶ τῶν ἁρμοδίων τεχνικῶν διευθυντῶν κ. κ. Κριμπᾶ καὶ Πλουμιστοῦ τοῦ ὑπουργείου του καὶ Καλλιγέρη τοῦ Δήμου Πειραιῶς, καθὼς καὶ τοῦ διευθυντοῦ τῶν Οἰκονομικῶν ὑπηρεσιῶν τοῦ αὐτοῦ Δήμου κ. Ἀδριανοπούλου, ἠκροάσθη ἐπὶ τρίωρον. Τῆς χθεσινῆς καθόδου τοῦ κ. Ὑπουργοῦ εἶχε προηγηθῆ μεταμεσονύκτιος αἰφνιδιαστικὴ ἐπίσκεψις εἰς τὸ Τζάνειον Δημοτικὸν Νοσοκομεῖον, καὶ ἐπιθεώρησις τῶν ἐκτελουμένων καὶ κατὰ τὴν νύκτα δημοτικῶν ἔργων ὁδοποιΐας εἰς τὴν λεωφόρον Σωκράτους. Ἐκ τῆς ἐπισκέψεως του εἰς τὸ Νοσοκομεῖον ὁ κ. Κοτζιᾶς ἀπεκόμισεν ἀπολύτως ἱκανοποιητικὰς ἐντυπώσεις, δι' ὃ καὶ συνεχάρη τὸν Δήμαρχον καὶ Πρόεδρον τοῦ Ἀδελφάτου κ. Στρατήγην.

Ἐπίσης ὁ κ. Κοτζιᾶς, πρὸ τῆς εἰς τὸ Δημαρχεῖον καθόδου του, εἶχε προβῆ εἰς αἰφνιδιαστικὴν ἐπιθεώρησιν τῆς λειτουργίας τῶν Φορολογικῶν Σταθμῶν Πειραιῶς εὑρὼν ἐν τάξει τὰ ταμεῖα των. Ἐξήτησεν ὅμως ὅπως ἀντιληφθοῦν οἱ δημοτικοὶ ὑπάλληλοι τοῦ φόρου τῆς γείτονος, ὅτι ἡ ἀπόδοσις αὐτοῦ ὀφείλει νὰ παρακολουθήσῃ κατ' ἀναλογικὴν κλίμακα τὴν αὔξησιν τῆς ἀποδόσεως τοῦ δημοτικοῦ φόρου τῶν Ἀθηνῶν.

Αἱ χθεσιναὶ ἐν τῷ Δημαρχείῳ Πειραιῶς ἀκροάσεις παρέσχον εἰς τὸν κ. Ὑπουργὸν τὴν εὐκαιρίαν νὰ προβῇ εἰς κατηγορηματικὰς δηλώσεις περὶ τῶν ἀπωτέρων σκοπῶν τῆς ἀποστολῆς του ὡς Ὑπουργοῦ τῆς Διοικήσεως τῆς περιφερείας τῆς Πρωτευούσης, ὅσον ἀφορᾷ ἰδιαιτέρως τὴν πόλιν τοῦ Πειραιῶς καὶ τὸ ὑπὲρ αὐτοῦ ἐξαιρετικὸν ἐνδιαφέρον τῆς Κυβερνήσεως.

Ἐτόνισε μεταξὺ ἄλλων ὅτι ζητήματα ἀναμένοντα τὰς λύσεις των ἀπὸ μακρῶν ἐτῶν, δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ ἐπιλυθοῦν ἐκ τοῦ προχείρου καὶ ταὐτοχρόνως, οὐδὲ εἶνε δυνατὸν νὰ παροραθῇ ἡ ἐξάρτησίς των ἀπὸ τὴν οἰκονομικὴν ἀντοχὴν τοῦ Δήμου.

Τὰ προεδρεῖα καὶ αἱ συνοικιακαὶ ἐπιτροπαὶ εἶχον ἐγγραφῆ, καὶ ἐκαλοῦντο κατὰ σειράν, εἰς τρόπον ὥστε παρὰ τὸ πλῆθος τῶν προσερχομένων νὰ μὴ παρουσιασθῇ συνωστισμὸς καὶ ἀταξία. Μεταξὺ τῶν παρουσιασθέντων προεδρείων ἦσαν τῆς Ἐθνικῆς Νεολαίας, τοῦ φοιτητικοῦ Ὁμίλου Πειραιῶς καὶ τῆς «Φιλικῆς Ἑταιρείας τῶν Νέων». Πρὸς αὐτοὺς ὡμίλησε μὲ ἐνθουσιασμὸν προκαλέσαντα ζωηρὰν συγκίνησιν εἰς τὴν ἄλκιμον Πειραϊκὴν νεολαίαν.

Πρὸς τὰ προεδρεῖα τῶν ἀθλητικῶν σωματείων «Ὀλυμπιακὸς» καὶ «Ἐθνικός», τὰ ὁποῖα ἐζήτησαν νὰ διπλασιασθῇ τὸ ἐκ 250.000 δρ. ποσόν, τὸ ὁποῖον ἔχει διαθέσει ὁ Δῆμος Πειραιῶς διὰ τὴν μετασκευὴν μέρους τοῦ ποδηλατοδρομίου εἰς Γυμναστήριον Κλασσικῶν ἀγωνισμάτων, ὑπεσχέθη ἀμέριστον τὴν ὑποστήριξίν του ὁ κ. Κοτζιᾶς, ὅστις ἐξῆρε τὸ φίλαθλον πνεῦμα τῆς πειραϊκῆς νεολαίας.

Ἐπηκολούθησε μακρὰ παρέλασις ἐπιτροπῶν ἀπὸ τὰς διαφόρους συνοικίας, οἱ ἐκπρόσωποι τῶν ὁποίων ἐζήτουν τὴν ἱκανοποίησιν διαφόρων ἀναγκῶν των.

Ὁ κ. Κοτζιᾶς ἐλάμβανεν ἀποφάσεις ἀμέσως ἐπὶ πολλῶν γενικῶν ζητημάτων ἐν συνεννοήσει μετὰ τοῦ Δημάρχου κ. Στρατήγη καὶ τῶν τεχνικῶν διευθυντῶν διὰ ἔργα ὁδοποιΐας, φωτισμοῦ, ὑδρεύσεως, καθαριότητος κλπ. Δι' ἄλλα γενικώτερα καὶ σχετιζόμενα πρὸς ὑπουργικὰς καὶ κυβερνητικὰς ἐνεργείας ἐλάμβανον σημειώσεις κατ' ἐντολὴν τοῦ κ. ὑπουργοῦ οἱ κ.κ. Κριμπᾶς καὶ Καλλιγέρης.

Ἰδιαιτέρως ἐνδιαφέρουσα ἦτο ἡ παρουσίασις τοῦ προεδρείου τοῦ Ἐμπορικοῦ καὶ Βιομηχανικοῦ Συλλόγου Πειραιῶς, ὁ Πρόεδρος τοῦ ὁποίου κ. Χρ. Καραμανὼφ ἐπέδωκεν εἰς τὸν κ. Κοτζιᾶν καὶ ἔγγραφον ὑπόμνημα, τὸ ὁποῖον ἀνέπτυξε καὶ προφορικῶς. Ὁ Ἐμπορικὸς Σύλλογος ὑπέβαλε τὰς ἀπόψεις του ἐπὶ διαφόρων ζητημάτων, ἐν οἷς καὶ ἐπὶ τῶν ἀγορανομικῶν νομοθετικῶν μέτρων. Ἐπίσης ἐζήτησεν ὅπως καταργηθοῦν τὰ διαπύλια καὶ ἀποτελέσουν μίαν φορολογικὴν λεκάνην τῆς ὅλης ἠνωμένης δημοτικῆς περιφερείας τῆς ἰδρυθείσης Διοικήσεως Πρωτευούσης καὶ Περιχώρων. Ὁ κ. ὑπουργὸς ἠκροάσθη μετὰ προσοχῆς τοὺς ἐμπόρους τοῦ Πειραιῶς, ἀνεγνώρισε δὲ τὴν ὀρθότητα τῆς τιθεμένης ἀρχῆς διὰ τὸ ζήτημα τῶν διαπυλίων, τὸ ὁποῖον τελείως χρῄζει, ὡς εἶπεν, ἐπισταμένης μελέτης.

Μία ἐπιτροπὴ ἐκ τῶν πολλῶν, ἐκπροσωποῦσα τοὺς ἐπαγγελματίας καὶ ἰδιοκτήτας τῆς περιφερείας Φρεαττύος, ἐξέφρασε τὴν ἱκανοποίησίν της διὰ τὰ μέτρα τὰ ὁποῖα ἔλαβεν ὁ κ. Δήμαρχος, ὅπως μὴ ἀπορρίπτωνται τοῦ λοιποῦ, ὡς συνέβαινε πρότερον, τὰ παντοῖα ἀπορρίμματα καὶ ἀκαθαρσίαι ἐκ τοῦ Ζαννείου Νοσοκομείου ἔξω τοῦ Ἱδρύματος, ἀποτελοῦντα μολυσματικὰς ἑστίας, αἵτινες ἤδη ἐξέλιπον, ἀλλ' ἐζήτησεν ὅπως ἐπεκταθοῦν εἰς ὡρισμένας δυσβάτους ὁδοὺς τῆς Φρεαττύος τὰ δημοτικὰ ἔργα ὁδοποιΐας.

Ὁ κ. ὑπουργὸς παρετήρησεν ὅτι δὲν εἶνε εὐχερὲς νὰ γίνουν ὅλα συγχρόνως. Τὸ αὐτὸ δὲ παρετήρησε καὶ πρὸς ἐπιτροπὴν κατοίκων τῆς Ἀνατολικῆς Καστέλλας, ἐχόντων ἐπὶ κεφαλῆς τοὺς κ.κ. Βασιλόπουλον καὶ Ἠλιάδην, πρὸς τοὺς ὁποίους ἐτόνισε τὸ ἐνδιαφέρον του διὰ τὰ ζητήματά των, τὰ ὁποῖα ὅμως σχετίζονται καὶ πρὸς τὴν ἐκ τοῦ Ταμείου Ὁδοποιΐας ἐξαρτωμένην κατασκευὴν τῆς περιφερειακῆς ἐθνικῆς ὁδοῦ Καστέλλας, εἰς τὴν ὁποίαν εἶνε ἐστρωμένη καὶ τροχιοδρομικὴ γραμμή.

Εἰς ἐπιτροπὴν ἐκπροσώπων προσφυγικοῦ συνοικισμοῦ ὁ κ. Κοτζιᾶς ἐτόνισεν ὅτι ὑπὸ τὸ σημερινὸν ἐθνικὸν καθεστὼς δὲν θὰ ὑπάρχουν πλέον διακρίσεις γηγενῶν καὶ προσφύγων, ἀλλὰ θὰ ὑπάρχουν μόνον Ἕλληνες ἰσότιμοι ἔναντι τοῦ Κράτους εἰς τὰς ὑποχρεώσεις καὶ τὰ δικαιώματά των.

Ὁ κ. ὑπουργὸς ἐντὸς τῶν ἡμερῶν θὰ ἔχῃ συνεργασίαν διὰ μὲν τὰ εἰδικὰ δημοτικὰ ζητήματα τῆς πόλεως μετὰ τοῦ κ. Στρατήγη, διὰ δὲ τὰ γενικὰ θὰ ἔλθῃ εἰς συνεννοήσεις μετὰ τῶν ἁρμοδίων συναδέλφων του ὑπουργῶν.

Τὴν Δευτέραν, κατὰ τὰς πληροφορίας μας, ὁ κ. Κοτζιᾶς, κατερχόμενος καὶ πάλιν εἰς τὸν Πειραιᾶ, θὰ συνεργασθῇ μετὰ τῶν ἁρμοδίων διὰ τὴν σύνταξιν τοῦ δημοτικοῦ προϋπολογισμοῦ καὶ τὴν ἐφαρμογὴν προγράμματος οἰκονομικῆς αὐτοῦ περισυλλογῆς, ἐνισχύσεώς του καὶ ἐκτελέσεως ἔργων ἀνταποκρινομένων εἰς τὰς σημερινὰς μεγάλας ἀνάγκας τῆς πόλεως.

Ο κ. ΚΟΤΖΙΑΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΛΑΧΑΝΑΓΟΡΑΝ

Περὶ τὴν 2.30' πρωϊνὴν χθὲς ὁ κ. Κοτζιᾶς ἔκαμε ἔφοδον εἰς τὴν λαχαναγορὰν Ἀθηνῶν, ἵνα ἐξακριβώσῃ καὶ τὴν ἀπόδοσιν τῶν ἐκεῖ φόρων.. Διεπίστωσε δὲ ὅτι παρουσιάζεται πτῶσις ἀποδόσεων 7.000 ἕως 8.000 χιλ. δρχ. ἡμερησίως, μὲ τὴν αἰτιολογίαν τῶν ὑπευθύνων, ὅτι τὰ ἀγορανομικὰ μέτρα τῆς κυβερνήσεως διωχέτευσαν τὸ ἐμπόρευμα ἀπ' εὐθείας πρὸς τὴν κατανάλωσιν, ἄνευ τῶν ἐνδιαμέσων τσαμπάσηδων, οἷοι οἱ τῆς λαχαναγορᾶς ἔμποροι. Κατόπιν τούτου ὁ κ. Κοτζιᾶς ἐζήτησεν ἀμέσως ἔκθεσιν, πίνακας στατιστικοὺς τῆς εἰσόδου τῶν ὀχημάτων διελεύσεως Πειραιῶς καὶ Ἱερᾶς ὁδοῦ, συγκριτικὸν πίνακα τῶν εἰσπράξεων τῆς λαχαναγορᾶς, ἀπὸ τῆς ἡμέρας τῆς ἐπιβολῆς τῶν ἀγορανομικῶν μέτρων, καὶ μὲ σύγκρισιν πρὸς προηγουμένας ἡμέρας, ἵνα, κατατοπιζόμενος, διατάξῃ ὅ,τι δεῖ τὸν Δῆμον Ἀθηναίων.

ΤΑ ΦΟΙΤΗΤΙΚΑ ΣΥΣΣΙΤΙΑ

Ὁ ὑφυπουργὸς τῆς Προνοίας κ. Κοριζῆς ἐδέχθη εἰς συνεργασίαν τὸν Πρύτανιν τοῦ Πανεπιστημίου κ. Παπαμιχαήλ, σχετικῶς μὲ τὴν ὀργάνωσιν τῶν φοιτητικῶν συσσιτίων.

Ο κ. ΠΑΠΑΔΗΜΑΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΝ

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 10. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Τὴν πρωΐαν ἀφίκετο ἀεροπορικῶς ἐξ Ἀθηνῶν ὁ ὑφυπουργὸς τῶν Στρατιωτικῶν κ. Παπαδήμας, συνοδευόμενος ὑπὸ τοῦ ὑπασπιστοῦ του.

Ὁ κ. ὑφυπουργὸς ἐκ τοῦ ἀεροδρομίου κατηυθύνθη εἰς τὰ γραφεῖα τοῦ Σώματος Στρατοῦ, ὅπου συνωμίλησε μετὰ τοῦ Σωματάρχου καὶ τῶν διοικητῶν τῶν μεγάλων μονάδων. Ἀκολούθως ἐπεθεώρησε τὰ στρατιωτικὰ νοσοκομεῖα καὶ τὴν μεσημβρίαν ἐπεσκέφθη τὸν Γενικὸν Διοικητὴν κ. Τσίπουραν μετὰ τοῦ ὁποίου συνειργάσθη ἐπὶ μακρόν, τὸ ἀπόγευμα μετέβη εἰς τὸ στρατόπεδον Παύλου Μελᾶ, τὸ ὁποῖον καὶ ἐπεθεώρησεν.

Αὔριον καὶ μεθαύριον θὰ ἐπιθεωρήσῃ τὰς στρατιωτικὰς μονάδας.

Κατὰ τὰς δοθείσας πληροφορίας ὁ κ. Παπαδήμας θὰ προβῇ, μετὰ τὴν Θεσσαλονίκην, καὶ εἰς ἐπιθεώρησιν τῶν λοιπῶν στρατιωτικῶν μονάδων ὅλης τῆς Ἑλλάδος. Τὴν Κυριακὴν ἐπιστρέφει εἰς τὰς Ἀθήνας, θὰ ἐπανέλθῃ δὲ ἐνταῦθα βραδύτερον διὰ νὰ ἐπιθεωρήσῃ τὰς φρουρὰς τοῦ ἐσωτερικοῦ.

Κλινικὴ Κ. ΤΣΑΚΟΠΟΥΛΟΥ, χειρουργοῦ. Φερρῶν 9. Τηλ. 80-035.

Κάθε δισκίον Ἀσπιρίνης φέρει τὸν σταυρὸν «Bayer». Ζητεῖτε ὅθεν πάντοτε Ἀσπιρίνη μὲ τὸ σῆμα γνησιότητος.
BAYER

Η ΟΛΟΚΛΗΡΩΣΙΣ ΤΗΣ ΑΠΟΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ ΤΩΝ ΠΡΟΣΦΥΓΩΝ

Ὁ ὑπουργὸς τῆς Προνοίας κ. Κοριζῆς ὁμιλῶν χθὲς τὴν ἑσπέραν ἐπὶ τῆς προσφυγικῆς ἀποκαταστάσεως, ἀνεκοίνωσεν ὅτι, παραλλήλως πρὸς τὴν ὀργάνωσιν τῆς κοινωνικῆς προνοίας, θὰ ἐπιδιωχθῇ καὶ ἡ ὁλοκλήρωσις τῆς ἀποκαταστάσεως τῶν ἀστέγων ἀστῶν προσφύγων.

Πρὸς τὸν σκοπὸν αὐτὸν ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν ἐνέκρινε τὰς ζητηθείσας πιστώσεις, αἱ ὁποῖαι εἶνε πλέον ἢ ἐπαρκεῖς ἐπὶ τοῦ παρόντος. Ἐντὸς τῆς ἑβδομάδος ὁ προσφυγικὸς κόσμος θὰ λάβῃ ἐπισήμως γνῶσιν τοῦ καταρτισθέντος εὐρυτάτου προγράμματος, τοῦ ὁποίου τὴν ἐφαρμογὴν θὰ ἐπιδιώξῃ ἡ Κυβέρνησις.

ΠΙΣΤΩΣΕΙΣ ΔΙ' ΕΡΓΑ ΥΓΙΕΙΝΗΣ

Δι' ἀναγκαστικοῦ νόμου ἐγκρίνονται τὰ κάτωθι ποσὰ διὰ τὴν ἐκτέλεσιν ἔργων τῆς ἁρμοδιότητος τοῦ ὑφυπουργείου Ὑγιεινῆς:

1) Διὰ τὴν ἐπισκευὴν καὶ διαρρύθμισιν τῶν σταύλων τοῦ Δημοσίου Δαμαλιδοκομείου δρχ. 300.000.

2) Διὰ τὴν ἐπισκευὴν τῶν κτιρίων τοῦ Λοιμοκαθαρτηρίου Ἁγίου Γεωργίου δρχ. 1.280.000.

3) Διὰ τὸν μανδρότοιχον τοῦ παρὰ τῷ Νοσοκομείῳ Λοιμωδῶν Νόσων Ἀντιλεπρικοῦ σταθμοῦ δρχ. 350.000.

4) Διὰ τὴν ἀποπεράτωσιν τοῦ κτιρίου ἀκαθάρτων ψυχοπαθῶν καὶ διαφόρων ἔργων εἰς τὸ Δημόσιον Ψυχιατρεῖον Ἀθηνῶν δρχ. 1.500.000.

5) Διὰ τὴν ἀποπεράτωσιν τοῦ ἐν τῷ Νοσοκομείῳ «Σωτηρία» ἀνεγειρομένου Λαϊκοῦ Περιπτέρου δρχ. 1.400.000.

6) Διὰ τὴν ἀποπεράτωσιν τοῦ ἀποχετευτικοῦ δικτύου τῆς «Σωτηρίας» καὶ διὰ τὴν ἐπισκευὴν τῶν παλαιῶν της κτιρίων δρχ. 1.450.000.

7) Διὰ τὴν ἐπισκευήν, διαρρύθμισιν καὶ ἐπέκτασιν τοῦ Νοσοκομείου Νέας Ἰωνίας δρχ. 2.000.000.

8) Διὰ τὴν διαρρύθμισιν, ἐπέκτασιν κλπ. τοῦ Ἱπποκρατείου Νοσοκομείου Ἀθηνῶν δρχ. 3.400.000.

9) Διὰ τὴν ἀποπεράτωσιν τοῦ Σανατορίου Μονῆς Πέτρας Ὀλύμπου δρχ. 2.500.000.

10) Διὰ τὴν ἀγορὰν τῶν κτιρίων τοῦ Κρατικοῦ Νοσοκομείου Σερρῶν δρχ. 800.000.

11) Διὰ τὴν ἀγορὰν τοῦ οἰκοπέδου τοῦ Νοσοκομείου Ἀφροδισίων Νόσων Ἡρακλείου δρχ. 100.000.

12) Διὰ μανδρότοιχον τοῦ Δημοσίου Ψυχιατρείου Θεσσαλονίκης δρχ. 300.000.

13) Διὰ τὴν ἐπισκευὴν τοῦ Ψυχιατρείου Κερκύρας δρχ. 300.000 καὶ

14) Ἡ ἐπιχορήγησις τοῦ Ἀντικαρκινικοῦ Ἰνστιτούτου, τῆς Κλινικῆς Παίδων Κυριακοῦ καὶ τοῦ Δημοτικοῦ Νοσοκομείου Φλωρίνης αὐξάνεται εἰς 1.500.000 δρχ.

ΑΙ ΑΔΕΙΑΙ ΕΞΟΔΟΥ ΤΩΝ ΝΑΥΤΩΝ

Πρὸς ἁπάσας τὰς ναυτικὰς ἀρχὰς τοῦ κράτους, ἐκοινοποιήθη ἡ κάτωθι ἐγκύκλιος τοῦ ὑφυπουργοῦ τῶν Ναυτικῶν κ. Παπαβασιλείου.

«Ἐπειδὴ πολλοὶ ναῦται ἐφωδιασμένοι μὲ ἀδείας ἐξόδου δι' Ἀθήνας ἢ Πειραιᾶ, μεταβαίνουσιν εἰς τὰς πατρίδας των μακρὰν τῆς Ἀττικῆς, χωρὶς πρὸς τοῦτο νὰ ἔχωσιν εἰδικὴν ἄδειαν τῶν προϊσταμένων των, ἐντελλόμεθα ὅπως γνωσθῇ εἰς τοὺς ναύτας ὅτι ἡ ἄδεια ἐξόδου των ἰσχύει μόνον διὰ τὰς πόλεις εἰς ἃς ναυλοχοῦν τὰ πλοῖα, ἢ ἑδρεύουν αἱ ὑπηρεσίαι καὶ εἰδικώτερον ὅταν ὁ στόλος ναυλοχῇ εἰς Ναύσταθμον ἢ Φάληρον. Πᾶσαι αἱ ἄδειαι ἐξόδου ἰσχύουν μόνον διὰ τὰς Ἀθήνας, Πειραιᾶ, Σαλαμῖνα, Πόρον, Αἴγινα, Μέθανα καὶ τὰ πέριξ. Ἐὰν ναύτης τις δύναται χρησιμοποιῶν τὴν ἄδειαν ἐξόδου του νὰ ἐπισκεφθῇ τὴν μακρὰν τῶν ὡς ἄνω τόπων πατρίδα του καὶ νὰ ἐπανέλθῃ ἐγκαίρως εἰς τὴν θέσιν του, δέον νὰ ζητῇ εἰδικὴν ἄδειαν διὰ τὸν τόπον τῆς μεταβάσεώς του, ὅστις νὰ σημειοῦται ἐπὶ τῆς ἀδείας του.

Αἱ Λιμενικαὶ ἀρχαὶ καὶ τὰ κατὰ τόπους Φρουραρχεῖα κατὰ τὸν ἔλεγχον τῶν ἀδειῶν τῶν ναυτῶν, ἐφ' ὅσον αὗται δὲν εἶνε συντεταγμέναι κατὰ τὸν ἀνώτερω τύπον, θὰ συλλαμβάνωσι τοὺς ναύτας τούτους καὶ θὰ τοὺς διατάσσωσι νὰ ἐπανέρχωνται διὰ τοῦ πρώτου μέσου εἰς τὰς ὑπηρεσίας των πρὸς ἃς θὰ γνωρίζουν τὴν παράβασιν.

Εἰς πάντα παραβάτην νὰ ἐπιβάλλεται ἐν ἀρχῇ ἡ ποινὴ τῆς δεκαπενθημέρου φυλακίσεως καὶ ἐν ὑποτροπῇ μηνιαία τοιαύτη μὲ ἔκτισιν εἰς Δ. Κ.».

ΑΙ ΑΠΟΣΤΡΑΤΕΙΑΙ ΤΩΝ ΑΝΩΤΑΤΩΝ ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΩΝ

Ἐδημοσιεύθη νόμος διὰ τοῦ ὁποίου ὁρίζεται, ὅτι ἀνώτατοι ἀξιωματικοὶ τοῦ στρατοῦ καὶ τῆς χωροφυλακῆς, τοῦ ναυτικοῦ καὶ τῆς ἀεροπορίας, συμπληροῦντες δεκαετῆ ὑπηρεσίαν ὡς τοιοῦτοι καὶ μὴ καταληφθέντες ὑπὸ τοῦ ὁρίου ἡλικίας κατὰ τὸ διάστημα ταύτης ἀποστρατεύονται αὐτεπαγγέλτως. Διὰ τοὺς ὑπηρετοῦντας ἀντιστρατήγους κατὰ τὴν ἔναρξιν τῆς ἰσχύος τοῦ νόμου αἱ διατάξεις τούτου ἐφαρμόζονται ἀπὸ τῆς 1ης Νοεμβρίου 1938, ἐφ' ὅσον δὲν καταλαμβάνονται προγενεστέρως ὑπὸ τοῦ ὁρίου ἡλικίας.

ΑΙ ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΑΙ ΜΕΤΑΦΟΡΑΙ

Δι' ἀναγκαστικοῦ νόμου τοῦ ὑφυπουργείου τῶν Τ.Τ.Τ., ὁρίζονται τὰ ἑξῆς διὰ τὰς ταχυδρομικὰς μεταφοράς:

Ἡ μεταφορὰ τῶν ταχυδρομικῶν ἀποστολῶν εἰς Ἀθήνας, Πειραιᾶ καὶ Θεσσαλονίκην, ἐκτελεῖται ὑπὸ τοῦ Δημοσίου δι' ἰδίων αὐτοῦ μέσων. Ἡ κατὰ τοιοῦτον τρόπον μεταφορὰ δύναται νὰ ἐκτελῆται καὶ εἰς ἄλλας πόλεις ἢ γραμμάς, ἐφόσον τοῦτο ἤθελε κριθῇ συμφερώτερον.

Τὸ ἡμερομίσθιον τῶν προσλαμβανομένων διὰ τὴν ὑπηρεσίαν ταύτην, δὲν δύναται νὰ ὑπερβῇ τὰς 65 δρχ. διὰ τοὺς ἀχθοφόρους, 85 διὰ τοὺς ὁδηγοὺς αὐτοκινήτων καὶ μοτοσυκλεττῶν ἢ ἐν γένει μεταφορικῶν μέσων, καὶ 125 διὰ τὸ εἰδικὸν τεχνικὸν προσωπικὸν συντηρήσεως καὶ ἐπισκευῆς τῶν αὐτοκινήτων, διὰ δὲ τὸ λοιπὸν βοηθητικὸν προσωπικὸν τὰς δρχ. 65.

ΔΥΣΤΥΧΗΜΑ ΕΙΣ ΕΡΓΑΤΗΝ

Ὁ ἐργάτης Κ. Λαμπαδάκης, ἐτῶν 50, καταπεσὼν ἐκ τῆς ἐν Νέᾳ Κοκκινιᾷ οἰκοδομῆς τοῦ Σπυρ. Μεγαλοοικονόμου ἐτραυματίσθη θανασίμως. Μετεφέρθη εἰς τὸ Ζάννειον Νοσοκομεῖον.

ΑΙ ΚΡΙΣΕΙΣ ΤΟΥ ΞΕΝΟΥ ΤΥΠΟΥ ΔΙΑ ΤΗΝ ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΝ

«Η ΕΛΛΑΣ ΔΕΝ ΑΠΕΙΛΕΙΤΑΙ ΥΠΟ ΕΚΠΛΗΞΕΩΝ»

Ὑπὸ τὸν τίτλον «Ἡ Ἑλλὰς δὲν ἀπειλεῖται ὑπὸ ἐκπλήξεων. Ἡ πραγματικὴ κατάστασις. Ὁ κ. Μεταξᾶς καὶ ὁ ρόλος του» ἡ πολιτικὴ ἐφημερὶς «Ποσλέδνα Πόστα» τῆς Βαρσοβίας τῆς 7ης Σεπτεμβρίου 1936 γράφει τὰ ἀκόλουθα:

«Τὴν κατάστασιν ἐν Ἑλλάδι χαρακτηρίζει πραγματικὴ ἡσυχία. Ἡ πρὸς τὸν κ. Μεταξᾶν ἐμπιστοσύνη τῶν ἐργατικῶν μαζῶν διαρκῶς αὐξάνει, διότι ὁ κ. Μεταξᾶς ἐπέτυχε νὰ θέσῃ ἐπὶ στερεᾶς βάσεως τὰ ἐσωτερικὰ ζητήματα, ἱκανοποιήσας πρὸ παντὸς ἄλλου τὰς πτωχὰς ἐργατικὰς μάζας, αἱ ὁποῖαι ἠπείλουν τὴν χώραν διὰ ταραχῶν, αἵτινες ἠνάγκασαν τὴν Κυβέρνησιν νὰ κηρύξῃ τὸν στρατιωτικὸν νόμον. Ἐναντίον τῶν κοινωνικῶν μεταρρυθμίσεων τοῦ κ. Μεταξᾶ δὲν ἠδυνήθησαν νὰ κηρυχθῶσιν οὔτε καὶ αὐτοὶ τῶν ἄκρων.

»Σοβαρὸς λόγος διὰ τὴν σταθεροποίησιν τοῦ καθεστῶτος τοῦ κ. Μεταξᾶ εἶνε καὶ ἡ στάσις τοῦ στρατοῦ, ὁ ὁποῖος, πειθαρχῶν πλήρως εἰς τὸ διπλοῦν κῦρος τοῦ Βασιλέως καὶ τοῦ πρώτου Του βοηθοῦ κ. Μεταξᾶ, λαμπροῦ στρατιώτου καὶ πολιτικοῦ, ἐστάθη ὄπισθέν του χωρὶς ν' ἀναμιγνύεται εἰς τὰς πολιτικὰς ἀποφάσεις καὶ ἐνεργείας των.

Ἐννοεῖται ὅτι τὸ καθεστὼς ἐξεταζόμενον ἐν σχέσει μὲ τὸν χαρακτῆρα τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ, θὰ ὑποστῇ ἐξέλιξιν, πλὴν θὰ παίξῃ, ὅπως φαίνεται ἐξ ὅλων τῶν ἐνδείξεων, εὐεργετικώτατον ρόλον.

Ἡ Ἑλλάς, παρὰ τὸ ἀπείθαρχόν της, ἐν τῇ αὐστηρᾷ σημασίᾳ τῆς πολιτικῆς συνεργασίας, ἐν τῷ προσώπῳ τῶν πολιτικῶν της ἔχει αὐτὸ τὸ πλεονέκτημα ὅτι ἐνίοτε συναισθάνεται πόσον μακρὰν εἶχε προχωρήσει ἐν τῇ διαλύσει της οὕτως ὥστε νὰ δεχθῇ ἕνα καθεστὼς ἐξυγιάνσεώς της.

Τὸ σημερινὸν ἐν Ἑλλάδι καθεστὼς παρουσιάζει εὐμενὲς ἔδαφος διὰ μίαν πληρεστέραν καὶ ἐγκαρδιωτέραν συνεννόησιν μεταξὺ Βουλγαρίας καὶ Ἑλλάδος ἀρχῆς γινομένης διὰ τοῦ διακανονισμοῦ τῶν ἐκκρεμῶν μεταξὺ τῶν δύο χωρῶν ζητημάτων. Διὰ τοιαύτην συνεννόησιν γίνεται λόγος ἐνταῦθα ἀκόμη καὶ ἐκ μέρους καὶ αὐτοῦ τοῦ κ. Μεταξᾶ, ὅστις θὰ παίξῃ σοβαρὸν ρόλον κατὰ τὴν πραγματοποίησίν της.

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 10. (Ἀθ. Πρακτ.). —Ἡ «Διπλωματικὴ Ἀνταπόκρισις» ἀσχολουμένη μὲ τὰ γεγονότα τῆς Ἑλλάδος παρατηρεῖ ὅτι ταῦτα εἶνε ἄξια πάσης προσοχῆς καὶ τονίζει ὅτι ἐπῆλθεν εὐτυχὴς μεταβολὴ εἰς τὴν πολιτικὴν ζωὴν τῆς Ἑλλάδος. Ὄχι μόνον — λέγει ὁ ἀρθρογράφος — ὁ κομμουνιστικὸς κίνδυνος ἐξέλιπεν, ἀλλὰ ἐπιπροσθέτως ἠνοίχθη ὁ δρόμος δι' ἓν εὐτυχὲς μέλλον τῆς χώρας. Ὁ πρωθυπουργὸς κ. Μεταξᾶς ἔσωσε τὴν Ἑλλάδα μὲ τὴν ὑποστήριξιν τοῦ Βασιλέως. Τὸ νέον πρόγραμμα τῶν κοινωνικῶν καὶ πολιτικῶν μεταρρυθμίσεων δεικνύει ἀπομάκρυνσιν ἀπὸ τοῦ ἀκάρπου συστήματος τοῦ κοινοβουλευτισμοῦ καὶ ἐγγυᾶται τὴν ἐλευθερίαν τῆς κυβερνητικῆς δράσεως. Αἱ ἐθνικαὶ δυνάμεις δύνανται νὰ εἶνε ἡνωμέναι ἐπ' ἀγαθῷ τῆς πατρίδος. Τὸ κομμουνιστικὸν δηλητήριον θὰ ἐξουδετερωθῇ σήμερον. Πρέπει νὰ ἐλπίζωμεν—καταλήγει ὁ ἀρθρογράφος— ὅτι τὸ Ἑλληνικὸν Ἔθνος καὶ τὸ Ἑλληνικὸν Κράτος θὰ βαδίσουν ἄνευ ἐμποδίων πρὸς εὐτυχὲς μέλλον.

ΤΟ ΕΓΚΡΙΘΕΝ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΟΝ ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΑΣ ΚΑΠΝΟΥ

Κατ' ἀνακοίνωσιν τοῦ ὑπουργοῦ τῆς Γεωργίας κ. Κυριακοῦ ἐνεκρίθη ὑπὸ τῆς νομοπαρασκευαστικῆς ἐπιτροπῆς τῶν Ὑπουργῶν ἀναγκαστικὸς Νόμος «περὶ ἀπαγορεύσεως καλλιεργείας καπνοῦ».

Διὰ τοῦ νομοσχεδίου προβλέπεται 1) ὅτι εἰς τοὺς καλλιεργήσαντας καπνὰ κατὰ τὴν περίοδον 1936 ἄνευ ἀδείας, ἀλλὰ ἐπὶ καταλλήλου ἐδάφους, παρέχεται ἄδεια κατοχῆς τῶν καπνῶν ἐφ' ὅσον ἤθελον χαρακτηρισθῆ τὰ ἐδάφη κατάλληλα.

2) Εἰς τοὺς καλλιεργήσαντας ἐπὶ περιοχῶν ἀκαταλλήλων δύναται νὰ χορηγηθῇ ἄδεια κατοχῆς ἐξαιρετικῶς διὰ τὸ ἔτος 1936, ἀλλὰ ἡ ἄδεια αὐτή, οὔτε διὰ τὰ ἑπόμενα ἔτη δύναται νὰ ἰσχύσῃ οὔτε τοὺς καλλιεργητὰς ἀπαλλάσσει ἀπὸ τὰς νομίμους συνεπείας. Προβλέπεται μόνον μείωσις τῶν προστίμων βάσει τῶν πορισμάτων τῆς ἐπιτροπῆς.

3) Τροποποιεῖται ἡ σύνθεσις τῶν ἐπιτροπῶν, ἡ ὁποία κρίνει περὶ τῶν καταλλήλων ἢ ἀκαταλλήλων ἐδαφῶν. Οὕτω ἐνῷ πρότερον αὗται ἀπετελοῦντο ἐξ ἀντιπροσώπων τῶν παραγωγῶν ἐφεξῆς θ' ἀποτελοῦνται ἐξ ἑνὸς ὑπαλλήλου τῆς Γεωργικῆς περιφερείας, ἐκ τοῦ διευθυντοῦ τοῦ γραφείου φορολογίας καπνοῦ ἢ καπνεργοστασίου καὶ ἐξ ἑνὸς ὑπαλλήλου τοῦ γραφείου προστασίας καπνοῦ.

Ὅσαι περιφέρειαι στεροῦνται γραφείων καπνοῦ, θὰ ὑπαχθοῦν εἰς ἕνα ἀπὸ τὰ λειτουργοῦντα. Αἱ ἐπιτροπαὶ αὗται θὰ ἐξετάσουν: πρῶτον ὅλας τὰς περιπτώσεις καλλιεργείας καπνοῦ ἄνευ ἀδείας καὶ δεύτερον ὅλας τὰς αἰτήσεις, τὰς ὑποβληθείσας ἀπὸ τῆς 1ης Ἰανουαρίου 1935 καὶ ἐντεῦθεν καὶ τὰς ἀφορώσας τὴν ἀναθεώρησιν τῆς ἀπαγορεύσεως τῆς καλλιεργείας καπνοῦ, τρίτον τὰ ἐδάφη περιφερειῶν ἢ κοινοτήτων, εἰς τὰς ὁποίας ἤρθη ἢ ἐκ τοῦ νόμου 5112 ἀπαγόρευσις καλλιεργείας καπνοῦ καὶ τέταρτον τὰ ἐδάφη τῶν κοινοτήτων εἰς τὰ ὁποῖα δὲν ἐγένετο μέχρι τοῦδε ἐξέτασις, ἀλλὰ ἐπὶ τῶν ὁποίων καὶ κατὰ τὸ 1936 ἐκαλλιεργήθησαν εἰς ἔκτασιν ἄνω τῶν 50 στρεμμάτων. Αἱ ἀποφάσεις τῶν ἐπιτροπῶν θὰ ἰσχύσουν διὰ τὴν τριετίαν 1937—39.

Διὰ τοῦ αὐτοῦ νόμου προβλέπονται αὐστηρόταται ποιναί, ὡς πρὸς τοὺς προέδρους τῶν κοινοτήτων, τοὺς ἐκδίδοντας ψευδῆ πιστοποιητικά, ὡς καὶ τοὺς γεωργικούς, οἰκονομικούς, ἀστυνομικοὺς ὑπαλλήλους, τοὺς ὑπαλλήλους ἀγροφυλακῆς καὶ ἐν γένει τοὺς ἐντεταλμένους δημοσίους ἢ δημοτικοὺς ὑπαλλήλους καὶ τοὺς μὴ ἐκτελοῦντας τὰς ἐν σχέσει μὲ τὴν παραγγελίαν παραβάσεις τῶν νόμων περὶ καλλιεργείας καπνοῦ.

Ἐφεξῆς ἡ ἐκρίζωσις καὶ καταστροφὴ τῶν παρανόμων καπνοφυτειῶν θὰ γίνεται διὰ δαπάνης τῶν παρανόμως καλλιεργησάντων καὶ διὰ προσωπικῆς των ἐργασίας. Ἐπὶ πλέον οἱ παρανόμως καλλιεργοῦντες δὲν δύνανται νὰ λάβουν δάνεια διὰ τὴν ἑπομένην καλλιεργητικὴν περίοδον. Τέλος τὰ πρόστιμα τὰ ὁποῖα θὰ εἰσπράττωνται, θὰ διατίθενται διὰ τὸν ἐξοπλισμὸν δι' ἐργαλείων τοῦ Ἰνστιτούτου τοῦ καπνοῦ.

ΑΙ ΑΠΟΖΗΜΙΩΣΕΙΣ ΛΟΓΩ ΚΑΤΑΡΓΗΣΕΩΣ ΤΟΥ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΟΣ

Κατ' ἀνακοίνωσιν τοῦ ὑπουργοῦ τῆς Ἐργασίας κ. Δημητράτου, μελετᾶται ἡ ταξινόμησις τῶν ζητούντων ἀποζημίωσιν, λόγῳ καταργήσεως τοῦ ἐπαγγέλματος, ἐπαγγελματικῶν καὶ ἐργατικῶν κλάδων ἐργασίας.

Κατὰ τὴν ἰδίαν ἀνακοίνωσιν, ἐπειδὴ τὰ ὑποβαλόντα αἰτήσεις ἐργατικὰ καὶ ἐπαγγελματικὰ σωματεῖα ὑπερβαίνουν τὰ 70 καὶ ὁ ἀριθμὸς τῶν ἀποζημιωθησομένων εἶνε μέγιστος, καθίσταται προβληματικὴ ἡ ἀποζημίωσις τόσων ἀνέργων.

Ὡς ἐκ τούτου τὸ ὑπουργεῖον μελετᾷ τὸν τρόπον τῆς ἀντιμετωπίσεως τῆς καταστάσεως ἀπὸ γενικῆς πλέον πλευρᾶς δι' ὅλους τοὺς κλάδους, ἐπαγγελματικοὺς καὶ ἐργατικούς. Καὶ ἐφ' ὅσον μὲν καταστῇ δυνατὸν θὰ ἀποζημιώσῃ ὅλους ἀνεξαιρέτως καὶ εἰς τοῦτο δικαιωμένους, ἄλλως δὲν θὰ καταβάλῃ εἰς οὐδένα ἀποζημιώσεις καὶ θὰ δώσῃ νέας κατευθύνσεις εἰς τὸ ζήτημα τῶν ἀνέργων ἐκ τῶν καταργουμένων ἐπαγγελμάτων καὶ τῶν βιομηχανιῶν, αἵτινες ἐξέλιπον λόγῳ τῆς βιομηχανικῆς ἐξελίξεως.

ΠΡΟΣΚΛΗΣΙΣ ΣΤΡΑΤΕΥΣΙΜΩΝ ΤΟΥ ΝΑΥΤΙΚΟΥ

Ἀνακοινοῦται ἁρμοδίως ὅτι ἀπὸ 1—7 Ὀκτωβρίου ἐ. ἔ. θὰ παρουσιασθοῦν πρὸς κατάταξιν εἰς τὸ Β. Ναυτικὸν οἱ στρατεύσιμοι ἐργάται θαλάσσης τῆς ἀπογραφῆς 1936 β' γεννηθέντες τὸ 1915.

Οἱ καλούμενοι θὰ παρουσιασθοῦν εἰς τὸ κεντρικὸν λιμεναρχεῖον Πειραιῶς ὅπου θὰ ἑδρεύῃ ὑγειονομικὴ Ἐπιτροπή. Οἱ κρινόμενοι ἱκανοὶ θὰ ἀποστέλλωνται εἰς τὸ προγυμναστήριον Πόρου.

ΑΣΤΥΝΟΜΙΚΑ

Συνελήφθη εἰς τὸν Πειραιᾶ ὁ Παῦλος Κυριακοῦ, ἐτῶν 36, παντοπώλης, κατηγορούμενος ἐπὶ παραβάσει τοῦ νόμου περὶ προστασίας τοῦ ἐθνικοῦ νομίσματος.

ΑΝΤΙ ΕΥΧΑΡΙΣΤΙΩΝ

Συνελήφθησαν εἰς Πειραιᾶ οἱ παντοπῶλαι Κ. Παπακωνσταντίνου, ἐτῶν 18 καὶ Δημ. Κατσαπίνης, ἐτῶν 19, διότι ἐπετέθησαν κατὰ τοῦ ὑγειονομικοῦ ἐπόπτου τοῦ Δήμου Βασ. Γρηγοράτου καὶ τὸν ἐκακοποίησαν διότι οὗτος ἐζήτησε νὰ κάμῃ ἀπολύμανσιν εἰς τὸ κατάστημά των.

Λ. ΚΑΤΣΙΛΑΜΠΡΟΣ
Ὑφηγητὴς τῆς παθολογίας
ΣΤΗΘΙΚΑ — ΚΑΡΔΙΑΚΑ
Χαρ. Τρικούπη 55. (4—6 μ.μ.)
Τηλ. 31-539

ΑΙ ΑΝΤΙΠΕΙΘΑΡΧΙΚΑΙ ΠΑΡΑΒΑΣΕΙΣ ΤΩΝ ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΩΝ ΤΗΣ ΧΩΡΟΦΥΛΑΚΗΣ

Διὰ νόμου ὁρίζεται ὅτι αἱ πειθαρχικαὶ παραβάσεις τῶν ἀξιωματικῶν τῆς χωροφυλακῆς θὰ παραπέμπωνται τοῦ λοιποῦ ὑποχρεωτικῶς εἰς συμβούλιον ἀποτελούμενον ἐξ ἑνὸς ὑποστρατήγου ὑπαρχηγοῦ τοῦ Γενικοῦ Ἐπιτελείου, ἐκ τοῦ προσωπάρχου τοῦ Ὑπουργ. Στρατιωτικῶν καὶ ἐκ τῶν Διευθυντῶν Χωροφυλακῆς τῶν Ὑπουργείων Στρατιωτικῶν καὶ Ἐσωτερικῶν. Αἱ ἀποφάσεις τοῦ συμβουλίου, ὅπερ θὰ συνεδριάζῃ ἐν ὁλομελείᾳ, εἶνε ὑποχρεωτικαὶ διὰ τὸν ὑπουργὸν τῶν Στρατιωτικῶν.

Αἱ ἀποφάσεις τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Στρατιωτικῶν περὶ ἀπονομῆς ἠθικῆς ἀμοιβῆς πάσης φύσεως δι' ὑπηρεσίας σχετιζομένας πρὸς τὴν δημοσίαν ἀσφάλειαν ἐν εἰρήνῃ εἶνε ἀνέκκλητοι καὶ ἀνεπίδεκτοι ἀναψηλαφήσεως διὰ τῆς διοικητικῆς ὁδοῦ. Τὸ αὐτὸ ἰσχύει καὶ διὰ τὰς ἐκδοθείσας ὁπωσδήποτε κατὰ τὸ παρελθὸν τοιαύτας ἀποφάσεις. Αἱ διατάξεις τοῦ νόμου ἔχουν ἀναδρομικὴν ἰσχὺν καὶ διὰ τὰς ἐκκρεμεῖς ὑποθέσεις τὰς μὴ κριθείσας μέχρι τοῦδε.

ΠΑΡΑ ΤΩ κ. ΜΕΤΑΞΑ

Ὁ κ. Πρωθυπουργὸς ἐδέχθη χθὲς εἰς μακρὰν συνομιλίαν τὸν πρεσβευτὴν τῆς Ἀγγλίας κ. Οὐατερλόου.

* * *

Ὁ κ. Πρωθυπουργὸς συνειργάσθη χθὲς μετὰ τοῦ ὑπουργοῦ—Διοικητοῦ Ἀθηνῶν—Πειραιῶς κ. Κοτζιᾶ καὶ τῶν ὑφυπουργῶν Τύπου καὶ Τουρισμοῦ κ. Νικολούδη καὶ Τ.Τ.Τ. κ. Νικολοπούλου.

ΑΠΟΔΡΑΣΙΣ ΛΕΠΡΑΣ

Κατόπιν τηλεγραφήματος τοῦ Λιμενάρχου Ἡρακλείου, συνελήφθη χθὲς τὸ ἀπόγευμα ἐπὶ τοῦ καταπλεύσαντος εἰς Πειραιᾶ ἐκ Κρήτης ἀτμοπλοίου «Ἀκρόπολις» ἡ λεπρὰ Ἑλένη Ματσίδου, ἥτις εἶχεν ἀποδράσει ἐκ τοῦ λεπροκομείου τῆς Σπιναλόγκας πρὸ πενθημέρου. Ἡ Ματσίδου μετεφέρθη εἰς τὸ Νοσοκομεῖον Λοιμωδῶν Νόσων, θὰ ἀποσταλῇ δὲ αὔριον τὴν ἑσπέραν εἰς Σπιναλόγκαν.

ΑΙ ΤΙΜΑΙ ΤΗΣ ΣΤΑΦΙΔΟΣ

ΠΑΤΡΑΙ, 10. (τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).— Ἡ ἀγορὰ ἐπὶ τῶν σταφίδων ἦτο σήμερον ἐνεργητική. Πατρῶν ἡλίου 3550 — 3650. Τρεχούμενα 3350 — 3450. Σκιᾶς 4000 —4450. Ἀμαλιάδος 3550 καλῆς ποιότητος καὶ τρεχούμενα 3450 — 3500. Μεσσηνιακὰ 3200 — 3240.

ΔΕΣΠΟΙΝΙΣ μοδίστα ζητεῖ ἐργασίαν παρ' οἰκίᾳ ἢ καὶ μὲ ἡμερομίσθιον. Πληροφορίαι γραφεῖα «Πρωΐας».

Η ΗΜΕΡΑ ΤΗΣ Α. Υ. ΤΟΥ ΔΙΑΔΟΧΟΥ ΕΙΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΝ

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 10. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).— Τὸ ἀπόγευμα ἡ Α. Β. Υ. ὁ Διάδοχος ἐξέδραμε δι' αὐτοκινήτου, συνοδευόμενος καὶ ὑπὸ τοῦ ἀρχηγοῦ τοῦ Στόλου κ. Σακελλαρίου, εἰς Γεννιτσά, ὅπου ἐγένετο δεκτὸς ὑπὸ τῶν κατοίκων διὰ θερμοτάτων ἐκδηλώσεων.

Ὁ Διάδοχος μετέβη εἰς τὸ Δημαρχεῖον καὶ ἀκολούθως ἐπεσκέφθη τὴν ἐκεῖ τελουμένην ἐμποροπανήγυριν. Τὴν ἑσπέραν ἐπέστρεψεν ἐνταῦθα.

* * *

Κατὰ τηλεγράφημα τοῦ Νομάρχου Χαλκιδικῆς πρὸς τὸ ὑφυπουργεῖον Τύπου καὶ Τουρισμοῦ ἡ Α. Β. Υ. ὁ Διάδοχος Παῦλος συνοδευόμενος ὑπὸ τοῦ ἀρχηγοῦ τοῦ στόλου ναυάρχου κ. Σακελλαρίου καὶ τῆς λοιπῆς ἀκολουθίας του, ἐξέδραμε μέχρι τοῦ δάσους Χολομῶντος. Αἱ ἀρχαὶ τῆς πόλεως Πολυγύρου ὑπεδέχθησαν τὴν Α. Β. Υ. τὸν Διάδοχον κατὰ τὴν ἐκεῖθεν διέλευσίν Του εἰς τὴν θέσιν Ἅγιος Πρόδρομος καὶ συνώδευσαν αὐτὸν μέχρι τῆς πόλεως, ὅπου ὁ λαὸς ἐπεφύλαξεν ἐνθουσιώδη ὑποδοχὴν καὶ προέβη εἰς ζωηροτάτας ἐκδηλώσεις ἀφοσιώσεως καὶ ἀγάπης πρὸς τὴν Α. Μ. τὸν Βασιλέα καὶ τὸν Διάδοχον.

Αἱ αὐταὶ ἐκδηλώσεις τοῦ λαοῦ τῆς πρωτευούσης τῆς Χαλκιδικῆς ἐπανελήφθησαν καὶ τὴν ἑσπέραν κατὰ τὴν ἐπιστροφὴν τοῦ Διαδόχου μετὰ τῆς ἀκολουθίας του εἰς Θεσσαλονίκην.

Η ΕΝΑΕΡΙΟΣ ΓΡΑΜΜΗ ΒΑΡΣΟΒΙΑΣ - ΑΘΗΝΩΝ - ΠΑΛΑΙΣΤΙΝΗΣ

Κατ' ἀνακοίνωσιν ἐκ τοῦ Ὑπουργείου Ἀεροπορίας ἐντὸς τῶν ἡμερῶν ρυθμίζεται τὸ ζήτημα τῆς καθόδου εἰς Ἀθήνας τῆς Πολωνικῆς ἀεροπορικῆς ἑταιρείας «Λότ». Ἡ σχετικὴ συμφωνία προβλέπει τὴν ἐξασφάλισιν ὡρισμένων οἰκονομικῶν πλεονεκτημάτων ὑπὲρ τῆς Ἑλληνικῆς Ἑταιρείας Ἐναερίων Συγκοινωνιῶν καθὼς καὶ τὴν προέκτασιν τῆς γραμμῆς ὑπὸ τῆς ἐν λόγῳ Ἑταιρείας μέχρι Παλαιστίνης.

Η ΧΟΡΗΓΗΘΕΙΣΑ ΠΙΣΤΩΣΙΣ ΕΙΣ ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗΣ ΠΡΟΝΟΙΑΣ

Δι' ἀναγκαστικοῦ νόμου ἐνεγράφη εἰς τὸν προϋπολογισμὸν τοῦ ὑπουργείου Κρατικῆς Ἀντιλήψεως καὶ Ὑγιεινῆς τοῦ ἔτους 1936—1937, πίστωσις 20.000.000 δραχ. διατιθεμένη διὰ σκοποὺς κοινωνικῆς προνοίας καὶ ἀντιλήψεως βάσει κοινῶν ἀποφάσεων τῶν ὑπουργῶν Κρατικῆς Ἀντιλήψεως καὶ Οἰκονομικῶν.

ΟΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΑΙ ΔΙΑ ΤΑ ΑΓΟΡΑΝΟΜΙΚΑ ΖΗΤΗΜΑΤΑ

Χθὲς τὴν μεσημβρίαν ὁ ὑφυπουργὸς τῆς Ἀγορανομίας κ. Μαγιάκος ἐδέχθη εἰς μακρὰν ἀκρόασιν τοὺς ἐκπροσώπους τῆς ἐπαγγελματικῆς τάξεως κ. κ. Γ. Λαμπρινάκον, πρόεδρον τοῦ Ἐπαγγελματικοῦ Ἐπιμελητηρίου Ἀθηνῶν, Ἀσκλ. Βρεττόν, πρόεδρον τῆς «Γενικῆς Συνομοσπονδίας Ἐπαγγελματιῶν τῆς Ἑλλάδος», Ι. Μπερνίτσαν, γενικὸν γραμματέα αὐτῆς, Μαρτζοῦκον, πρόεδρον Ἐπαγγελματικοῦ Ἐπιμελητηρίου Κερκύρας καὶ τὰς διοικήσεις τῶν ἐπισιτιστικῶν σωματείων τῆς πρωτευούσης. Κατ' αὐτὴν ἐξητάσθησαν τὰ διάφορα ἀγορανομικὰ ζητήματα. Οἱ ἀντιπρόσωποι τοῦ ἐπαγγελματικοῦ κόσμου ὑπέβαλλον εἰς τὸν κ. ὑφυπουργὸν τὰ πορίσματα τῆς γενομένης ὑπὸ τὴν προεδρίαν αὐτοῦ μεγάλης συσκέψεως πρὸς ἐξέτασιν τῶν ἐπαγγελματικῶν ζητημάτων.

Ὁ κ. ὑφυπουργὸς ὑπεσχέθη ὅτι θὰ μελετήσῃ τὰ πορίσματα ταῦτα καὶ θὰ ἐπικοινωνήσῃ μεθαύριον μετ' αὐτῶν ἵνα τοῖς ἀνακοινώσῃ τελικῶς τὰς ἀπόψεις του.

ΛΥΣΣΩΝ ΚΥΩΝ

Κύων λυσσῶν, ράτσας «λουλοῦ», ἔδηξε χθὲς εἰς τὰ Χαυτεῖα τὴν 13ἐτιδα Ἔμμαν Ζουμῆ καὶ τὴν 8ἐτιδα Ζαΐραν Διονυσίου. Ἡ ἐμφάνισις τοῦ λυσσῶντος κυνὸς προεκάλεσε πανικὸν μεταξὺ τῶν διαβατῶν οἱ ὁποῖοι διὰ παντὸς τρόπου ἔσπευσαν νὰ τὸν ἀποφύγουν. Ἐν τέλει ὁ κύων ἐφονεύθη διὰ περιστρόφου ὑπὸ ἀστυφύλακος.

ΕΓΚΛΗΜΑ Η ΔΥΣΤΥΧΗΜΑ;

Ἐκ Σπάρτης ἐλάβομεν τὸ κάτωθι τηλεγράφημα:

«Πρὸ εἰκοσαημέρου ἀνεχώρησε πατήρ μου Ἰω. Χριστόπουλος πρὸς μονὴν Ἐλώνης. Μέχρι σήμερον ἄγνωστος τύχη του. Δὲν καθωρίσθη ἔγκλημα ἢ ἀτύχημα. Ἐξήντλησα πᾶν μέσον. Σπυρίδων Χριστόπουλος κουρεύς».

ΑΠΩΛΕΙΑ ΚΟΣΜΗΜΑΤΩΝ

Προσελθὼν εἰς τὴν ἀστυνομίαν Πειραιῶς ὁ Ἐλευθ. Κοβαλίτης, ἐτῶν 28, χρυσοχόος, ἀνέφερεν ὅτι ἀπώλεσε καθ' ὁδὸν ἕνα δέμα μὲ κοσμήματα ἀξίας 20.000 δραχμῶν.

ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑ

Ὁ ἐργάτης Ἰωάν. Ἀντωνιάδης ἐνῷ εἰργάζετο εἰς τὴν ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Πινδάρου 6 ἀνεγειρομένην οἰκοδομήν, ἦλθεν εἰς ἐπαφὴν μὲ ἠλεκτροφόρα σύρματα καὶ ὑπέστη ἠλεκτροπληξίαν. Ὁ παθὼν συνῆλθε χάρις εἰς ἔγκαιρον ἰατρικὴν ἐπέμβασιν, ἀλλὰ ἀπώλεσε τὴν φωνήν του.

ΣΥΖΥΓΙΚΑΙ ΤΡΥΦΕΡΟΤΗΤΕΣ

Ὑπὸ τῆς Θεοδώρας Ἀντωνάκου, ἐτῶν 17 κατηγγέλθη εἰς τὴν ἀστυνομίαν Πειραιῶς, ὅτι ὁ σύζυγός της Θεόδωρος, ἐτῶν 24 μετὰ τοῦ ὁποίου εὑρίσκετο εἰς διάστασιν, ἀπεπειράθη νὰ τὴν φονεύσῃ πυροβολήσας ἐναντίον της δὶς διὰ περιστρόφου ἐπειδὴ ἠρνεῖτο νὰ ἐπανέλθῃ πλησίον του.

ΠΑΙΔΩΝ ΑΤΑΞΙΑΙ

Ὁ 4ετὴς Ἐλευθ. Κατραμάδος, ἐνῷ ἔπαιζεν εἰς τὸ προαύλιον τῆς κατοικίας του ἀνέτρεψε μίαν χύτραν πλήρη ζέοντος ὕδατος καὶ ὑπέστη σοβαρὰ ἐγκαύματα εἰς ὁλόκληρον τὸ σῶμα του. Μετεφέρθη εἰς τὸ Ζάννειον Νοσοκομεῖον.

— Ὁ Ἰω. Πούγουλης, ἐτῶν 10, ἐπιχειρήσας ν' ἀνέλθῃ τοῦ ἐν κινήσει εὑρισκομένου τροχιοδρομικοῦ ὀχήματος τῆς γραμμῆς Πειραιῶς — Νέου Φαλήρου κατέπεσε τραυματισθεὶς σοβαρῶς.

5Η ΠΡΩΙΝΗ

Ο ΑΓΩΝ ΤΗΣ ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ ΚΑΤΑ ΤΟΥ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΜΟΥ

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ κ. ΓΚΑΙΜΠΕΛΣ

ΕΙΣ ΤΟ ΣΥΝΕΔΡΙΟΝ ΤΗΣ ΝΥΡΕΜΒΕΡΓΗΣ

ΟΙ ΕΝ ΛΟΝΔΙΝΩ ΔΙΑ ΤΑΣ ΑΠΟΙΚΙΑΣ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 10. (Τρανσόσεαν).— Κατὰ τὴν ἀπογευματινὴν συνεδρίαν τοῦ Ἐθνικοσοσιαλιστικοῦ Συνεδρίου ὡμίλησε πρῶτος ὁ δόκτωρ Ρόζεμπεργκ, ὅστις ἀνήγγειλεν, ὅτι θὰ ὁμιλήσῃ ἐπὶ τοῦ θέματος «πόλεμος κατὰ τοῦ μπολσεβικικοῦ συστήματος».

— Εἰς ἑκάστην μεγάλην πόλιν τοῦ κόσμου —ἤρχισεν ὁ ρήτωρ — εἰς Παρισίους, Λονδῖνον, Μαδρίτην, Καντῶνα κλπ. ὑπάρχουν χιλιάδες ἀνδρῶν καὶ γυναικῶν, οἵτινες διατελοῦν ἐν ἀπογνώσει, λόγῳ τῶν κοινωνικῶν δεινῶν καὶ εἶνε ἕτοιμοι νὰ γίνουν ἕρμαιοι ἀσυνειδήτων Μπολσεβίκων ἀπατεώνων. Δὲν ὑπάρχει λαὸς ἄτρωτος ἐκ τοῦ κινδύνου τοῦ μπολσεβικισμοῦ. Τὸ συνέδριον ἐπομένως ἐπιστρέφει καὶ πάλιν εἰς τοὺς ἀγῶνας του κατὰ τοῦ μπολσεβικισμοῦ καὶ τοῦ παγκοσμίου ἰουδαϊσμοῦ, ὑπὸ τοῦ ὁποίου ὠργανώθη οὗτος. Τὰ γεγονότα, ἅτινα ἐξελίσσονται ἐν Ἱσπανίᾳ — καθὼς δύναται νὰ κρίνῃ πᾶς τις — εἶνε ἐκστρατεία καθοδηγουμένη ὑπὸ τῶν τυπικῶν μεθόδων τοῦ μπολσεβικισμοῦ ἐξ αὐτῆς ταύτης τῆς Μόσχας.

Ἐν μέσῳ τῆς ἐθνικῆς μας κρίσεως — συνέχισεν ὁ ρήτωρ — εὕρομεν τὸ θάρρος ν' ἀναπτύξωμεν τὴν ἐπίθεσιν κατὰ τοῦ παγκοσμίου ἰουδαϊσμοῦ καὶ τῆς ἐπιρροῆς αὐτοῦ ἐν Γερμανίᾳ διότι εἴμεθα πεπεισμένοι τότε καὶ σήμερον ἀκόμη περισσότερον, ὅτι ὁ μπολσεβικισμὸς ἄνευ Ἑβραίων ἀρχηγῶν οὐδὲν θὰ κατώρθωνεν. Ὁ Στάλιν ἀρχηγὸς τῆς Τρίτης Διεθνοῦς, δὲν εἶνε μὲν ὁ ἴδιος Ἑβραῖος, ἀλλ' ὄπισθεν αὐτοῦ ἵσταται ὁ Ἑβραῖος πενθερός του Λάζαρος Μωσεσὸν Καγκάνοβιτς, ὅστις κατὰ τὰ ὀλίγα τελευταῖα ἔτη ἐτοποθέτησεν Ἑβραίους μεσάζοντας εἰς ὅλας τὰς ἀνωτέρας θέσεις, ἐν τῇ ἀστυνομίᾳ, εἰς τὰ ὑπουργεῖα, εἰς τὸν ἐρυθρὸν στρατόν, εἰς τὸ ἐξωτερικὸν ἐμπόριον, εἰς τὴν διπλωματικὴν ὑπηρεσίαν, εἰς τὴν μυστικὴν ἀστυνομίαν, τῆς ὁποίας ἡγεῖται ὁ Ἑβραῖος Γιακόδα καὶ ὁ ἀντιπρόσωπός του Γιακὼβ Σαουλσὸν Ἀγκράνωφ. Ἡ Διεύθυνσις ὅλης τῆς ἐσωτερικῆς πολιτικῆς τῆς Σοβ. Ρωσίας εὑρίσκεται εἰς χεῖρας σώματος, τοῦ ὁποίου τὰ 98% εἶνε Ἑβραῖοι, ἐνῷ ἡ ἐξωτερικὴ διπλωματικὴ ὑπηρεσία εὑρίσκεται σχεδὸν ἀποκλειστικῶς εἰς χεῖρας Ἑβραίων ἀπὸ τοῦ ἀρχηγοῦ της Λιτβίνωφ, ὅστις ὠνομάζετο ἄλλοτε Βαλὰχ Βιλκενσέϊν, μέχρι καὶ τοῦ τελευταίου ὑπαλλήλου. Καταπολεμῶν τὸν ἰουδαϊσμὸν ὁ ἐθνικοσοσιαλισμὸς ἀγωνίζεται ὑπὲρ τοῦ Κόσμου. Ἡ ὕπαρξις καὶ τὸ μέλον τῆς Εὐρώπης προασπίζονται πρωτίστως καὶ κυρίως ἐν Βερολίνῳ. Ὑποσχόμεθα ἐπισήμως εἰς τὸν Κόσμον, ὅτι ἐφόσον οἱ ἀπόγονοί μας θὰ ὑπάρχουν αἱ ἀποσυνθετικαὶ αὗται δυνάμεις δὲν θὰ ὑψώσουν ποτὲ πλέον τὴν κεφαλὴν ἐν Γερμανίᾳ».

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ κ. ΓΚΑΙΜΠΕΛΣ

Ὁ ὑπουργὸς τῆς Προπαγάνδας κ. Γκαῖμπελς ὁμιλήσας κατόπιν, ἀνέλυσεν εἰς ὅλας αὐτοῦ τὰς φάσεις τὸ κομμουνιστικὸν πρόβλημα καὶ ἀπέδειξε διὰ συγκεκριμένων γεγονότων τὴν ἐνοχὴν τοῦ ρωσικοῦ μπολσεβικισμοῦ κατὰ τρόπον τόσον συντριπτικόν, ὅσον εἰς οὐδεμίαν ἄλλην ὁμήγυριν ἠκούσθη ποτέ.

Ὁ κ. Γκαῖμπελς ἐδήλωσεν, ὅτι ἡ ὕπαρξις τῆς Εὐρώπης εὑρίσκεται ἐν κινδύνῳ καὶ ὅτι ἐπέστη ἡ στιγμὴ καθ' ἣν δέον νὰ καθορίσῃ αὕτη τὴν στάσιν της ὑπὲρ ἢ κατὰ τοῦ μπολσεβικισμοῦ ἀδιαφόρως πρὸς τὰς συνεπείας.

«Οἱ Ἑβραῖοι — εἶπεν — ἐδημιούργησαν τὸν μπολσεβικισμὸν καὶ αὐτοὶ ὑπῆρξαν οἱ σημαιοφόροι του. Ἡ σοβιετορωσικὴ προπαγάνδα, ἐπιζητεῖ τὴν ἀνατροπὴν καὶ ὑπονομεύει τὰ θεμέλια τοῦ πολιτισμοῦ εἰς ὅλα τὰ μέρη τοῦ κόσμου. Ὁ μπολσεβικισμὸς οὐδεμίαν σχέσιν ἔχει πρὸς τὴν λεγομένην «ἀντίληψιν τῆς ζωῆς», ἀλλ' εἶνε παθολογικὴ ἐγκληματικὴ μανία ἐφευρεθεῖσα προδήλως καὶ καθοδηγουμένη ὑπὸ τῶν Ἑβραίων πρὸς τὸν σκοπὸν νὰ ἐκμηδενίσῃ τὸν εὐρωπαϊκὸν πολιτισμὸν καὶ νὰ ἐγκαθιδρύσῃ παγκόσμιον ἰουδαϊκὴν ἐπιρροήν».

Ὁ κ. Γκαῖμπελς ἐξῆρεν εἶτα τὰς ἀρετὰς τοῦ σοσιαλισμοῦ ὑπὲρ τοῦ ὁποίου καὶ οὐχὶ ἐναντίον ἀγωνίζεται ἡ Γερμανία.

«Ὁ μπολσεβικισμὸς — εἶπεν — εἶνε ὀργάνωσις τῶν κτηνωδεστέρων ἐνστίκτων πρὸς καταστροφὴν τῆς πολυτίμου φυλετικῆς ἰδιότητος τῶν λαῶν. Ἡ πραγματικότης, ἡ ὁποία ἀποκατέστη ἐν Ρωσίᾳ καὶ διὰ τὴν ὁποίαν μαίνεται ἤδη ὁ ἀγὼν ἐν Ἱσπανίᾳ, ἐμφανίζεται ἐπίσης καὶ εἰς ἄλλα Κράτη τῆς Εὐρώπης καὶ θίγει ζωτικῶς ὁλόκληρον τὸν κόσμον. Τὸ ζήτημα τοῦ μπολσεβικισμοῦ καιρίως θίγει τὴν μελλοντικὴν ὕπαρξιν τῆς Εὐρώπης, τὴν ὁποίαν ὁ ἰουδαϊσμὸς ἐπιζητεῖ νὰ καθηλώσῃ ἐπὶ τοῦ Σταυροῦ. Καὶ ἡ Εὐρώπη δέον νὰ καταστρέψῃ τὸν μπολσεβικισμὸν ἐὰν ἐπιθυμῇ νὰ ἐξυγιανθῇ συνεχίζουσα τὸν ἀγῶνα ὅστις ἤρχισεν ἐπὶ τοῦ γερμανικοῦ ἐδάφους ὑπὸ τὸν Ἀδόλφον Χίτλερ».

ΟΙ ΑΓΓΛΟΙ ΔΙΑ ΤΑΣ ΑΠΟΙΚΙΑΣ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 10. (Ἀθ. Πρακτ.).—Ἐκ τοῦ λόγου τοῦ κ. Χίτλερ, ὅστις ἀνεγνώσθη χθὲς ἐν Νυρεμβέργῃ ἡ περίοδος, ἡ ὁποία εἵλκυσεν ἐνταῦθα τὴν προσοχὴν εἶνε ἡ ἀφορῶσα τὰς ἀποικιακὰς ἀξιώσεις τῆς Γερμανίας. Ἡ δήλωσις αὕτη τοῦ καγκελλαρίου ἀποτελεῖ τὸ ἐπιστέγασμα τῆς προπαγάνδας, ἥτις διεξάγεται ἐν Γερμανίᾳ κατὰ τοὺς τελευταίους ἓξ μῆνας. Κατὰ τὴν ἰδίαν περίοδον τὸ ζήτημα τοῦτο ἀπετέλεσε ἀντικείμενον δηλώσεων ἀπὸ μέρους τῆς Ἀγγλικῆς Κυβερνήσεως εἰς τὴν Βουλὴν τῶν Κοινοτήτων. Αἱ προσφατώτεραι δηλώσεις τῆς ἀγγλικῆς κυβερνήσεως σχετικῶς μὲ τὸ ζήτημα τοῦτο ἦσαν αἱ ὑπὸ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Ἤντεν, αἵτινες ἐγένοντο τὴν 27ην Ἰουλίου ἐν τῇ Βουλῇ τῶν Κοινοτήτων, ὁπότε ὁ ὑπουργὸς ἐδήλωσεν ὅτι ἡ Κυβέρνησις τῆς Α. Μ. εἶνε ἑτοίμη νὰ συζητήσῃ τὸ ζήτημα τῶν ἀποικιῶν κατά τινα διεθνῆ Διάσκεψιν καλουμένην ἐντὸς τοῦ πλαισίου τῆς Κ.Τ.Ε. Εἰς μίαν τοιαύτην Διάσκεψιν ἡ ἀγγλικὴ Κυβέρνησις θὰ ἦτο διατεθειμένη νὰ συζητήσῃ τὰ προβλήματα τῆς προμηθείας πρώτων ὑλῶν ἐκ τῶν ἀποικιῶν. Συζήτησις τοῦ θέματος τούτου θὰ ἦτο δυνατὸν νὰ γίνῃ κατὰ τὴν Συνέλευσιν τῆς Κ. Τ. Ε., ἥτις συνέρχεται ἐντὸς τοῦ τρέχοντος μηνός. Ὁ κ. Ἤντεν ἐδήλωσε κατὰ τὴν ὡς ἄνω ἀγόρευσίν του ἐν τῇ Βουλῇ, ὅτι τὸ ἀποικιακὸν ζήτημα ἐνδιαφέρει ὅλας τὰς ἐντολοδόχους Δυνάμεις, τὴν Ἀγγλίαν, τὰς Κυβερνήσεις τῶν Κτήσεων καὶ τὰς ξένας Κυβερνήσεις. Ἡ ἀγγλικὴ Κυβέρνησις δὲν συνεννοήθη μετὰ τῶν Κυβερνήσεων τούτων μέχρι τοῦδε. Ὁπωσδήποτε ἡ Κυβέρνησις τοῦ Λονδίνου φρονεῖ, ὅτι τὸ ζήτημα τῆς μεταβιβάσεως ἐντολῆς ἐπὶ ἐδαφῶν θὰ προεκάλει σοβαρὰς δυσχερείας ἠθικάς, πολιτικὰς καὶ νομικάς, διὰ τὰς ὁποίας ἡ ἀγγλικὴ Κυβέρνησις ὁμολογεῖ εἰλικρινῶς, ὅτι εἶνε ἀνίκανος νὰ εὕρῃ λύσιν.

ΘΑ ΣΥΖΗΤΗΘΗ Η ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΔΙΩΡΥΓΟΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΒΑΛΚΑΝΙΚΗΝ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 10. Κατὰ τὸν ἐν Βουκουρεστίῳ ἀνταποκριτὴν τοῦ «Ἤβενιγκ Στάνταρντ», τὰ Βαλκανικὰ Κράτη θὰ συζητήσουν τὴν κατασκευὴν διώρυγος μήκους 525 χιλιομέτρων, ἡ ὁποία ἀρχομένη ἀπὸ τοῦ Δουνάβεως νὰ διασχίζῃ τὴν Ρουμανίαν, τὴν Νοτιοσλαυΐαν καὶ τὴν Ἑλλάδα καὶ νὰ φθάνῃ μέχρι τοῦ Αἰγαίου. Ἡ δαπάνη τῆς διώρυγος ταύτης ὑπολογίζεται εἰς 375 ἑκατομμύρια λιρῶν.

Ο κ. ΤΣΑΜΠΕΡΛΑΙΝ ΑΝΤΙ ΤΟΥ κ. ΜΠΑΛΝΤΟΥΪΝ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 10. (Τηλεγραφικῶς).— Αἱ σημεριναὶ ἐφημερίδες ἐπαναλαμβάνουν τὴν πληροφορίαν, ὅτι ἐπίκειται ἡ ἀποχώρησις τοῦ κ. Μπάλντουϊν ἀπὸ τὴν πρωθυπουργίαν.

Κατὰ τὰ «Νέα Χρονικά», ὁ κ. Νέβιλ Τσάμπερλαιν, ἤδη ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν, θ' ἀντικαταστήσῃ τὸν ἀποχωροῦντα πρωθυπουργὸν εἰς τὴν προεδρίαν τῆς Κυβερνήσεως, αὐτὸν δὲ ὁ σὲρ Σάμουελ Χόαρ, ἤδη πρῶτος λόρδος τοῦ Ναυαρχείου. Τὸν σὲρ Σάμουελ Χόαρ θ' ἀντικαταστήσῃ ὁ κ. Οὐΐνστον Τσῶρτσιλ.

ΑΙ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΝΥΚΤΟΣ

ΗΡΧΙΣΕΝ Η ΜΑΧΗ ΕΙΣ ΤΟΝ ΑΓ. ΣΕΒΑΣΤΙΑΝΟΝ

ΑΙΜΑΤΗΡΑ ΣΥΡΡΑΞΙΣ ΜΕΤΑΞΥ ΑΝΑΡΧΙΚΩΝ ΚΑΙ ΒΑΣΚΩΝ ΑΞΙΟΥΝΤΩΝ ΤΗΝ ΑΜΑΧΗΤΙ ΠΑΡΑΔΟΣΙΝ ΤΗΣ ΠΟΛΕΩΣ

ΑΠΟΦΑΣΙΣΤΙΚΗ ΜΑΧΗ ΔΙΕΞΑΓΕΤΑΙ ΔΥΤΙΚΩΣ ΤΟΥ ΤΟΛΕΔΟΥ

Τὸ Ἀθηναϊκὸν Πρακτορεῖον παρέχει τὴν κάτωθι εἰκόνα περὶ τῆς ἐν Ἱσπανίᾳ καταστάσεως:

«Αἱ πληροφορίαι τῆς Πέμπτης, 10ης Σεπτεμβρίου, ἐξακολουθοῦν νὰ φέρουν τοὺς ἐπαναστάτας εἰς τὰ πρόθυρα τοῦ Ἁγίου Σεβαστιανοῦ, οὐσιαστικῶς κυρίους τῆς πόλεως. Ἐκ τῶν ἑξήκοντα δύο χιλιάδων κατοίκων τοῦ Ἁγίου Σεβαστιανοῦ, πολλοὶ κατέφυγον καὶ ἐξακολουθοῦν νὰ καταφεύγουν εἰς τὴν Γαλλίαν. Οἱ ἐπαναστάται καὶ διὰ προκηρύξεων, τὰς ὁποίας ἔρριψαν τὰ ἀεροπλάνα των, συνιστοῦν τὴν ἄνευ ὅρων παράδοσιν διὰ ν' ἀποσοβηθῇ καταστροφὴ παρομοία μὲ τὴν τοῦ Ἰροὺν (τὸ ὁποῖον εἶχε δέκα χιλιάδας κατοίκων), τὴν παράδοσιν δὲ ζητοῦν καὶ οἱ ἀπομείναντες ἐντὸς τοῦ Ἁγίου Σεβαστιανοῦ κάτοικοι, φαίνεται δὲ νὰ τὴν ἐπιδιώκῃ καὶ αὐτὸς ὁ διοικητὴς τῆς πόλεως.

Ὅσον ἀφορᾷ τὰ λοιπὰ μέτωπα, ἐξαιρετικὴν σημασίαν ἔχει ἡ προέλασις τῶν ἐπαναστατῶν ἀπὸ τῆς Ταλαβέρας ἐπὶ τοῦ ποταμοῦ Τάγου πρὸς τὸ Ναβὰλ Περάλ, διὰ τῆς ὁποίας διανοίγεται ἡ πρὸς τὴν Μαδρίτην ὁδός. Ὁ σταθμὸς τῆς Μαδρίτης ἀνήγγειλε—καὶ ἔχει προφανῶς καὶ ἡ ἀναγγελία αὐτὴ τὴν σημασίαν της — ὅτι οἱ ἐντὸς τοῦ Ἀλκαζὰρ τοῦ Τολέδο πολιορκούμενοι κατώρθωσαν νὰ ἐξέλθουν καὶ νὰ καταλάβουν διάφορα οἰκήματα εἰς ἐπικαίρους θέσεις, ὁπόθεν βάλλουν κατὰ τῶν κυβερνητικῶν. Πρόκειται περὶ τῶν μαθητῶν τῆς Στρατιωτικῆς Σχολῆς, τῶν τριακοσίων γυναικοπαίδων καὶ λοιπῶν ἐθνικοφρόνων, ἐν ὅλῳ χιλίων τριακοσίων ἀτόμων, τὰ ὁποῖα σπεύδουν ν' ἀπελευθερώσουν αἱ πρὸς τὸ Τολέδο προχωροῦσαι ἐπαναστατικαὶ φάλαγγες.

ΕΙΣ ΤΟΝ ΑΓ. ΣΕΒΑΣΤΙΑΝΟΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Ἀθην. Πρακτ.) — Ὁ ἐν Ἁγίῳ Σεβαστιανῷ ἀπεσταλμένος τοῦ Πρακτορείου Χαβᾶς τηλεγραφεῖ, ὅτι χθὲς πολλαὶ χιλιάδες κατοίκων ἀνεχώρησαν ἐκ τῆς πόλεως διὰ πλοίων, κατευθυνόμεναι εἰς Γαλλίαν καὶ διὰ τοῦ σιδηροδρόμου πρὸς τὸ Μπιλμπάο. Οἱ ἔμποροι ἐκποιοῦν τὰ ἐμπορεύματά των εἰς μικρὰς τιμάς. Ὁ ἀνταποκριτὴς προσθέτει ὅτι δὲν ὑπῆρχον σαφεῖς πληροφορίαι περὶ του τί συμβαίνει εἰς τὸ μέτωπον. Τὴν 7ην πρωϊνὴν ἡσυχία ἐπεκράτει εἰς τὴν πόλιν. Κρατεῖ ἡ ἐντύπωσις ὅτι ἡ μάχη ἐπαναλαμβάνεται κατὰ τομεῖς.

Η ΠΟΛΙΣ ΕΚΥΚΛΩΘΗ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Ἀθην. Πρακ.) — Ὁ σταθμὸς ἀσυρμάτου τῆς Σεβίλλης ἀναγγέλλει ὅτι ὁ Ἅγιος Σεβαστιανὸς περιεκυκλώθη ὑπὸ τῶν ἐθνικιστικῶν στρατευμάτων. Σοβαραὶ διαφωνίαι προέκυψαν μεταξὺ τῶν ὑπερασπιστῶν τῆς πόλεως, ἐκ τῶν ὁποίων ἄλλοι ἐκηρύχθησαν ὑπὲρ τῆς παραδόσεως καὶ ἄλλοι ἐπιμένουν εἰς τὸ ν' ἀντιταχθῇ ἄμυνα.

ΕΠΙΚΕΙΤΑΙ Η ΜΑΧΗ

ΡΩΜΗ, 10. (Ἀθην. Πρ.)— Ἀγγέλλεται ἐξ Ἀνταὶ ὅτι κατὰ τὴν πρώτην σύγκρουσιν, ἡ ὁποία ἐγένετο μεταξὺ τῶν ἐπαναστατῶν καὶ κυβερνητικῶν δυνάμεων, αἵτινες προασπίζουν τὸν Ἅγιον Σεβαστιανόν, αἱ τελευταῖαι ὑπέστησαν σοβαρὰς ἀπωλείας. Αἱ ἀπώλειαί των εἶνε 58 νεκροὶ καὶ 108 τραυματίαι. Οἱ ἐπιζήσαντες ὑπεχώρησαν ἐντὸς τῆς πόλεως. Τὰ ἐπαναστατικὰ στρατεύματα ἀπέχουν περὶ τὰ δύο χιλιόμετρα ἐξ αὐτῆς. Ἡ ἀποφασιστικὴ μάχη πρὸς κατάληψιν τῆς πόλεως φαίνεται ἐπικειμένη.

ΕΙΣ ΤΑΛΑΒΕΡΑΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Ἀθην. Πρ.) — Ὁ ἐν Μποῦργκος ἀπεσταλμένος τοῦ Πρακτορείου Χαβᾶς τηλεγραφεῖ ὅτι οἱ ἐπαναστατικοὶ κύκλοι σχεδιάζουν ἀποφασιστικὴν ἐπίθεσιν εἰς τὸ μέτωπον τῆς Ταλαβέρα Ντὲλ Τάγκο πρὸς διάνοιξιν τῆς ὁδοῦ ἥτις ἄγει πρὸς τὴν Μαδρίτην. Ἀποδίδεται ἐξαιρετικὴ σημασία εἰς τὰς κινήσεις τῶν φαλάγγων αἵτινες διατελοῦν ὑπὸ τὴν ἡγεσίαν τοῦ συνταγματάρχου Γιαγκοῦε. Τὸ μέτωπον τοῦτο, τὸ ὁποῖον πρὸ μηνὸς ἐξετείνετο ἀπὸ Μαρίντα εἰς Ναβὰλ Μοράλ, ἤδη ἐξετάθη εἰς τὴν γραμμὴν Ταλαβέρα—Ἀρένας Σὰντ Πέντρο καὶ Ναβὰλ Περάλ. Ἡ ἀπεγνωσμένη ἀντίδρασις τὴν ὁποίαν ἐξεδήλωσαν οἱ κυβερνητικοὶ εἰς τὸ μέτωπον τοῦτο ἀπέβλεπεν εἰς ἀποκοπὴν τῶν διαβάσεων τοῦ Τάγου νοτίως τῆς Ἀβίλα.

Τὰ στρατεύματα τοῦ στρατηγοῦ Μόλια κατέλαβον τὸ Πουέρτο-Ρίκο εἰς τὴν Σιέρρα Γκρέντος.

ΕΞΟΔΟΣ ΕΚ ΤΟΥ ΑΛΚΑΖΑΡ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Ἀθην. Πρακτ.). — Τηλεγραφήματα ἐκ τῶν Γαλλοϊσπανικῶν συνόρων ἀναφέρουν ὅτι τρία ἐπαναστατικὰ ἀεροπλάνα ὑψώθησαν ὑπεράνω τοῦ Τολέδου καὶ ἔρριψαν βόμβας κατὰ τῶν κυβερνητικῶν στρατευμάτων, τὰ ὁποῖα πολιορκοῦν τὸ Ἀλκαζάρ. Φαίνεται ὅτι περὶ τὸ Τολέδον διεξάγεται μάχη. Τηλεγράφημα προερχόμενον ἐκ Μαδρίτης, ἀνέφερεν ὅτι οἱ ἐπαναστάται τοῦ Ἀλκαζὰρ ἐξῆλθον ἐξ αὐτοῦ καὶ κατέλαβον οἰκήματά τινα, ἀπὸ τὰ ὁποῖα βάλλουν κατὰ τῶν κυβερνητικῶν.

ΕΠΑΝΑΣΤΑΤΙΚΟΝ ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Ἀθην. Πρακτ.). — Καθ' ἃ ἀγγέλλεται ἐκ Ραμπάτ, ὁ ραδιοφωνικὸς σταθμὸς τῆς Χερὲς ντὲ λὰ Φροντέρα, ἀνεκοίνωσε τὴν 8.20′ τὰ ἑξῆς:

«Τὰ ἐθνικὰ στρατεύματα κατέλαβον τὸν αὐχένα Θερβέρα ἀπέχοντα ὀλίγα χιλιόμετρα ἐκ Ταλαβέρας καὶ προυχώρησαν δέκα χιλιόμετρα ἐκεῖθεν τῆς πόλεως ταύτης. Εἰς τὸ μέτωπον τοῦ Τερουὲλ ἡ καταλωνικὴ φάλαγξ, ἥτις φέρει τὸν ἀριθμὸν 21 ἡττήθη ὑποστᾶσα σημαντικὰς ἀπωλείας. Ἡ φάλαγξ Βαρέλα δὲν μετέβαλε θέσεις. Ἐπαναστατικὰ ἀεροπλάνα ἔρριψαν προκηρύξεις εἰς τὴν Μαδρίτην δι' ὧν προσκαλεῖται ὁ πληθυσμὸς νὰ προσχωρήσῃ εἰς τὸ ἐθνικὸν κίνημα».

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Ἀθην. Πρακ.) Ὁ ραδιοφωνικὸς σταθμὸς τῆς Σεβίλλης ἀνεκοίνωσε τὴν πρωΐαν ὅτι ἐθνικὰ ἐπαναστατικὰ ἀεροπλάνα ἐβομβάρδισαν τὴν ναυτικὴν βάσιν τῆς Καρθαγένης καὶ τὰ πλοῖα τὰ προερχόμενα ἐκ Μαλάγας. Εἰς τὴν Τρούμπια τῆς Ἀστουρίας διεσκορπίσθη μαρξιστικὴ συγκέντρωσις. Εἰς τὸ Ὀβιέδο αἱ βίαιαι ἐπιθέσεις τῶν μαρξιστῶν οὐδὲν ἀποτέλεσμα ἔσχον. Οἱ ἐπιτιθέμενοι ἀπεκρούσθησαν μετὰ πολλῶν ἀπωλειῶν. Ἐπαναστατικὰ ἀεροπλάνα καὶ τὸ καταδρομικὸν «Θερβάντες» ἐβομβάρδισαν εἰς Σαντάντερ τὰ ἐκεῖ κυβερνητικὰ χαρακώματα. Τὰ ἐθνικὰ ἀεροπλάνα ἐβομβάρδισαν ἐπίσης τὸ ἀεροδρόμιον τῆς Μαλάγας. Τὸ πυροβολικὸν διεσκόρπισε ἐρυθρὰν φάλαγγα εἰς τὴν περιφέρειαν τῆς Οὐέσκας. Οἱ ἀναρχικοὶ καὶ οἱ Βάσκοι χωριστικοὶ ἦλθον εἰς ρῆξιν χθὲς ἐν τῇ πόλει τοῦ Ἁγίου Σεβαστιανοῦ. Ὑπάρχουν πολλοὶ νεκροὶ καὶ τραυματίαι.

ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΟΥ ΜΟΛΙΑ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Τηλεγραφικῶς). — Ὁ ἐν Μποῦργκος ἰδιαίτερος ἀπεσταλμένος τῆς «Ματέν», ἔλαβε συνέντευξιν μετὰ τοῦ στρατηγοῦ Μόλια ἐπὶ τῆς στρατιωτικῆς καταστάσεως καὶ κυρίως ἐπὶ τῶν φημῶν περὶ μεσολαβήσεως πρὸς κατάπαυσιν τοῦ ἐμφυλίου πολέμου.

«Εἰς ἕνα πόλεμον, λέγει ὁ στρατηγός, ὁ ὁποῖος ἀποβλέπει εἰς ἀνάκτησιν τῆς χώρας, οὐδεμία μεσολάβησις εἶνε δυνατή».

Ἐν συνεχείᾳ, ὁ στρατηγὸς ἐξέθεσε τὰς φρικαλεότητας τῶν κυβερνητικῶν καὶ ἐτόνισεν:

«Ἡ κυβέρνησις, ἡ ὁποία δὲν ἠδυνήθη νὰ ἀποσοβήσῃ τοιαύτας φρικαλεότητας, ἀλλὰ τοὐναντίον συχνὰ τὰς ἐπέτρεψε, δὲν εἶνε εἰς θέσιν νὰ ἐκπληρώσῃ τὰς ὑποχρεώσεις, τὰς ὁποίας ἤθελε ἀναλάβει».

Εἰς ἐρώτησιν τοῦ Γάλλου δημοσιογράφου περὶ τοῦ δυνατοῦ ἐπιτεύξεως συμβιβασμοῦ, ὁ στρατηγὸς ἐτόνισεν, ὅτι τοιοῦτος συμβιβασμὸς εἶνε περιττός.

«Ἡμεῖς, εἶπε, δὲν ἔχομεν ἀνάγκην νὰ συμβιβασθῶμεν μὲ κανένα, διότι δὲν ἐτυφεκίσαμεν ὁμήρους, δὲν ὑπεβάλαμεν εἰς μαρτύρια αἰχμαλώτους καὶ δὲν ἐφονεύσαμεν γυναικόπαιδα».

Ὁ στρατηγὸς Μόλια ἀφῆκε νὰ ἐννοηθῇ ὅτι οἱ ἐπαναστάται εἶνε ἀποφασισμένοι νὰ συνεχίσουν τὸν ἀγῶνα τῶν μέχρις ἐπιτεύξεως τοῦ σκοποῦ, τὸν ὁποῖον ἐπιδιώκουν καὶ ὁ ὁποῖος εἶνε ἡ ἀπαλλαγὴ τῆς χώρας ἀπὸ τὸν κομμουνισμὸν καὶ τὴν ἀναρχίαν.

ΟΜΑΔΙΚΑΙ ΕΚΤΕΛΕΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΥΦΕΚΙΣΜΟΙ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 10. (Ἀθην. Πρ.)— Ὁ ἀνταποκριτὴς τοῦ Πρακτορείου Ρώϋτερ ἐν Βαρκελώνῃ τηλεγραφεῖ ὅτι οἱ ἀναρχικοὶ ἐξετέλεσαν χθὲς μετὰ τριῶν ἄλλων ἐπαναστατῶν ἀξιωματικῶν τὸν ταγματάρχην Φερνάνδο Ζουνζούε. Τὸ ἀτυχὲς θῦμα τὴν ἑσπέραν τῆς προτεραίας ἐτέλεσε τοὺς γάμους του ἐπὶ τοῦ πολεμικοῦ «Οὐρουγουάη», ἐπὶ τοῦ ὁποίου ἐκρατεῖτο μετ' ἄλλων καταδίκων.

ΕΚΤΑΦΗ ΤΩΝ ΤΥΦΕΚΙΣΘΕΝΤΩΝ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 10. (Ἀθην. Πρ.)— Πρώτη φροντὶς τῶν ἐπαναστατῶν μετὰ τὴν κατάληψιν τοῦ φρουρίου τῆς Γουαδελούπας ἦτο ἡ ἐκταφὴ τῶν πτωμάτων τῶν ἀτυχῶν ὁμήρων, τοὺς ὁποίους εἶχον τυφεκίσει φεύγοντες οἱ ἀναρχικοί. Τὰ πτώματα ἀναγνωριζόμενα παρεδίδοντο εἰς τοὺς συγγενεῖς των ὅπως κηδευθοῦν μετὰ θρησκευτικῶν τιμῶν. Οἱ ἐπιζήσαντες ὅμηροι ἀναφέρουν ὅτι ἡ ἐκτέλεσίς των ἀγγέλλετο διαρκῶς ἀπὸ ὥρας εἰς ὥραν ἐπὶ πολλὰς ἡμέρας, οὕτως ὥστε ὁ βίος των εἶχε καταστῆ ἀφόρητος ἐκ τῆς ἀγωνίας. Οἱ ἀτυχεῖς ἵνα ἀποφύγουν τὸν ἄμεσον κίνδυνον ἐκοιμῶντο ἐντὸς κρυπτῶν τῆς μεσαιωνικῆς ἐποχῆς καὶ εἰς κελλία, εἰς τὰ ὁποῖα μόλις ἠδύνατό τις νὰ σταθῇ ὄρθιος.

Τὸ λαϊκὸν δικαστήριον τῆς Μαδρίτης, ἐνώπιον τοῦ ὁποίου ἐξεδικάσθη ἡ ὑπόθεσις τοῦ κινήματος τῶν στρατώνων τοῦ Ἐνάρες, ἐξέδωκε τὴν ἀπόφασίν του, δι' ἧς δὲν ἐπιβάλλεται θανατικὴ ποινὴ εἰς οὐδένα τῶν κατηγορηθέντων. Ὁ λοχαγὸς Σαλαθὰρ καὶ πέντε ἄλλοι κατεδικάσθησαν εἰς ἰσόβια δεσμά, εἰς δὲ τοὺς λοιποὺς ἐπεβλήθησαν μικρότεραι ποιναί.

ΜΕΤΑΝΟΙΑ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΟΥ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Ἀθ. Πρακτ.).— Κατὰ τηλεγράφημα ἐκ Παμπλόνας, τὰ ἐπαναστατικὰ στρατεύματα, συλλαβόντα εἰς τὸ μέτωπον τῆς Γουϊπούθκοα, ἐτυφέκισαν ἕνα κομμουνιστήν, ὅστις ὡμολόγησεν ὅτι εἶνε ὁ φονεὺς τοῦ ἐπισκόπου Καστελιόν.

Ὁ κομμουνιστής, πρὶν ἢ τυφεκισθῇ, ἐζήτησε παραμυθίαν παρὰ τῆς Ἐκκλησίας, προσθέσας «Ὁ Θεὸς νὰ μὲ συγχωρήσῃ».

ΑΙ ΩΜΟΤΗΤΕΣ ΤΩΝ ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΩΝ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 10. (Ἀθ. Πρακτ.) —Γάλλοι δημοσιογράφοι, ἐπισκεφθέντες διαφόρους ἀρχηγοὺς τῶν ἐπαναστατικῶν στρατευμάτων τῆς Ἱσπανίας, διαβιβάζουν εἰς τὰς ἐφημερίδας των ἐντόνους διαμαρτυρίας τούτων διὰ τὰ διαπραττόμενα ὑπὸ τῶν κυβερνητικῶν καί, καθ' ὑπαρχούσας ἐνδείξεις, τῇ ὑποδείξει τῆς Κυβερνήσεως τῆς Μαδρίτης ἐγκλήματα ἐναντίον ἀνυπερασπίστων αἰχμαλώτων.

Οὕτω οἱ ἐπαναστάται καταγγέλλουν, ὅτι 200 αἰχμάλωτοι, ἀποστελλόμενοι σιδηροδρομικῶς εἰς Μαδρίτην, ἐκ Χουέν, ἐσφάγησαν ἔξωθι τῆς πρωτευούσης ἐντὸς τῆς ἁμαξοστοιχίας, 500 δὲ ἕτεροι αἰχμάλωτοι, ἀξιωματικοὶ καὶ πολιτοφύλακες ἐρρίφθησαν σιδηροδέσμιοι εἰς τὴν θάλασσαν τῶν λιμένων τῆς Καρθαγένης καὶ τῆς Ἀλμερίας, καθὼς καὶ ἑκατοντάδες ἄλλαι αἰχμαλώτων, μεταξὺ τῶν ὁποίων καὶ προσωπικότητες καλλιτεχνικαί, φιλολογικαὶ καὶ ἐπιστημονικαί, εὗρον οἰκτρὸν θάνατον, τῇ ἀνοχῇ καὶ τῇ ὑποδείξει τῆς Κυβερνήσεως τῆς Μαδρίτης.

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΗΣ ΟΥΔΕΤΕΡΟΤΗΤΟΣ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 10. (Ἀθην. Πρακτ.) — Ἡ ἐπιτροπὴ τοῦ Ἐλέγχου θὰ κληθῇ ἐντὸς ὀλίγων ἡμερῶν εἰς δευτέραν συνεδρίασιν. Ἐν τῷ μεταξὺ ἡ κυβέρνησις ἐντείνει τὰς προσπαθείας της παρὰ τῇ κυβερνήσει τῆς Λισσαβῶνος διὰ τοῦ αὐτόθι Ἄγγλου πρεσβευτοῦ, ὅστις ἐξουσιοδοτήθη νὰ ἔλθῃ καὶ πάλιν εἰς ἐπαφὴν μὲ τὴν κυβέρνησιν διὰ τὸ ζήτημα τοῦτο.

Εἰς τὸ ἐν Πλυμοὺθ συνελθὸν μέγα ἐργατικὸν συνέδριον, εἶχε ὑποβληθῇ πρότασις περὶ ἐπεμβάσεως ἐν Ἱσπανίᾳ. Ἡ πρότασις ἀπερρίφθη διὰ ψήφων 3.029.000 ἔναντι 51.000.

ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΓΑΛΛΙΑΣ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 10. (Ἀθ. Πρακτ.) —Ἡ προσωρινὴ Κυβέρνησις τοῦ Μποῦργκος ἀπηύθυνεν ἔντονον διακοίνωσιν εἰς τὸ ἐξωτερικόν, δι' ἧς διαμαρτύρεται διὰ τὴν παρατηρουμένην ἀντίθεσιν μεταξὺ τῶν περὶ οὐδετερότητος δηλώσεων τῆς γαλλικῆς Κυβερνήσεως καὶ γεγονότων πινῶν, ἅτινα πείθουν περὶ τῆς παραβιάσεως τῆς οὐδετερότητος ἐκ μέρους τῆς Γαλλίας.

Ὅταν οἱ ἐπαναστάται εἰσῆλθον εἰς τὸ Ἰρούν, εὗρον, κατὰ τὴν ἐν λόγῳ διακοίνωσιν, ἕτοιμα ἐπὶ τῶν συνόρων πρὸς εἰσαγωγὴν εἰς τὸ Ἰροὺν γαλλικὰ ὅπλα καὶ πολεμεφόδια, διακόσια δὲ πολυβόλα εὑρίσκοντο εἰς τὸν σιδηροδρομικὸν σταθμὸν τῆς Μπαγιὸν πρὸς φόρτωσιν διὰ τοὺς πολιορκουμένους εἰς τὸ Ἰροὺν κυβερνητικούς.

Η ΚΙΝΗΣΙΣ ΕΝ ΓΑΛΛΙΑ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Ἀθ. Πρακτ.).— Κατὰ τὴν «Ζουρνάλ», ἡ χθεσινὴ ἡμέρα οὐδὲν τὸ ἀποφασιστικὸν ἐσημείωσεν εἰς τοὺς κόλπους τοῦ λαϊκοῦ μετώπου ἐν σχέσει πρὸς τὸ ἱσπανικὸν ζήτημα.

Ἡ Γενικὴ Ἐργατικὴ Συνομοσπονδία ἀπεδοκίμασε μερίδα μεταλλουργῶν, διατεθειμένην ὅπως ἀκολουθήσῃ τοὺς κομμουνιστὰς εἰς τὴν ἀπόφασίν των ὅπως ἐπέμβουν ἀπ' εὐθείας παρὰ τῇ Κυβερνήσει.

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Ἀθην. Πρακ.). — Καθ' ἃ τηλεγραφοῦν ἐξ Οὐασιγκτῶνος, ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Χὰλλ διέταξεν ὅπως τὰ τέσσαρα ἀμερικανικὰ πολεμικά, ἅτινα εὑρίσκονται ἤδη εἰς τὰ ἱσπανικὰ ὕδατα, ἀποσυρθῶσιν ἐκεῖθεν. Τὰ πολεμικὰ θὰ προσορμισθοῦν εἰς λιμένας γειτνιαζουσῶν χωρῶν, ὅπως δύνανται ἐν δεδομένῃ στιγμῇ νὰ ἐπιστρέψουν εἰς τὰ ἱσπανικὰ ὕδατα καὶ παραλάβουν τοὺς Ἀμερικανοὺς ὑπηκόους, οἵτινες παραμένουν εἰσέτι ἐν Ἱσπανίᾳ.

ΤΟ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΟΝ ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΜΟΥ

Ἀνεκοινώθη ὅτι, κατὰ τὸ σημερινὸν Ὑπουργικὸν Συμβούλιον, ὁ κ. ὑφυπουργὸς τῆς Δημοσίας Ἀσφαλείας θὰ εἰσηγηθῇ τὸ νομοσχέδιον περὶ διώξεως τοῦ κομμουνισμοῦ.

ΤΑ ΑΝΤΑΛΛΑΓΕΝΤΑ ΘΕΡΜΑ ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ ΜΕΤΑΞΥ ΤΩΝ ΒΑΣΙΛΕΩΝ ΑΓΓΛΙΑΣ ΚΑΙ ΕΛΛΑΔΟΣ

Πρὸς τὴν Α. Μ. τὸν Βασιλέα Γεώργιον Β' ἀπεστάλη τὸ κατωτέρω εὐχαριστήριον τηλεγράφημα ὑπὸ τῆς Α.Μ. τοῦ Βασιλέως τῆς Ἀγγλίας Ἐδουάρδου.

Α. Μ. Βασιλέα τῆς Ἑλλάδος
Κέρκυραν

Εὐχαριστῶ Ὑμᾶς καὶ τὸν λαόν Σας δι' ὅλην τὴν καλωσύνην καὶ τὴν φιλοξενίαν, ἧς ἔτυχον κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς ἐν τῇ χώρᾳ Σας βραχείας ἐπισκέψεώς μου, τῆς ὁποίας θὰ διατηρήσω τὰς μᾶλλον εὐχαρίστους ἀναμνήσεις.

Ἐδουάρδος

Εἰς τὸ ἀνωτέρω τηλεγράφημα ἡ Α. Μ. ὁ Βασιλεὺς ἀπήντησε διὰ τοῦ ἀκολούθου τηλεγραφήματός του:

Α. Μ. Βασιλέα τῆς Ἀγγλίας
Θαλαμηγὸν «Ναχλὶν»
Ἰσταμποὺλ

Εὐχαριστῶν Ὑμᾶς διὰ τὸ εὐγενὲς τηλεγράφημά Σας, ἐπιθυμῶ νὰ διαβεβαιώσω Ὑμᾶς πόσον μεγάλως ὁ Λαός μου καὶ ἐγὼ ἐξετιμήσαμεν τὴν εἰς τὴν χώραν μας ἐπίσκεψίν Σας, ἣν ἐλπίζω, ὅτι θὰ ἐπαναλάβητε συντόμως.

Γεώργιος Β'

Ο ΤΟΥΡΚΙΚΟΣ ΣΤΟΛΟΣ ΘΑ ΕΠΙΣΚΕΦΘΗ ΤΟΝ ΝΟΕΜΒΡΙΟΝ ΤΟΥΣ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥΣ ΛΙΜΕΝΑΣ

Πληροφορούμεθα ἐξ ἁρμοδίας πηγῆς, ὅτι κατόπιν τῆς διατυπωθείσης ὑπὸ τῆς Τουρκικῆς Κυβερνήσεως ἐπιθυμίας ὅπως ὁ Τουρκικὸς στόλος ἀνταποδώσῃ τὴν περυσινὴν ἐπίσκεψιν τοῦ Ἑλληνικοῦ, ἐπισκεπτόμενος τὰ Ἑλληνικὰ ὕδατα, ἡ Ἑλληνικὴ Κυβέρνησις ἔσπευσε νὰ προσκαλέσῃ τὸν Τουρκικὸν στόλον καὶ νὰ ἐκφράσῃ τὴν χαράν της διὰ τὸ γεγονός. Ἡ ἐπίσκεψις τοῦ Τουρκικοῦ στόλου θέλει πραγματοποιηθῇ κατὰ τὸ τελευταῖον δεκαήμερον τοῦ Νοεμβρίου.

Ο κ. ΜΕΤΑΞΑΣ ΘΑ ΠΑΡΑΣΤΗ ΕΙΣ ΕΡΓΑΤΙΚΗΝ ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΙΝ

Εἰς τὴν αἴθουσαν τοῦ Ἐργατικοῦ Κέντρου Ἀθηνῶν συνῆλθε χθὲς τὴν ἑσπέραν εἰς σύσκεψιν ἡ ἐκτελεστικὴ Ἐπιτροπὴ τῆς «Πανελλαδικῆς Συνομοσπονδίας Ἐργασίας» πρὸς ἐξέτασιν διαφόρων ἐργατικῶν ζητημάτων. Κατ' αὐτὴν ἀπεφασίσθη ὅπως γίνῃ πανεργατοϋπαλληλικὴ συγκέντρωσις εἰς τὴν Πλατεῖαν Ὁμονοίας ἢ Συντάγματος, εἰς τὴν ὁποίαν θὰ παραστῇ ἵνα χαιρετίσῃ τὸν ἐργατικὸν κόσμον ὁ Πρωθυπουργὸς κ. Μεταξᾶς καὶ ὁ ὑφυπουργὸς τῆς Ἐργασίας κ. Δήμητρατος.

Εἰς τὴν συγκέντρωσιν θὰ ὁμιλήσῃ ὁ Πρόεδρος τοῦ Ἐργατικοῦ Κέντρου, ὅστις θὰ ἀναπτύξῃ τὸ πρόγραμμα τῶν διεκδικήσεων τῆς ἐργατοϋπαλληλικῆς τάξεως τῆς χώρας.

Ο κ. ΖΑΒΙΤΣΙΑΝΟΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΔΙΕΘΝΗ ΕΚΘΕΣΙΝ

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 10. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).— Ἐγνώσθη ὅτι τὴν Κυριακὴν ἀφικνοῦνται εἰς τὴν πόλιν μας πρὸς ἐπίσκεψιν τῆς ἐκθέσεως ὁ ἀντιπρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως καὶ ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν κ. Ζαβιτζιάνος καὶ ὁ ὑπουργὸς τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας κ. Χατζηκυριάκος.

ΤΟ ΑΝΩΤΑΤΟΝ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ

Ἡ διὰ χθὲς ὁρισθεῖσα συνεδρίασις τοῦ Ἀνωτάτου Στρατιωτικοῦ Συμβουλίου ἀνεβλήθη διὰ τὴν προσεχῆ Τρίτην λόγῳ τῆς μὴ ἀφίξεως τοῦ Διοικητοῦ τοῦ Γ' Σώματος Στρατοῦ ἀντιστρατήγου κ. Πολίτης, ὅστις παρέμεινεν εἰς Θεσσαλονίκην ὅπου μετέβη πρὸς ἐπιθεώρησιν ὁ ὑφυπουργὸς τῶν Στρατιωτικῶν κ. Παπαδήμας.

ΜΕΓΑΛΗ ΠΥΡΚΑΙΑ ΕΙΣ ΑΒΙΝΙΟΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Ἀθ. Πρακτ.).— Μεγάλη πυρκαϊά, ἐκραγεῖσα εἰς ἰδιωτικὰς ἀποθήκας τοῦ Ἀβινιόν, ἀπετέφρωσεν ἔκτασιν χιλιάδων τετραγωνικῶν μέτρων. Ἱκανὴ δύναμις μηχανικοῦ, χωροφυλακῆς καὶ πυροσβεστῶν ἔφθασε ἐπὶ τόπου καὶ ἀσχολεῖται μὲ τὴν καταπολέμησιν τοῦ πυρός.

Β' ΕΚΔΟ

ΤΟ ΕΡΓΟΝ ΤΗΣ Μ. Α ΥΠΕΡ ΤΗΣ ΔΙΑΣΦΑ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑ·Ι·ΚΗΣ Ε

Η ΕΝΩΣΙΣ ΤΩΝ ΒΑΛΚΑΝΙΚΩ

Η ΠΡΟΠΟΣΙΣ ΤΟΥ κ. ΣΤΟΓΙΑ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ, 10. (Ἀθην. Στογιαντίνοβιτς, ἐπανελθὼν ἐκ τῆς ἐκ Μορένι, ὅπου ἐπεσκέφθη τὴν πετρελ φέρειαν, παρεκάθησεν ἀπόψε εἰς γεῦ ὑπὸ τοῦ πρωθυπουργοῦ κ. Ταταρέσκ δίαν συνομιλίαι μεταξὺ τῶν δύο συνεχίσθησαν καὶ σήμερον ἐξετασθέν πολιτικῶν προβλημάτων τῶν ἐνδιαφερ χώρας καθὼς καὶ τὴν Μ. Ἀντὰντ καὶ κὴν Συνεννόησιν. Συνεζητήθησαν ἐπ νομικὰ προβλήματα, ἅτινα ἐνδιαφέρο κῶς τὴν Ρουμανίαν καὶ τὴν Γιουγκοσ τῶν ὁποίων καὶ τὸ τῆς εἰσαγωγῆς π τρελαίων εἰς Γιουγκοσλαυΐαν.

Ὁ κ. Στογιαντίνοβιτς, συνοδευό κ. κ. Ταταρέσκου καὶ Ἀντωνέσκου, ἐ εἰς τὰ ἀνάκτορα τῆς Σιναΐας ὑπὸ τοῦ ρόλου, μετὰ τοῦ ὁποίου συνωμίλησε Α. Μ. παρέθεσε πρόγευμα πρὸς τιμ σλαύου πρωθυπουργοῦ, ὁ ὁποῖος σκέφθη τὴν πετρελαιοφόρον περιφέρει βας.

Η ΠΡΟΠΟΣΙΣ ΤΟΥ κ. ΣΤΟΓΙΑ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ, 10. (Ἀθη Γιουγκοσλαῦος πρωθυπουργὸς κ. ἀπαντῶν εἰς τὴν πρόποσιν τοῦ κ. τὸ γεῦμα ὅπερ ἐδόθη χθὲς πρὸς τι

«Ἐπιτρέψατέ μοι ἐν πρώτοις βαθεῖαν καὶ εἰλικρινῆ ἱκανοποίησ σθάνομαι διὰ τὴν εὐκαιρίαν ἥτις μ χίσω ἐν τῇ πρωτευούσῃ τῆς Ρουμ καὶ τόσον χρήσιμον ἐπαφὴν μὲ το δρας μιᾶς φίλης καὶ συμμάχου συχνὴ αὕτη ἐπαφὴ τῶν πολιτικῶν μία τῶν ὡραίων παραδόσεων τῆ παράδοσιν ταύτην θὰ τὴν συνεχίσ λας τὰς ἄλλας παραδόσεις τῆ Διὰ τοῦ τρόπου τούτου γνωρίζομ κείνων οἱ ὁποῖοι ἐπετέλεσαν καὶ ἐ γασθέντες μετὰ τόσης ἰδιοφυΐας τὸ ἔργον τοῦτο εἰς τὸ ὁποῖον κα μεθα σήμερον. Διὰ τῆς ἐπισκέ μία μου ἦτο νὰ ἀποδώσω φόρον νὲς Ρουμανικὸν ἔθνος πρὸς τὸ ὁποῖ νουν καὶ ἐκ τοῦ ὁποίου οὐδὲν μᾶς ὑποκλιθῶ πρὸ τοῦ σεπτοῦ Βασιλέ βασιλικοῦ Οἴκου, ὁ ὁποῖος εἶνε συνδε ἐθνικήν μας Δυναστείαν, καὶ τοῦ ὁπ καὶ πατριωτικὴ βασιλεία ἐπισύρει τ μας.

Κύριε Πρόεδρε οἱ θερμοὶ λόγοι, το θελήσατε νὰ μοῦ ἀπευθύνετε ἐξ ὀνόμ μανικῆς κυβερνήσεως, μὲ συνεκίνησαν λόγοι οὗτοι θὰ ἔχουν τὴν ἰδίαν ἀπήχη κλήρῳ τῷ Γιουγκοσλαυϊκῷ λαῷ, ὁ ὁπο τοτε συνδεδεμένος μετὰ τοῦ ἀδελφοῦ λαοῦ διὰ μιᾶς ἀδιαιρέτου κοινότητος εἰς ὅλα τὰ ἐπίπεδα τῆς διεθνοῦς καὶ τῆς ῆς. Ἡ ὑποδοχὴ ἡ ὁποία μοὶ ἐπεφυλάχθη ρᾳ σας καὶ αἱ φιλοφρονήσεις τῶν ὁποίων τικείμενον, ἀπευθύνονται, εἶμαι βέβαιος, τὴν χώραν μου, τὴν Γιουγκοσλαυΐαν, εἰς βασιλέα της τὴν Α. Μ. Πέτρον Β' τὸν ἀντιβασιλέα πρίγκιπα Παῦλον, ὁ τῆς Ἀντιβασιλείας, συνεχίζων τὸ μέγα βασιλέως Ἀλεξάνδρου Α' ἔχει ἀφιερώσ παθείας του ὑπὲρ τῆς εὐτυχίας καὶ τῆ τοῦ Γιουγκοσλαυϊκοῦ λαοῦ. Βλέπω μετ τοὺς λόγους σας καὶ εἰς τὴν ὑποδοχ ἀπόδειξιν τῆς ὑπάρξεως σταθερῶν καὶ σμῶν, οἱ ὁποῖοι ἑνώνουν τὰς δύο χώρας σμοὶ οὗτοι ἀποτελοῦν ταὐτοχρόνως τὴ γραμμὴν τῶν ἀναλλοιώτων καὶ ἀκλονή ῶν μας μετὰ τῆς Τσεχοσλοβακίας ἀ Γουρκίας καὶ Ἑλλάδος ἐξ ἄλλου, αἱ ται ἐδημιούργησαν δύο ἰσχυροὺς παρ σφαλείας μας καὶ τῆς διεθνοῦς πολι Μ. Ἀντὰντ καὶ τῆς Βαλκανικῆς Συνεν χῶραι μας, ἡ Ρουμανία καὶ ἡ Γιουγ ποιαι ταὐτοχρόνως μετέχουν ἀμφότεραι πολιτικῶν συνασπισμῶν, ἀφοῦ ἐπραγ διὰ μεγάλων θυσιῶν καὶ τῇ βοηθείᾳ τῶ συμμάχων μας τὸ ἐθνικόν των ἰδεῶδες, κ μερον ἐν τῷ κόσμῳ τὴν θέσιν, ἡ ὁποία α αὐτὰς καὶ τὴν ὁποίαν οὐδεὶς δύναται πλέ σβητήσῃ. Ἡ θέσις αὕτη εἶνε πλήρης χῶραι μας θέλουν τὴν εἰρήνην, διότι ἡ εἶνε μόνον ἐκδήλωσις τῶν βαθυτάτων τῶ τῶν λαῶν μας, ἀλλὰ καὶ ὅρος τῆς εὐημερ εὐημερίας μας. Τὴν εἰρήνην ταύτην τὴν ἐπ εἰλικρινῶς εἰς πάντας ἐκείνους, μὲ τοὺς τύχη μᾶς ἐπεφύλασσε σχέσεις γειτονι γασίας.

Ἐπεθυμήσαμεν πάντοτε καὶ ἐπιθυ ἡ προσφορά μας γίνῃ ὀρθῶς ἀντιληπτὴ νῶς ἀποδεκτή. Προσεφέραμεν καὶ προσφ τοτε τὴν εἰρήνην, ἀλλ' εἴμεθα ἐπίσης ἕτ τὴν προασπίσωμεν δι' ὅλων τῶν μέσων πάντων ἐκείνων, οἱ ὁποῖοι ἴσως θὰ ἤθελο τήσουν ἰδιαίτερα πλεονεκτήματα χάρ λους περιστάσεις.

»Ἡ Ρουμανία καὶ ἡ Γιουγκοσλαυ ναι ἀπὸ τοιαῦτα αἰσθήματα θὰ εὕρ πάντοτε, ἀπὸ κοινοῦ μετὰ τῶν ἄλλ τῶν, εὐρὺ καὶ γόνιμον ἔδαφος διὰ μί ἐργασίαν πρὸς ὄφελος ὄχι μόνον τῶ μας, ἀλλὰ καὶ τοῦ συμφέροντος τῆς νης ἐν τῇ γωνίᾳ ταύτῃ τῆς Εὐρώπ δρε, αἱ ὧραι τὰς ὁποίας διῆλθον κα ὁποίας θὰ διέλθω ἀκόμη μεταξύ σας μὲ ἀλησμόνητοι. Ἡ μεγάλη εὐημερί ἡ δραστηριότης ἃς παρετήρησα παντ βῆμα, ηὔξησαν ἔτι τὸν θαυμασμὸν πάντοτε μεθ' ὁλοκλήρου τοῦ Γιουγ οὗ διὰ τὴν μεγάλην καὶ θαυμασία φράζων ἅπαξ ἔτι εἰς τὴν Ὑμετέρα ἄπειρον εὐγνωμοσύνην μου διὰ τὴ ποδοχὴν ἧς ἔτυχον ἐν τῇ ἰδιότητί πουργοῦ τοῦ Βασιλείου τῆς Γιουγκοσ ἀδελφῷ καὶ συμμάχῳ Βασιλείῳ τῆς Ρου γείρω τὸ κύπελλόν μου ὑπὲρ τῆς ὑγε μακρᾶς καὶ εὐτυχοῦς βασιλείας τῆς Α. Μ σιλέως Καρόλου Β', ὑπὲρ τῆς εὐημερί γάλης Ρουμανίας, ὑπὲρ τῆς εὐτυχίας τ Πρόεδρε καὶ φίλε, καὶ ὑπὲρ τῆς εὐτυχίας Ταταρέσκου».

Η ΔΙΑΣΚΕΨΙΣ ΤΩΝ ΚΡΑΤΩΝ ΤΟΥ Λ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Ἀθην. Πρακτ.)— ἐκ Λονδίνου ὅτι, κατὰ πληροφορίας τῆς σίου Τηλεγράφου», ἡ Διάσκεψις τῶν Λοκάρνο θὰ συνέλθῃ εἰς Λονδῖνον τὸ βρίου.

«Ἡ ἀγγλικὴ Κυβέρνησις — λέγει ἡ παρεκάλεσε τοὺς πρεσβευτὰς Ἰταλίας νίας νὰ ἐξετάσουν παρὰ ταῖς Κυβερνήσ πως γνωσθῇ ἂν συμφωνοῦν αὐταὶ ὡ χρόνον καὶ τὸν τόπον εἰς ὃν ὡρίσθη Διάσκεψις. Εἰς ἣν περίπτωσιν αἱ δύο ἀποδεχθοῦν τὰς ἀγγλικὰς προτάσεις, συντόμως αἱ σχετικαὶ ἐργασίαι διὰ τὴν σίαν τῆς Διασκέψεως. Ἡ ἐφαρμογὴ τοῦ Λοκαρνικῆς Διασκέψεως εἶχεν ἀναβληθ δὲν ἐπήρχετο συμφωνία ἐπὶ τῶν ἀφορών σπανίαν. Ἤδη, ἡ κατάστασις ἐξειλίχθη γλικὴ Κυβέρνησις δὲν βλέπει τὸν λόγον τέρω ἀναβολῆς τῆς προσπαθείας πρὸς τικοῦ συμφώνου».

ΑΙ ΑΠΕΡΓΙΑΙ ΕΙΣ ΤΗΝ ΓΑΛΛΙ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Ἀθην. Πρακτ.)— Ἡ ἀπ ἥτις ἐξερράγη τὴν Τετάρτην εἰς τὰ ὑφαντου τῆς Λίλλης, ἐξετάθη σήμερον εἰς ὅλα τὰ ἐργ σια τῶν περιχώρων. Οἱ ἐργάται εὑρίσκοντ τῶν ἐργοστασίων καὶ ἐπρόκειτο νὰ ζητήσουν μὴ διακοπῇ τὸ ἠλεκτρικὸν ρεῦμα διαρκοῦ νυκτός. Ἀπεργία ἐξερράγη τὴν πρωΐαν εἰς ταλλουργικὰς ἐπιχειρήσεις τοῦ Ντουαί.

Οἰκονομικὴ Ζωὴ

Πέμπτη, 10 Σεπτεμβρίου 1936. ΔΕΛ. ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΥ. Κλείσ. μεσ.

ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ ΕΘΝ. ΔΑΝΕΙΩΝ

Εἰς χρυσόν	
1881	3550
1884	3550
Μονοπωλ.	2800
Παγίου	2725
Σιδηρ. Π. Α.	3500
Κεφαλαιώσ.	3500
Θεσσ.Μοναστ.	1900
Θεσσ. Κωνστ.	390
Ἠγγυημένοι	84000
Ἑλλ. Σιδηρ.	2710
Ἐθν. Ἀμύνης	700
110 ἑκατομμ.	2815
500 ἑκατομμ.	3610
Προσφυγ. 7%	4850
Πρ. 7% 1924	22000
Ὑδρεύσεως	72500
Σταθ. 6%	4000
Σταθ. 1928	18200
Παραγ. 1928	4200
Παραγ. 1931	4840

Εἰς δραχμάς	
Ἑνοποιήσεως	42.—
Πύργ. Μελιγ.	37.—
Ναυτ. Χορ.	34.—
Ἐπιτάξεως	46.—
75 ἑκατομμ.	48.—
Ἀπ. σειρ. Α-1	65.—
Ἀπ. πολλ.	66.—
Μεταναστ.	255.—
Τέκτονος	73.—
Ἐντ. Γραμμ.	65.—
Ἑλλ. ὑπηκ.	343.—
Ἀνταλλ. 8%	714.—
Ἀνταλλ. 6%	712.—
Πολεμοπαθῶν	53.50
Ἀποζ. Ἀγρ.	513.—

Λαχειοφόρα	
Πατριωτικοῦ	4.50
300 ἑκ.Πολ.	119.—
Ἀναγκ. 6½%	65.75
Ἀναγκ. 6%	60.25

ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ ΤΡΑΠΕΖΩΝ

Λιπασμ. 7½%	10050
Ἐκκαθαρίσεως	139
Ἐκκ. Προνομ.	670

Λαχειοφόρα	
2½% 1904	80.—
2½% 1912	74.—
Κτηματ. 7%	304.—
Κτηματ. 7%	297.—

ΜΕΤΟΧΑΙ

Τράπεζαι	
Ἑλλάδος	7130
Ἀθηνῶν	206
Ἐθνικῆς	57200
Ἐμπορ. Πίστ.	100
Ἐμπορικῆς	463
Καραβασίλη	2150
Κτηματικῆς	1200
Λαϊκῆς	5725
Λακωνίας	395
Πειραιῶς	189
Χίου	1050

Σιδηρόδρομοι	
Ἠλ. Σιδ.	573
Θεσσαλίας	637
Σ.Π.Α.Π.	85

Ναυτιλίας	
Ἐθν. Ἀτμοπλ.	90
Διώρυγος	225
Μιχαληνὸς	365
Κορκόδειλος	70

ΜΕΤΟΧΑΙ

Βάμβαξ - Ἔρια	
Βάμβαξ	190
Βέρμιον	266
Ἑλ. Λεβαδ.	245
Ἔρια	13
Εριουργία	265
Πατραϊκὴ	915
Ὑφαντουργικὴ	1900
Ὑφ.Τρικκ.	146

Μέταξα	
Ἀθηναΐς	155
Ναθαναὴλ	1150
Χρυσαλλὶς	172

Οἰκοδ. Ἐπιχειρ	
Γεν. Ἐπιχ.	450
Ἐργοληπτ.	34
Ἔργον	210
Ἔρθα	650
Καψαμπέλης	28
Κέκροψ	230
Πρώτη Οἰκοδ.	170
Τέκτων	77

Οἰκοδομ. Ὑλαι	
Ἄτλας	47
Ἡρακλῆς	1365
Κύκλωψ	53
Τιτὰν	1375

Κινητ. Δυνάμ	
Ἀεριόφωτος	10000
Ἠλ. Ἑταιρ.	225
Ἠλ. Τίτλ. Ἐπ.	30
Λαμπτήρων	500
Πάγ. Πατησ.	110
Ψυγ. Θεσσ.	170
Ψυγ. Πειραιῶς	250

Ἐμπορίου	
Αὐτ. «Ἀθηνᾶ»	40
Γεν. Ἀποθ.	460
Ὑπεγγ. Προσ.	4125
Προμηθεὺς	385

Χημ. Προϊόντων	
Ἀνατολὴ	180
Αἴολος	360
Λιπασμάτων	1270
Π. «Ἀθηνᾶ»	575
Πυριτιδοπ.	2235
Χημικῆς	214
Χρωματουργίας	894

Κατεργ. Ξύλου	
Ἑλλοὺλ	33
Σέκκερης	65

Μηχ. Ἐπιχειρ.	
Βασιλειάδης	870
Ἑστία	380
Μεταλλουργ.	440

Οἰνοποιητικαί	
Ἕνωσις	86
Θεσσαλικὴ	220
Καμπᾶ	360
Οἰνοπνευμ.	155
Οἴνων	1255

Ἀλευροποιητ.	
Εὐρώτας	175
Ζῶμαι	495
Κυλινδρόμυλοι	220

Διάφοροι	
Κονσερβῶν	500
Φὶξ	580

Μεταλλείων	
Ἀλιβερίου	6
Ἐπιχ. Κοιναὶ	100
Ἐπιχ. Προνομ.	106

Καπνοβιομηχ	
Βιομ. Καπνοῦ	385

Διάφ. Βιομηχ.	
Ἑρμῆς	410
Χαρτοποιΐας	260
Βιὸ	50
Γεωργ. Βιομ.	210

Ξένα Χρηματιστήρια

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 10. (Τηλεγρ.).—Αἱ ὁμολογίαι τοῦ ἑλληνικοῦ δανείου 5% 1914 ἔκλεισαν εἰς τὰ 440 φράγκα, αἱ μετοχαὶ τῆς Ἑταιρείας Οἴνων ἤνοιξαν εἰς τὰ 223 φρ. καὶ ἔκλεισαν εἰς τὰ 228 φρ., αἱ δὲ τῆς τῶν Σιδηροδρόμων Θεσσαλίας εἰς τὰ 66 φρ.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 10. (Τηλεγρ.).— Αἱ ὁμολογίαι τῶν ἑλληνικῶν δανείων ἔκλεισαν χθὲς εἰς τὰς κάτωθι τιμάς: 5% 1881-1884 £ 31, 4% 1887 £ 24, 4% 1889 £ 23½, 5% 1890 £ 29, 5% 1893 £ 27, 2½% 1898 £ 163, 4% 1902 £ 23, 5% 1907 £ 30, 4% 1910 £ 25, 5% 1914 £ 33, 7% 1924 £ 44, 6% 1928 (Σταθ.) £ 34½. 4¾% 1927-30 £ 79½, 6% 1928 (Α' Παραγ.) £ 33½, 5% 1931 (Β' Παραγωγ.) £ 42½.

Ξέναι Χρηματαγοραὶ

Ν. ΥΟΡΚΗ (Ἄνοιγμα 10ης).— Λονδίνου 505 23)32, Παρισίων 658 1)2, Βερολίνου 40.24, Ὀλλανδίας 67.81, Βρυξελλῶν 16.90 1)2, Ἰταλίας 786 1)2, Ζυρίχης 32.56 1)2.

ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Πέμπτη, 10 Σεπτεμβρίου 1936

Ἐπὶ	Ἀγορὰ	Πώλησις
Ζυρίχης	34.65	34.90
Παρισίων	7.—	7.05
Λονδίνου	538.—	542.—
Ν. Ὑόρκης	106.25	107.25
Στοκχόλμης	27.70	27.90
Ἀμστερνταμ	72.05	72.60
Βρυξελλῶν	3.58	3.61
ΤΙΜΑΙ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΑΙ		
Βουκουρεστίου	0.75	0.80
Σόφιας	1.20	1.30
Βαρσοβίας	20.—	20.20
ΤΙΜΑΙ ΚΛΗΡΙΓΚ		
Παρισίων	6.99	7.05
Βερολίνου	40.50	41.50
Πράγας	4.40	4.44
Ζυρίχης	34.60	34.90
Βρυξελλῶν	3.57	3.61
Βελιγραδίου	2.45	2.48
Κων)πόλεως	85.—	86.—
Μιλάνου	8.40	8.46
Βουδαπέστη	21.83	22.23

ΛΟΝΔΙΝΟΝ (Ἄνοιγμα 10ης).— Νέας Ὑόρκης 505.12, Παρισίων 76.65, Βερολίνου 12.585, Ἰσπανίας 45.90, Ἀμστερνταμ 7.46.25, Βρυξελλῶν 29.93, Ἰταλίας 64.31, Ἑλβετίας 15.53, Μοντρεὰλ 505.25.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ (Κλείσιμον 10ης).— Νέας Ὑόρκης 505.68 Παρισίων 76.82, Βερολίνου 12.575, Ἰσπανίας 46.00, Ἀμστερνταμ 7.46, Βρυξελλῶν 29.93, Ἰταλίας 64.31, Ἑλβετίας 15.527, Κοπεγχάγης 22.40, Στοκχόλμης 19.395, Ὄσλο 19.90, Μοντρεὰλ 505.62.

ΖΥΡΙΧΗ (Κλείσιμον 9ης).— Παρισίων 0.2021, Λονδίνου 15.535, Νέας Ὑόρκης 3.07, Μιλάνου 0.2415, Ἀμστερνταμ 2.0800, Στοκχόλμης 0.80075 Βρυξελλῶν 0.5185, Βερολίνου 1.2345, Πράγας 0.1268, Βιέννης 0.5780, Βουκουρεστίου 0.0220, Βελιγραδίου 0.0698, Σόφιας 0.0350, Κωνσταντινουπόλεως 2.45.

Ἐμπορικὰ Χρηματιστήρια

Κλείσιμον 9ης Σεπτεμβρίου

ΒΑΜΒΑΞ. Ν. Ὑόρκη. Σεπτέμβριος 12.10, Δεκέμβριος 12.11, Ἰανουάριος 12.08, Μάρτιος 12.05, Μάϊος 12.03. Λίβερπουλ. Ὀκτώβριος 6.59, Δεκέμβριος 6.50, Ἰανουάριος 6.50, Μάρτιος 6.48, Μάϊος 6.44. Ἀλεξάνδρεια. Ὀκτώβριος 12.90, Νοέμβριος 17.22, Δεκέμβριος 12.94 Ἰανουάριος 16.83, Φεβρουάριος 13.04, Μάρτιος 16.68, Ἀπρίλιος 13.10, Μάϊος 16.45, Ἰούνιος 13.15, Ἰούλιος 16.30.

ΖΑΚΧΑΡΕΙΣ. Λονδῖνον. Σεπτέμβριος 4.6 3)4, Ὀκτώβριος 4.4 3)4, Δεκέμβριος 4.4 1)2, Ἰανουάριος 4.5 1)4, Μάρτιος 4.6 1)4, Μάϊος 4.7 1)4. Ν. Ὑόρκη. Σεπτέμβριος 2.74, Νοέμβριος 2.69, Δεκέμβριος 2.70, Ἰανουάριος 2.47, Μάρτιος 2.47.

ΣΙΤΟΣ. Σικάγον. Σεπτέμβριος 111 1)8, Δεκέμβριος 110 3)8, Μάϊος 109. Βίννιπεγκ. Ὀκτώβριος 99, Δεκέμβριος 97 1)2, Μάϊος 99 5)8. Λίβερπουλ. Ὀκτώβριος 7.5 7)8, Δεκέμβριος 7. 5 1)4, Μάρτιος 7.2.

ΚΑΦΕΔΕΣ. Ν. Ὑόρκη. Σεπτέμβριος 5.78. Δεκέμβριος 5.82, Μάρτιος 5.97, Μάϊος 6.05.

ΧΑΛΚΟΣ. Λονδῖνον. Μετρητοῖς 38)8)9—38)10. Τρίμηνος 38)13)9—38)15.

ΚΑΣΣΙΤΕΡΟΣ. Λονδῖνον. Μετρητοῖς. 194—194)10. Τρίμηνος 191)15—192.

ΜΟΛΥΒΔΟΣ. ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ. Λονδῖνον. Μετρητοῖς 17)18)9.

ΨΕΥΔΑΡΓΥΡΟΣ ΚΟΙΝΟΣ. Λονδῖνον. Μετρητοῖς 14.

Ἄνοιγμα 10ης Σεπτεμβρίου

ΒΑΜΒΑΞ. Ἀλεξάνδρεια. Ὀκτώβριος 12.71, Νοέμβριος 17.05, Δεκέμβριος 12.76, Φεβρουάριος 12.86, Μάρτιος 16.50, Ἀπρίλιος 12.94. Λίβερπουλ. Ὀκτώβριος 6.58, Ἰανουάριος 6.46—48, Μάρτιος 6.44—45, Μάϊος 6.40, Ἰούλιος 6.36. Ν. Ὑόρκη. Ὀκτώβριος 12.11—12, Δεκέμβριος 12.13, Ἰανουάριος 12.08, Μάρτιος 12.07—08, Μάϊος 12.05—07, Ἰούλιος 12.00—01.

ΖΑΚΧΑΡΕΙΣ. Σεπτέμβριος 2.76, Νοέμβριος 2.70, Ἰανουάριος 2.47, Μάρτιος 2.47, Μάϊος 2.48, Ἰούλιος 2.49, Σεπτέμβριος 2.50.

ΣΙΤΟΣ. Λίβερπουλ. Δεκέμβριος 7.4 5)8, Μάρτιος 7.1 3)8. Σικάγον. Σεπτέμβριος 111 1)2. Δεκέμβριος 110 1)2, Μάϊος 109 1)4. Βίννιπεγκ. Ὀκτώβριος 99 1)8. Δεκέμβριος 97 3)4, Μάϊος 99 7)8.

ΚΑΦΕΔΕΣ. Ν. Ὑόρκη. Σεπτέμβριος 5.75.

ΚΑΟΥΤΣΟΥΚ. Λονδῖνον. Σεπτέμβριος 7 5)8, Ὀκτώβριος 7 5)8, Ἰανουάριος 7 11)16, Ἀπρίλιος 7 3)4.

Η ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ ΤΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΝ	30)4)32	31)8)36	7)9)36
Χρυσὸς καὶ ἐξωτ.συν)γμα	1000 1	2.792.2	2 838 3
Δάνεια εἰς χρυσὸν	607.9	566 4	566.4
Ἕτερον ἐξωτ. συν)γμα	2 1	7 9	7 4
Κέρματα ἑλληνικὰ	164.7	187 0	188.2
Ἐμπορικαὶ συναλλαγματικαὶ καὶ γραμμ. ἐσωτερ	170 5	306 6	307.7
Γραμμάτια Δημοσίου	153 1	23.3	24.0
Πιστώσεις εἰς δρ.	187 4	4 596 8	4 581.9
Πιστώσεις εἰς δρ. ἕτεραι	719 7	1.054.5	1.099 6
Πιστώσεις εἰς ἐξωτ. συνάλλαγμα	49 2	1 0	1 0
Χρέος Δημοσίου	2 696 6	3 605.1	3 605.1
Ἐπενδύσεις	287 2	499 3	499.3
Κτίρια καὶ ἐγκαταστάσεις	98 5	177 1	177.2
Ἕτερα στοιχεῖα	1 247 3	926.9	1 046.3
Σύνολον	7 345 1	14 744.8	14 943 0

ΠΑΘΗΤΙΚΟΝ	30)4)32	31)8,36	7)9)36
Κεφάλαιον καταβεβλημ.	400 0	400 0	400.0
Ἀποθ. τακτικὸν - ἔκτακτον		108 3	108 3
Τραπεζ. γραμμάτια	4.067 1	5 618 1	5.759 0
Λογαριασμοὶ ἐν ὄψει α') Δημοσίου	19 9	166.8	211.1
β') Τραπεζῶν	64.4	501.5	490 2
γ') Ἕτεροι λογαριασμοί	591 9	5.709.8	5.728 8
Γραμμ. καὶ τραβηκτ. ὄψεως	8.4	57 0	135 5
Ὑποχρεώσεις εἰς ἐξωτερικὸν συν)γμα	114.8	219 7	229 0
Ἕτερον ἐξωτ. συν)γμα	2 1	7.9	7.4
Ἕτεραι ὑποχρεώσεις	840 3	1.955 4	1 873 4
Σύνολον	7 345 1	14.744 8	14 943.0

Παρατηρήσεις: Ἐνεργητικόν: Ἐμειώθησαν: Τὸ ἕτερον ἐξωτερικὸν συνάλλαγμα κατὰ 0.5, αἱ πιστώσεις δημοσίου κατὰ 14.9. Ηὐξήθησαν: Χρ. καὶ ἐξωτ. συνάλλαγμα κατὰ 46.1, κερματικὰ ἑλλην. νομίσματα κατὰ 1.2, ἐμπορικαὶ συναλλαγμ. καὶ γραμμάτια κατὰ 1.1, γραμμάτια δημοσίου κατὰ 0.7, αἱ ἕτεραι πιστώσεις κατὰ 45.1, τὰ κτίρια καὶ ἐγκαταστάσεις κατὰ 0.1 καὶ τὰ ἕτερα στοιχεῖα κατὰ 119.4.

Παθητικόν: Ἐμειώθησαν: Λογαριασμοὶ Τραπεζῶν κατὰ 11.3, τὸ ἕτερον ἐξωτ.συνάλλαγμα κατὰ 0.5, καὶ ἕτ. ραι ὑποχρεώσεις κατὰ 82.0. Ηὐξήθησαν: Τραπεζικὰ γραμμ. ἐν κυκλοφορίᾳ κατὰ 140.9, λ)σμοὶ δημοσίου κατὰ 42.3, ἕτεροι λογαριασμοὶ κατὰ 19.0, γραμμ. καὶ τραβηκτ. ὄψεως κατὰ 78.5, ἐξωτ. συνάλλαγμα κατὰ 9.3.

Τὸ καθαρὸν ἀπόθεμα εἰς χρυσὸν καὶ ἐξ. συνάλλαγμα ηὐξήθη ἀπὸ 2.572.5 εἰς 2.609.3, ἤτοι κατὰ 36.8. Ἡ δυναμ. κυκλοφορία ηὐξήθη ἀπὸ 7.456.5 εἰς 7.742.8, ἤτοι κατὰ 286.3.